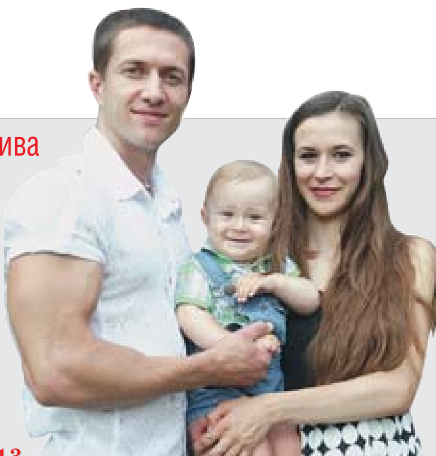


ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

# Голос України

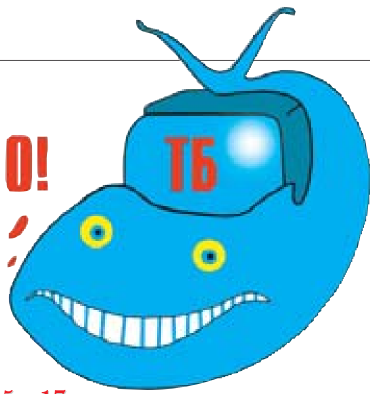

Альтернатива



Сильні руки — не для пляшки

▶ СТОР. 13

Голубий вогник




Програма телепередач на наступний тиждень

▶ СТОР. 7—10, 15—17

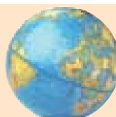
Спорт



І трибуни заспівали Гімн...

▶ СТОР. 24

№ 216 (5216) ЧЕТВЕР, 17 ЛИСТОПАДА 2011 РОКУ WWW.GOLOS.COM.UA



## У НОМЕР:

### На ремонт доріг — 450 мільйонів євро

**Парламентська хроніка**
**Ранкове засідання 16 листопада**

Народні депутати розпочали роботу з розгляду проекту закону про ратифікацію фінансової угоди «Європейські дороги України II (проект покращення транспортно-експлуатаційного стану автомобільних доріг на підходах до міста Києва)» між Україною та Європейським інвестиційним банком. Документ доповідав заступник голови Державної служби автомобільних доріг Євген Прусенко.

За його словами, законопроект передбачає, що на ремонт доріг поблизу Києва (загальна довжина 400 км) буде залучено 450 млн. євро.

▶ СТОР. 2

### В Угоді про асоціацію залишилося узгодити лише політичні питання

Останнім неузгодженим питанням у переговорах по Угоді про асоціацію між Україною та ЄС є формулювання розділу щодо перспективи вступу нашої країни до Євросоюзу. Про це після переговорів з президентами Польщі та Німеччини Броніславом Комаровським та Крістіаном Вульфом у Вроцлаві заявив Президент України Віктор Янукович. За його словами, робота над цим питанням триватиме до саміту Україна — Європейський Союз, запланованого на грудень. Як наголосив глава держави, закладені в тексті угоди формулювання матимуть значення під час ратифікації цього документа країнами ЄС, **повідомляє прес-служба Президента України.**

▶ СТОР. 11

# Пора молодих надій



Фото Ярослави ЧУХМАНЕНКО.

*То й справді, як у тій давній пісеньці співається: «Від сесії до сесії — живуть студенти весело, а сесія — лише двічі на рік...». Та є дні, які особливо пам'ятні для цієї категорії молодих людей. Скажімо, посвята в однокурсники, перший день практики чи перше на курсі студентське весілля. То вже — як кому що подобається.*

*Та нинішня листопадова днина приємна і пам'ятна для всіх власників студентських квитків. І не тільки в Україні. Бо сьогодні — Міжнародний день студента. Та ще й для тих, хто цієї осені уперше увійшов у студентську аудиторію, послухав першу лекцію, написав перший реферат... Бо все для них дивне і незвичне. Як і належить на старті життя. Колись класик української літератури назвав ці осінні дні «порою золотого листя». А для молодого покоління більше підходить інше — пора молодих надій.*

*Як живеться нинішнім студентам-першокурсникам? Чи справдилися їхні надії і сподівання?*

▶ СТОР. 6

***На знімку: першокурсники факультету видавничої справи і редагування Національного університету «КПІ» Марія Оніщенко, Аня Киянина, Андрій Белоног, Інна Джордж, Марина Марічева.***

## Студентству України

**Дорогі друзі!**

Щиро вітаю вас з Міжнародним днем студента.

Це свято насамперед молоді, особливо активної і творчої її складової. Але свою причетність до нього відчувають і ті, хто передає вам свої знання і досвід, дбає про ваше професійне та громадянське становлення або й просто з теплом і вдячністю згадує прекрасні студентські роки у власній біографії.

Вища школа, без перебільшення, — засадничий чинник суспільного прогресу, саме тут кується майбутнє країни. А надто в добу небаченого прискорення темпів цивілізаційного розвитку, максимально жорстких вимог та викликів, невідповідність яким загрожує перспективою опинитись на узбіччі глобальних, загальнолюдських процесів.

На вас чекає висока, справді доленосна місія — повести свою державу крізь такі випробування, продовжити справу тих, хто її утверджував, зміцнював і залишить вам у спадок. Що означає: іти далі, не пасувати перед труднощами і досягати більшого.

Бажаю вагомих здобутків у навчанні, впевненого входження в самостійне життя й успішної самореалізації в ньому. А ще — радості, краси, світла і добра, які несе з собою ця незабутня життєва пора.

**Голова Верховної Ради України Володимир ЛИТВИН.**

## Триває передплата на 2012 рік



***Передплативши «Голос України», наші читачі перші дізнаються про зміни в законодавстві та про новини звідусіль. Газета стане порадницею, другом і співрозмовником.***

***Щоб одержувати з 1 січня парламентську газету українською чи російською мовами, слід оформити передплату на «Голос України» в будь-якому відділенні поштового зв'язку міста, району, селища міського типу чи села.***

***Індивідуальні передплатники 5-разового виходу газети на рік або півроку можуть взяти участь у розіграші купи грошей (3000, 2000 і 1000 гривень) та різних подарунків.***

**«Голос України» — це твій вибір, читачу, твоя газета!**

## ПОДІЇ

### Київ — у сотні міст світу з найдорожчими квартирами

Британський портал Global Property Guide склав щорічний рейтинг міст світу з найдорожчою нерухомістю. Київ у цьому рейтингу посів 42-ге місце й опинився між узбережжям Чорногорії — 41-ше місце та словенською Любляною — 43-тє.

При цьому четвертий рік поспіль у рейтингу лідирує Монако, де, як відомо, купують житло багато багатіїв світу, у тому числі й українські бізнесмени. На другому місці в рейтингу — Лондон, на третьому — Гонконг. Москва — шоста. Рейтинг складають виходячи з вартості елітного житла площею понад 120 квадратних метрів. Зокрема, один «квадрат» такого житла коштує 53,2 тис. дол., а в Києві — лише 3,7 тис. дол. До речі, відповідно до вітчизняного рейтингу сайту безкоштовних оголошень Slando, найдорожча, виставлена в жовтні на продаж квартира знаходиться в Києві на Великій Житомирській і коштує 12 млн. дол. Щодо регіонів, то перше місце посіла Одеса із 6-кімнатним пентхаузом на вулиці Адмірала Азарова. Він «потягнув» на 1 мільйон 450 тисяч доларів. Це квартира з видом на море, двома басейнами, терасою та 4 санвузлами.

## КОРОТКО

■ За фактом вибуху в центрі Дніпропетровська в ніч на середу порушено кримінальну справу за ч. 3 ст. 258 Кримінального кодексу України (терористичний акт), **повідомляє агентство «Інтерфакс-Україна», посилаючись на прес-службу обласної прокуратури.**

■ Нацрада з телерадіомовлення закликає телерадіокомпанії вшанувати пам'ять жертв голодоморів **(УНІАН).**

■ Міністерство екології і природних ресурсів України виділить 84 мільйони гривень на парки і заповідники, **повідомив глава відомства Микола ЗЛОЧЕВСЬКИЙ.**

■ У передмісті Черкас уночі через раптове загорання згоріла меблева фабрика. Причини пожежі з'ясовують правоохоронці, **повідомляє наш власкор Лідія ТИТАРЕНКО.**

**Населення України скоротилося на 2,9 тисячі людей і на 1 жовтня становить 45 млн. 665 тис. 281 громадянин**

# Земля обов'язково повинна мати ціну

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин учора відвідав Житомирську область із робочою поїздкою. У місті Новограді-Волинському він ознайомився з виставкою товарів сільгоспвиробників та переробників сільськогосподарської продукції, влаштованою з нагоди Дня працівників сільського господарства.

Керівник парламенту взяв участь в урочистостях з нагоди офіційного свята аграріїв. Виступаючи перед присутніми, він підкреслив, що нині ключового значення набуває питання землі.

В. Литвин підкреслив, що «земля — це не просто економічна категорія, це наша основа, менталітет, земля давала людям вроджену мудрість; маючи землю, люди мають багатство».

У цьому контексті він наголосив, що «земля обов'язково повинна мати ціну, а ринок землі не треба перетворювати на базар». В. Литвин висловив сподівання, що у парламенті буде знайдено компроміс, і декілька законопроектів щодо ринку землі будуть зведені в один закон, «який давав би людям і країні перспективу».

В. Литвин вручив відзнаки Верховної Ради України передовикам виробництва.

Під час поїздки на Житомирщину Голова Верховної Ради відповів на низку політичних запитань. Зокрема, він повідомив, що законопроект про ринок землі парламент розгляне у четвер. При цьому В. Литвин зазначив, що, «на превеликий жаль, у нас немає психологічної готовності до введення ринку землі», і звернув увагу на процеси тіньової приватизації у земельній сфері.

За словами Голови Верховної Ради, нині у парламенті зареєстровано низку законопроектів про ринок землі. І на його думку, алгоритм роботи має бути таким: спочатку парламент розглядає і обговорює всі законопроекти, потім той, що дістане найбільшу підтримку, береться за основу, направляється на повторне перше читання і доопрацьовується відповідною комісією з урахуванням усіх інших пропозицій. При цьому В. Литвин виступив категорично проти поспішного прийняття законопроекту про ринок землі: «Тут повинен діяти відомий принцип: поспішай повільно».



*На передньому плані: голова Новоград-Волинської РДА Сергій Лавренюк знайомить Голову Верховної Ради України Володимира Литвина з експонатами виставки.*

Щодо виборчого законодавства, В. Литвин висловив сподівання, що тимчасова спеціальна комісія дійде згоди у ключових питаннях і винесе на обговорення компромісний законопроект про вибори народних депутатів. Як відомо, дві фракції — «БЮТ-«Батьківщина» і «Наша Україна — Народна самооборона» — внесли свої вимоги до тексту законопроекту і, за словами керівника парламенту, «більшість фактично погодила ці позиції, за винятком трьох політичних моментів, щодо яких є дискусія, і необхідно знайти компроміс». Голова Верховної Ради сподівається, що у сесійній залі «не буде демаршу», фракції меншості не покидатимуть робочі місця, а буде спільна робота і спільний результат.

Необгрунтованими та емоційними назвав В. Литвин звинувачення на адресу парламенту в тому, що своєю відмовою декриміналізувати статтю 365 Кримінального кодексу перешкодили євроінтеграційним прагненням нашої держави. «На мою думку, за всієї чутливості і складності цієї проблеми не потрібно, аби вся Україна стала заручником, — сказав він. — Вважаю, що є зацікавленість як з боку України у просуванні до Євросоюзу, так і Євросоюзу у тому, щоб Україна перебувала в орбіті європейського співтовариства».

Голова Верховної Ради висловив думку, що питання про кримінальну відповідальність Юлії Тимошенко ще не закрито. «Діалог триватиме, оскільки закон про гуманізацію економічних злочинів ухвалювали загалом, а мова йде про деякі знакові персоналії», — сказав він.

В. Литвин також повідомив, що перед підписанням цього закону необхідно проаналізувати, чи є збалансованим його текст, враховуючи, що під час голосування у другому читанні були враховані не всі поправки.

**Прес-служба Верховної Ради.**

**Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.**

# Для законотворчості папір більше не потрібен

Голова Верховної Ради України Володимир Литвин запропонував відмовитися від практики надання народним депутатам законопроектів у паперовому вигляді та перейти виключно на електронну форму документообігу в законодавчій роботі. Про це йдеться в зареєстрованому ним проекті закону про внесення змін до Регламенту Верховної Ради України (щодо вдосконалення законодавчої діяльності), **повідомляє прес-секретар глави парламенту.**

Документом передбачено, що зареєстровані законопроекти (крім тих, що розглядаються Верховною Радою за спеціальними процедурами) надаватимуться народним депутатам України шляхом розсилання інформаційного листа на адреси їхньої електронної пошти з посиланням на сторінки вебсайту Верховної Ради, на яких будуть міститися ці законопроекти.

**ФАКТ**

***За восьму сесію Верховної Ради на друкування законопроектів та інших супровідних документів витрачено близько 20 тонн паперу. Окрім того, витратні матеріали, амортизація обладнання, оплата праці та інші затрати еквівалентно близько 400 тисяч гривень, — йдеться в пояснювальній записці до законопроекту.***

Це, на думку керівника парламенту, сприятиме заощадженню коштів, які витрачаються на тиражування та роздачу законопроектів. Крім того, пропонується, щоб питання про включення законопроекту до порядку денного сесії розглядалося не раніше ніж через два дні після надання висновків головного комітету та інших комітетів. Це дасть можливість народним депутатам, упевнений Володимир Литвин, своєчасно знайомитися з ними, сприятиме прозорості законодавчого процесу.

# На ремонт доріг — 450 мільйонів євро

**ПАРЛАМЕНТСЬКА ХРОНІКА**

**Ранкове засідання 16 листопада**

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Кредит надається на 20 років із пільговим періодом — п'ять років. «Роботи з реалізації цього проекту вже розпочаті. Поки що за рахунок Європейського банку реконструкції та розвитку. Зокрема, на шляху Київ—Житомир. Підтримка ж проекту дасть змогу вчасно закінчити роботи та відкрити рух на основних дорогах до Євро-2012», — зауважив він. За ратифікацію цієї угоди проголосувало 338 народних депутатів. Така само кількість підтримала й ратифікацію Угоди (у формі обміну нотами) про відновлення дії Угоди між Україною та Європейським Співтовариством про наукове і технологічне співробітництво. Ця угода, переконані депутати, одна з небагатьох можливостей здійснити інвестиції у вітчизняну науку та освіту.

Потому сесія перейшла до розгляду питань, які пропонувалося включити до порядку денного. Так, Арсеній Яценюк («НУ—НС») підготував зміни до закону «Про благоустрій населених пунктів» (щодо заборони встановлення огорож з метою обмеження доступу громадян до територій будівель органів державної влади та місцевого самоврядування).

«Якщо керівник такої партії опікується парканами, то рівень його політичної сили нижче каналізації», — заявив Вадим Колесніченко (фракція Партії регіонів). Водночас регіонал додав: «Якщо він переживає за народ, то чому ж ходить з охороною. Він що, народу боїться?» За цей проект проголосувало лише 80 депутатів.

Розкритикувала сесія й інший проект Арсенія Яценюка — про внесення змін до деяких законодавчих актів (щодо заборони супроводу і перекриття дорожнього руху під час проїзду Президента, Голови Верховної Ради та Прем'єр-міністра). Як зауважив Тарас Чорновіл (група «Реформи заради майбутнього»), очевидно, що ситуацію з кортежами треба вирішувати. І насамперед, щоб перекриття не затягувалося на невизначений термін. Як це, за словами, парламентарія, відбувалося і під час президентства Віктора Ющенка. Законопроект Тарас Чорновіл назвав «дамськими повестями, состоящими из одних названий». «Такий закон, — наголосив він, — нічого не вирішує. Одна назва і нічого більше». У тому, що справа не лише в законі, переконаний і заступник Голови Верховної Ради Микола Томенко. За його словами, якщо в цивілізованих країнах відповідна інструкція розписана посекундно,

**ДОСЛІВНО**

***Народний депутат Ірина Геращенко («НУ—НС»):***

***«Під час розгляду ключового закону для європейської інтеграції нашої країни не було враховано жодної із 150 поправок опозиції. Взагалі у цьому залі вже давно не потрібна опозиція. Ми приходимо до ситуації, коли буде не країна регіонів, а країна Партії регіонів».***

то в нас усе відбувається із запасом часу. «Український народ же нікуди не поспішає. Можна із запасом часу перекрити і чекати, поки той чи інший чиновник виїде, — зауважив М. Томенко. — Мені видається, що проблема не лише в законі, а в тому, щоб повністю змінити інструктивний матеріал, який передбачає так зване перекриття і супровід високопосадовців».

Проект постанови про призначення позачергових виборів депутатів Київської міської ради та київського міського голови сесія також відмовилася включати до порядку денного. Єдиним документом, який було включено до розгляду, стала постанова про відзначення 120-річчя з дня народження Володимира Симиренка. Решта законодавчих ініціатив меншості, у тому числі й соціальні — про збільшення заробітних плат бюджетникам, були відхилені.



**З днем народження цього дня парламентарії вітали Михайла Мироненка (на знімку).**

**Олена ГОРБУНОВА.**

**Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.**

**Інші фото з цієї події шукайте у фотомагазині на сайті www.golos.com.ua.**

# Президент може використати армію без згоди депутатів

**Вечірнє засідання 15 листопада**

Депутати не підтримали жодну з поправок до законопроекту про внесення змін до деяких законодавчих актів України (щодо гуманізації відповідальності за правопорушення у сфері господарської діяльності) і 268 голосами ухвалили законопроект у цілому. Більшість відхилила всі принципові для опозиції поправки — зокрема, замінити кримінальну відповідальність за посадові злочини, за які засуджено Ю. Тимошенко, адміністративною. На знак протесту депутати з фракції «БЮТ-«Батьківщина» не були присутні в сесійній залі.

Із урахуванням пропозицій глави держави ухвалено зміни до Закону «Про Збройні Сили України» стосовно застосування зброї в мирний час. Постійний представник Президента у Верховній Раді Юрій Мірошниченко пояснив вето глави держави на закон тим, що пропонованими змінами невиправдано розширюються повноваження Верховної Ради в частині схвалення указів Президента України. Президент вважає, що «схвалення або ж затвердження Верховною Радою України будь-яких рішень щодо залучення з'єднань, військових частин і підрозділів Збройних Сил України для виконання інших завдань відповідно до закону Конституцією України не передбачено». Законопроект «Про внесення змін до статті 48 Гірничого Закону України щодо соціальних гарантій працівникам гірничих підприємств» на пропозицію глави держави відхилено.

На захист майнових прав дітей, котрі позбавлені батьківського піклування, спрямований ухвалений у першому читанні законопроект про внесення змін до деяких законів України (автори В. Толстенко та К. Самойлик). Ним пропонується наділити органи опіки та піклування повноваженням повідомляти нотаріуса про накладення заборони на відчуження нерухомого майна дитини, якщо батьки позбавлені судом батьківських прав, дитину відібрано від батьків, до суду подано позов про позбавлення батьківських прав та в інших виняткових випадках.

Голова Фонду державного майна України Олександр Рябченко доповів законопроекти про внесення змін до статті 19 Закону «Про оцінку майна, майнових прав та професійну оціночну діяльність в Україні» (щодо нотаріально засвідчених копій) та «Про Фонд державного майна України». Законопроектом, розробленим урядом і схваленим депутатами в першому читанні, чітко визначено завдання фонду й регламентовано його функції у сферах державної економічної політики та державного управління, приватизації державного майна, оренди державного майна, управління об'єктами права державної власності. Під час обговорення депутати наголошували на потребі поліпшення парламентського контролю за роботою фонду. Голова Спеціальної комісії з питань приватизації Євген Мармазов (КПУ) зауважив, що в урядовому проекті взагалі відсутня норма щодо парламентського контролю за діяльністю фонду.

**Юліана ШЕВЧУК.**

# 80% пропозицій опозиції враховано...

***Парламентська ТСК з підготовки виборчого закону плідно працює, 80 відсотків пропозицій опозиції враховано. Про це журналістам повідомив лідер фракції Партії регіонів Олександр ЄФРЕМОВ* (на знімку).**



Хоча, за словами заступника Голови Верховної Ради Миколи Томенка, розгляд виборчого закону у сесійній залі може так і не відбутися, оскільки не було напрацьовано документ з урахуванням думки опозиції.

Проте регіонал таку заяву розцінює як спробу затягти час. Адже парламентська постанова зобов'язує винести на розсуд сесії узгоджений документ через два тижні з дня утворення ТСК. «Якщо наші колеги не хочуть ухвалювати відповідний закон, а хочуть, щоб залишився попередній, то я відразу скажу, ми цього підтримувати не будемо. А шукатимемо шляхи, як самостійно проголосувати за даний проект», — наголосив О. Єфремов. За його словами, більшість зробила все, що від неї залежало, щоб їхні колеги з опозиції взяли активну участь у роботі над цим документом. Водночас парламентарій зауважив, що спостерігається цікава ситуація: з однієї сторони, меншість вимагає врахувати всі їхні пропозиції, а з іншої — заявляє, що голосувати за документ не буде.

Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

# «Ми — абсолютні чемпіони за кількістю випробуваних виборчих систем»

ДЕРЖАВНЕ БУДІВНИЦТВО

***Напередодні можливого ухвалення чергового варіанта закону про вибори народних депутатів, згадаймо, як проводилися попередні виборчі кампанії.***

**1990 рік**. Верховна Рада УРСР XII скликання (згодом це скликання було перейменовано на перше) обиралася за мажоритарною системою. Під час виборів у 450 округах на 450 депутатських мандатів претендувало 3 840 зареєстрованих кандидатів. Кандидатів у депутати мали право висувати трудові колективи, громадські організації, збори виборців за місцем проживання. Перемогу здобував кандидат, якого підтримали більше половини виборців, що взяли участь у голосуванні. Якщо жоден із кандидатів не здобував перемоги, призначалося повторне голосування, участь у якому брали два претенденти, що отримали найбільшу кількість голосів. Обраним уважався кандидат, котрий набрав більшу кількість голосів.

**1994 рік**. Перші в умовах незалежності вибори до Верховної Ради також проходили за мажоритарною системою, проте цього разу правом висунення кандидатів були наділені політичні партії. Щоб вибори відбулися, участь у них мали взяти не менше 50% виборців, а для перемоги треба було здобути абсолютну більшість голосів (більше половини). Це призвело до того, що за підсумками першого туру було обрано лише 49 народних депутатів, а на решті округів було призначено повторне голосування за участю двох найрейтинговіших претендентів. З урахуванням другого туру загалом було обрано лише 330 народних депутатів із 450, тож 120 депутатських мандатів ще довго залишалися вакантними. Зрештою, через інертність виборців до завершення каденції Верховної Ради другого скликання у 30 округах народних депутатів так і не було обрано.

**1998 рік**. Верховна Рада третього скликання вперше обиралася за змішаною системою: 225 народних депутатів у мажоритарних округах та ще 225 — за партійними списками, коли всі висунуті кандидати включаються до єдиного виборчого списку партії (блоку). При цьому кандидати в депутати могли одночасно балотуватися як за партійним списком, так і в мажоритарному окрузі. Оскільки на цей раз із виборчого законодавства було вилучено норму про обов'язковість 50-ти відсоткової підтримки виборців, обраним вважався кандидат, котрий одержав просту більшість голосів виборців, що взяли участь у голосуванні. Такий підхід призвів до того, що деяким із новообраних народних депутатів вилучилося достатнім заручитися підтримкою 10—15 відсотків виборців. Стосовно ж виборів за партійними списками (застосовувався 4% виборчий бар'єр), то 24,65% голосів виборців та 84 депутатські мандати здобула Компартія, 32 мандати (9,4% голосів) Народний рух, 29 мандатів (8,55%) — виборчий блок Соціалістичної та Селянської партій, 19 мандатів (5,43%) — Партія зелених, 17 мандатів (5,01%) — Народно-демократична партія, 16 мандатів (4,67%) — партія «Громада» та по 14 мандатів (4,04%) — Прогресивні соціалісти і СДПУ(о). При цьому між переможцями було перерозподілено близько 25 % бонусних, тобто відданих за політичні сили, що не подолали 4% бар'єра, голосів. А це означає, що фактично втраченими виявилися стільки ж голосів виборців, скільки їх отримала партія-переможець.

**2002 рік**. Верховна Рада четвертого скликання обиралася за тією само системою, що й попередня: 225 депутатів в одномандатних округах та 225 — за партійними списками зі збереженням 4% виборчого бар'єра. Щоправда, у 2002 році було заборонено одночасно балотуватися як за партійними списками, так і в одномандатному окрузі. За підсумками голосування в одномандатному окрузі «Наша Україна» здобула 70 мандатів, Компартія — 59, блок «За єдину Україну!» — 35, блок Юлії Тимошенко — 22, Соцпартія — 20 та СДПУ(о) — 19. Цього разу між переможцями було перерозподілено близько 18% голосів, що теж майже дорівнювало результату переможця.

**2006 рік**. Верховна Рада п'ятого скликання обиралася виключно за пропорційною системою, при цьому виборчий бар'єр було знижено з 4 до 3%. Індивідуальну першість здобула Партія регіонів (32,14% голосів), далі йшли блок Юлії Тимошенко (22,29%), «Наша Україна» (13,95%), Соцпартія (5,09%) та Компартія (3,66%). Однак з урахуванням перерозподілу 17,28% голосів, відданих за політичні сили, що не подолали 3% бар'єра, загальну перемогу та можливість сформувати коаліцію отримали фракції БЮТ, «Наша Україна» та Соцпартія.

**У 2007 році** за цією ж системою під час позачергових виборів обиралася Верховна Рада шостого скликання. За їхніми результатами фракції БЮТ та «НУ—НС», здобувши сумарно 228 депутатських мандатів, сформували коаліцію. Проте після скасування Конституційним Судом внесених у 2004 році змін до Конституції, на порядок денний знову було винесено питання розробки нового виборчого законодавства. Та якщо на той час більшість політичних сил висловлювалися за впровадження пропорційної виборчої системи з відкритими партійними списками (це, між іншим, чи не єдина з виборчих систем, що досі не була застосована в Україні), то зараз усе вказує на те, що буде підтримано дещо модернізований варіант 1998 року.

Сергій КОВАЛЕНКО.

**ДОСЛІВНО**

***Руслан КНЯЗЕВИЧ, голова Тимчасової спеціальної комісії Верховної Ради з підготовки закону про вибори народних депутатів:***



***«Крім того, що Україна є рекордсменом за кількістю ухвалених напередодні виборчих кампаній законопроектів, вона ще й абсолютний чемпіон за кількістю випробуваних виборчих систем — це ж ми вже по другому колу пішли, бо в нас була мажоритарна виборча система, змішана, пропорційна, зараз знову хочемо повертатися до змішаної, а потім, напевно, будемо повертатися до мажоритарної».***

У НОМЕР

# Щороку від домашнього насильства гинуть понад тисяча українок

**Комітет Верховної Ради з питань прав людини, національних меншин і міжнаціональних відносин** провів комітетські слухання «Практика застосування та ефективність реалізації положень Закону України «Про попередження насильства в сім'ї» з нагоди 10-ї річниці ухвалення цього акта.

Практика застосування закону засвідчила, що основною проблемою залишається його невиконання, ненадання допомоги постраждалим від насильства в сім'ї та покарання кривдників, — заявила на брифінгу голова підкомітету з міжнародно-правових питань та гендерної політики комітету Олена Бондаренко. А головна проблема українського законодавства у сфері попередження насильства в сім'ї — неузгодженість між собою нормативно-правових актів у цій царині.

Про актуальність проблеми свідчить сумна статистика: за минулий рік до правоохоронних органів надійшло понад 100 тисяч звернень про насильство в сім'ї, 44 відсотки українців (за опитуванням Програми розвитку ООН) на собі відчули, що таке насильство в сім'ї. Щороку в Україні від домашнього насильства гинуть понад тисяча жінок. «Унаслідок цього явища розпадаються тисячі сімей, морально травмованими ростуть діти, які потім стають морально травмованими членами суспільства. А чи може травмоване суспільство свідомо боротися за свої права, відстоювати такі цінності, як свобода, внутрішня свобода, незалежність країни?», — зауважила О. Бондаренко.

— Нині закон про попередження насильства в сім'ї потребує змін. Україна була однією з перших держав східноєвропейського регіону, яка розробила і прийняла спеціальний закон, — зауважила голова Міжнародного правозахисного центру «Ла Страда-Україна», народний депутат України п'ятого скликання Катерина Левченко. — Згодом було внесено зміни до Кодексу про адміністративні правопорушення та прийнято нормативні акти, які конкретизували положення закону. Проте насильство все ще залишається частиною українських реалій.

Анна ШЕВЧЕНКО.

# Секретарі місцевих рад домовляються про фінансування

***Учора секретарі місцевих рад, що входять до Асоціації міст України, обговорили проблеми фінансування органів місцевого самоврядування. У засіданні також узяли участь голова Комітету Верховної Ради з питань бюджету Валерій БАРАНОВ* (на знімку)*, заступник керівника апарату парламенту Володимир Яловий, секретар Київської міської ради Галина Герега, віце-президент АМУ з питань виконавчої роботи Мирослав Пітцик. Від імені Голови Верховної Ради Володимира Литвина учасників засідання привітав В. Яловий.***



В. Баранов підкреслив, що профільний комітет активно співпрацює з Асоціацією міст України та що внаслідок цієї співпраці вже ухвалено декілька законів та внесено зміни до Бюджетного кодексу, які позитивно вплинули на ситуацію в місцевому самоврядуванні.

«Ми змінили принципи фінансування на утримання та ремонт доріг, крім того, з наступного року міські ради отримають цільові субвенції, з'явиться субвенція на закупівлю автомобілів «швидкої допомоги» та медичного обладнання (на загальну суму, що перевищує 2 мільярди гривень), хоча нею, на жаль, розпоряджатиметься обласна адміністрація», — повідомив він.

Голова бюджетного комітету висловив сподівання, що держбюджет буде ухвалено орієнтовно 8 грудня або, в найгіршому разі, 22 грудня. «Ми пішли на порушення бюджетного процесу, тому що не маємо рішення Російської Федерації стосовно ціни на газ, — сказав В. Баранов, — але МВФ висунув нам умову: скоротити витрати та збільшити тарифи».

Сергій МЕЛЬНИК.

# Смертей на дорогах може бути мінімум удвічі менше

## У Верховній Раді створили міжфракційне депутатське об'єднання «За безпеку дорожнього руху»

***У світі внаслідок дорожньо-транспортних пригод гине 1 млн. 300 тисяч осіб. Понад 50 млн. травмується. Україна за рівнем смертності на дорогах посідає п'яте місце в Європі. За офіційною статистикою, 2010 року в аваріях загинуло 4 709 осіб, травмовано — 38 тис. 917. За дев'ять місяців цього року загинуло 3 055 людей та понад 26 тисяч травмовано.***

Таку сумну статистику на прес-конференції озвучив народний депутат, голова Комітету з питань законодавчого забезпечення правоохоронної діяльності **Віктор ШВЕЦЬ (на знімку внизу)**.



Ця цифра, за словами голови підкомітету Комітету з питань національної безпеки та оборони, голови Всеукраїнської громадської організації «Асоціація безпеки дорожнього руху» **Олександра СКИБИНЕЦЬКОГО (на знімку праворуч)**, могла бути як мінімум удвічі менша, якби в нашій країні існувала спеціальна служба, яка надає допомогу в першу годину. На жаль, зауважив депутат, досі не вдається знайти розуміння того, що безпека на дорогах — це проблема не окремого відомства.



Саме тому, повідомив він, група народних депутатів ухвалила рішення про створення міжфракційного депутатського об'єднання «За безпеку дорожнього руху». «Члени об'єднання закликали всі органи державної влади, політичні партії, рухи, неурядові організації та громадян не бути байдужими, підтримати ініціативу і включитися в активну роботу з попередження ДТП, особливо смертей на дорогах», — наголосив він.

Олена РОМАШКІНА.
Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Транзит газу територією України за 10 місяців 2011 року збільшився на 8,2 відсотка, *повідомляє Державна служба статистики України*



Загальна кількість вакцинованих проти грипу в Україні становить 152 855 осіб (0,33% населення), *повідомляє Центр грипу та ГРВІ державного закладу «Центральна санітарно-епідеміологічна станція МОЗ України»*

# Коли пошта стала «зайвою»

***Свого часу українські хлібороби лише вітали відкриття відділень зв'язку у своїх селах — це вважалося прикметою цивілізації і переконливим свідченням того, що населений пункт успішно розвивається. Але зараз цивілізації у херсонській глибинці істотно поменшало — тут закривають дедалі більше поштових «осередків».***

Доволі типово розвиваються події, наприклад, у селі Клини Цюрупинського району Херсонщини: місцеве відділення зв'язку орендує приміщення, «успадковане» однією тутешньою агрофірмою ще з колгоспних часів. Після чергової реорганізації «проблемного» акціонерного товариства у нову бізнесструктуру її директор (він своє крісло зберіг) запропонував переукласти угоду, але за умови збільшення орендної плати... майже в шість разів! При цьому пошта в Клинах працює з нульовою рентабельністю, і збільшення витрат на оренду приміщення автоматично відкидає її у категорію збиткових. Нарощування збитків у нинішні скрутні часи зв'язківці дозволити собі ніяк не можуть, тому регіональна дирекція «Укрпошти» вже повідомила керівників Цюрупинської районної державної адміністрації та райради про намір припинити діяльність пошти в Клинах. Понад півтисячі мешканців села надалі обслуговуватиме одинєдиний листоноша, «приписаний» до відділення зв'язку у сусідньому селі Тарасівці.

Протягом останніх трьох років на Херсонщині вже закрито тринадцять сільських відділень зв'язку. Їх сяк-так замінюють «пересувні пошти», змонтовані на базі автомобілів. І цей процес, вочевидь, триватиме, оскільки більше половини відділень у сільських районах області є збитковими — підвищення тарифів на відправку листів, посилок, переказів просто не встигає за подорожчанням пального, комунальних послуг, підвищенням тієї ж орендної плати.

— Українське законодавство зобов'язує владу на місцях сприяти у виділенні приміщень під надання послуг поштового зв'язку. Однак нині такі часи, що кожен трактує закони, як йому заманеться. Скажімо, у селі Чулаківці Голопристанського району орендодавець через підняття розцінок на оренду вижив відділення зв'язку з капітальної будівлі, і тепер пошта у великому селі змушена переїжджати до приміщення з легких модульних конструкцій — власне, утепленого металевого ангару. Дуже сумніваюся, що Чулаківка від цього виграла. Натомість маємо абсолютно протилежні приклади: у селі Стрілковому Генічеського району сільрада своїм коштом підвела газопровід та відремонтувала відділення зв'язку. У селі Велика Кардашинка вже згадуваного Голопристанського району коштом місцевого самоврядування у відділенні зв'язку обладнали сучасну систему опалення. І таких протилежних за змістом прикладів можна навести багато, — каже директор регіональної дирекції «Укрпошти» Михайло Вертман.

Працівники «Укрпошти» на Херсонщині підкреслюють: існування відділення зв'язку в окремо взятому селі залежить насамперед від небайдужої позиції очільників територіальних громад. В разі, коли вони розуміють, що село без пошти — не село, а занедбаний хутірець при дорозі, то й у сприянні не відмовляють. Та якщо на скромному відділенні зв'язку хтось ще й власні гешефти прокручувати намагається, жити сільській пошті залишається недовго.

**Сергій ЯНОВСЬКИЙ.**




**Мал. Олексія КУСТОВСЬКОГО.**

# Поки чорнобильці голодують, суди можуть зменшити їхні пенсії

***Кількість учасників голодовки чорнобильців у Донецьку на ранок середи становила 77 осіб. Із них 39 перебували в залі засідань Головного управління Пенсійного фонду в області, решта — в наметах перед будівлею. Напередодні через погіршення стану здоров'я двох учасників акції госпіталізували. На місці акції постійно чергують «швидка допомога» та міліція.***

«Наші вимоги залишаються незмінними: виконання норм закону та відкликання Пенсійним фондом заяв із судів, у яких фонд просить дати роз'яснення про порядок застосування рішень судів про виплату пенсій 2007, 2008, 2009 років — тобто до прийняття закону про державний бюджет на 2011 рік, — розповів «Голосу України» голова обласної організації «Чорнобиль-Єдність» Микола Гончаров. — Це означає загрозу зменшення пенсій для чорнобильців. Сьогодні вже подані 622 такі заяви до судів загальної юрисдикції та 106 — до адміністративних судів».

Керівник громадської організації заявив, що на активістів протесту чиниться тиск. «Нас намагалися звинуватити у захопленні будівлі Пенсійного фонду, особисто мені погрожували кримінальною справою, якщо не звільнимо приміщення», — каже М. Гончаров. У відділі зв'язків із громадськістю ГУМВС України в Донецькій області повідомляють, що для охорони громадського порядку під час проведення акції було задіяно 17 працівників міліції, жодних порушень зафіксовано не було.

Одразу після початку протесту керівник Головного управління Пенсійного фонду в Донецькій області Георгій Якименко написав заяву про звільнення. В обласній державній адміністрації кажуть, що переговорний процес із протестувальниками триває. «Керівництво області і я особисто завжди відкриті для конструктивного діалогу з усіма, в тому числі і з чорнобильцями. У рамках своєї компетенції я вирішував і буду вирішувати їхні проблеми. Але для конструктивного рішення необхідно, щоб це був переговорний процес, дорога з двостороннім рухом, — заявив голова обласної державної адміністрації Андрій Шишацький. — Радикалізм ніколи не призводить до конструктиву. Переговори повинні завжди проходити в рамках правового поля. Я пообіцяв донести позицію чорнобильців до керівництва країни. Чим зараз і займаюся».

**Ліна КУЩ.**

**P. S. Учора на момент, коли верстався номер, близько 100 представників Львівського обласного благодійного фонду «Діти Чорнобиля Львівщини» захопили приміщення регіонального Управління Пенсійного фонду України у Львові і оголосили акцію протесту в зв'язку з невиплатою пенсій і невиконанням судових рішень з їх нарахування.**

# Є елеватор. Тепер обіцяють ремонт доріг та освітлення вулиць

***У селищі Великі Коровинці Чуднівського району урочисто відкрито новий елеваторний комплекс, споруджений компанією «Нібулон». На будівництві працювали півтори тисячі чоловік з півсотні організацій.***

Генеральний директор ТОВ «Нібулон» Олексій Вадатурський **(на знімку праворуч)** поділився найближчими планами. Компанія має намір побудувати в області власний тваринницький комплекс, м'ясопереробний цех.

Голова облдержадміністрації Сергій Рижук **(на знімку ліворуч)** висловив сподівання, що запуск такого комплексу дає можливість розвивати комбікормове виробництво, що, в свою чергу, допоможе піднесенню тваринництва. Поява інвестора, за словами голови облдержадміністрації, сприяла успішному розвитку інфраструктури селища Великі Коровинці: проведено водогін, оновлюється дах у дитячому садку, найближчим часом розпочнеться освітлення вулиць, ремонт доріг. Новий імпульс отримала залізниця.

Комплекс розрахований на одночасне зберігання 77 тисяч тонн зернових та олійних культур. За добу елеватор зможе приймати і паралельно відвантажувати на залізничний транспорт п'ять тисяч тонн продукції. Тут працюватиме близько ста чоловік.

**Олексій КАВУН.**

Житомирська область.

**Фото Катерини ТАРАНОВСЬКОЇ.**





## КАЛЕЙДОСКОП ВІСТЕЙ

### Буває, що й земля горить

У Ковелі на одному з пішохідних переходів трапилася надзвичайна подія. Унікальність випадку в тому, що її винуватцем був не транспортний засіб, як зазвичай, а вогонь, який несподівано спалахнув під ногами перехожих. Загоряння сталося в газовому колодязі. Як наслідок — постраждало двоє осіб. Зокрема, трирічна дитина, яку з опіками обличчя у стані середньої важкості госпіталізовано до реанімаційного відділення.

За фактом події правоохоронні органи проводять розслідування.

**Микола ЯКИМЕНКО.**

Волинська область.

### Двічі мільйонери

Два мільйони тонн зерна намолотили хлібороби Чернігівщини. З цим здобутком регіон привітав Президент України Віктор Янукович. Обмолот пізніх зернових триває — ще не зібрано кукурудзу на 35 відсотках площ. Зважаючи на її середню врожайність, яка сягає 65 центнерів з гектара, очікується, що загальний вал зерна цьогоріч становитиме 2,5 мільйона тонн.

**Сергій ПАВЛЕНКО.**

Чернігівська область.

### Святий Миколай уже з подарунками

У Кременчуці розпочалася акція «Святий Миколай — дітям», яка відбувається вже десять років поспіль. Триватиме вона до 25 грудня. Нині у місті створюють і так звані центри Святого Миколая, де волонтери збиратимуть подарунки для дітей, позбавлених батьківського піклування, а також із малозабезпечених сімей.

**Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.**

Полтавська область.

**ЦИФРА**

***182 земельні аукціони***

***проведено протягом останніх двох років на Кіровоградщині. За вказаний період на торги було виставлено майже 500 ділянок. Завдяки цьому значно зросли надходження до місцевих бюджетів.***

**Лариса РОМАНЮК.**

Кіровоградська область.

### Квиток на ярмарок — благодійний внесок

Як і торік, з 19 грудня 2011-го, Дня Святого Миколая, і по 20 січня 2012 року на одній із головних площ Чернівців (Соборній) працюватиме різдвяний ярмарок. Заяви на участь від підприємців приймають до 6 грудня, **повідомляє прес-центр міськради.** Учасникам нададуть 10 павільйонів для продажу сувенірної продукції, напоїв та наїдків. Подані пропозиції оцінить спеціальна комісія. Серед критеріїв — дотримання пожежних і санітарних вимог, матеріально-технічне оснащення павільйону, відображення народних традицій та благодійний внесок у фонд соціально-економічного розвитку міста тощо.

**Сергій СУЛИМА.**

Чернівецька область.

### Боячись порушити закон, селище залишилося без води

Жителі селища Штергрес уже кілька днів живуть без води. У цьому населеному пункті проживає близько тисячі осіб, більша частина з яких — люди похилого віку. Також сухо у кранах дитячого садка, школи, технікуму, поліклініки. Причина цього разу не в боргах населення, а в тому, що нове керівництво комунального підприємства «Водгосп» відмовляється подавати воду, не маючи ліцензії на використання надр землі. Депутати селищної ради на позачерговій сесії вимагали не допустити припинення подачі води в селищі, тому що це загрожує не лише екологічною катастрофою, а й поривом труб від морозу, що призведе до дорогих ремонтів, а коштів на це немає. Але директор КП «Водгосп» Сергій Михайлов стверджує, що «за законом він правий», і обіцяє відновити водопостачання, щойно отримає ліцензію.

**Алла АНТІПОВА.**



***Протягом останніх трьох років на Херсонщині закрито тринадцять сільських відділень зв'язку***

# Вивезення меланжу з України пройшло «екватор»

***заявив учора заступник міністра оборони Володимир Омельянчук, так образно порівнюючи виконання наполовину програми утилізації цього компонента токсичного ракетного палива.***

Ішлося не про кулінарну яєчну суспензію, а про суміш сірчаної та азотної кислот з великою концентрацією останньої (до 90 відсотків), яка забезпечує реакцію, необхідну для старту ракети.

За словами доповідача, на початку проекту кількість меланжу на території нашої країни обчислювалася 16 тисячами тонн. Залишилося — 8200 тонн.

Учора в рамках проекту, фінансованого ОБСЄ, в залізничні цистерни для подальшої утилізації в Російській Федерації завантажили останню партію (441 тонну) цього компонента токсичного ракетного палива, який зберігався під Білою Церквою. Ця військова база була одним із шести українських сховищ, де меланж зберігався з часів холодної війни.

— Вивезення залишків меланжу з даної бази знаменує очищення Західної та Центральної України від запасів цієї небезпечної речовини, — так прокоментував учорашню подію Володимир Омельянчук.

Заступник менеджера проектів ОБСЄ Антон Мартинюк запевнив, що фахівці моніторять процес утилізації меланжу від завантаження до вивезення. За його словами, весь цикл утилізації займає 25 днів. А це перевірка устаткування, залізничних цистерн, транспорту, навантаження, транспортування, приймання на заводі, контрольне зважування, утилізація, очищення цистерн і повернення їх в Україну.

Представник Міноборони підбив проміжний підсумок проекту: на даний момент повністю звільнено від небезпечних речовин села Калинівка (Вінницька область), Ценжів (Івано-Франківська), Радехів (Львівська). До нового року планують здійснити ще два такі транспортування, до початку Євро-2012 звільнити базу зберігання під Харковом, а далі, із серпня по грудень, повністю очисти-ти від меланжу Одеський регіон.

Потім землю, де він зберігався, обстежать, складуть екологічний паспорт, проведуть заходи із знешкодження й передадуть органам місцевого самоврядування.

**Ольга ВІТЕР.**

**Фото Андрія НЕСТЕРЕНКА.**




**ЦИФРА**

***Утилізація однієї тонни меланжу коштує тисячу євро. Для завершення програми потрібно 8 мільйонів 200 тисяч євро.***



**ФОТОФАКТ**

***У Торезі Донецької області комунальники почали демонтаж повністю або частково зруйнованих будинків.***

**Фото Ігоря ТКАЧЕНКА (Укрінформ).**

# Луганські юні аніматори створять мультфільм про подвиг «Молодої гвардії»

Спілкування голови Луганської обласної ради Валерія Голенка з вихованцями луганської школи мультиплікації «Фантазери» закінчилося обговоренням цікавого проекту. Юні художники показали свої роботи, і керівник області був вражений майстерністю, силою таланту і вигадкою дітей. Він пообіцяв «Фантазерам» свою підтримку і прийняв запрошення наступної весни взяти участь у фестивалі мультиплікації «Сюрприз», що ось уже кілька років поспіль проводять у Луганську силами школи мультиплікації та державного інституту культури і мистецтв. Під час розмови народилася ідея створити анімаційний фільм про подвиг краснодонських підпільників. Наступного року виповниться 70 років з моменту створення молодіжної підпільної організації «Молода гвардія», що діяла в роки ВВВ. Анімаційний фільм, який створять «Фантазери», буде чудовим подарунком до цієї дати. За оцінкою керівника школи мультиплікації Олексія Сича, створення такого анімаційного фільму для «Фантазерів» — велика відповідальність.

**Алла АНТІПОВА.**

# Люблять спорт у Боратині

Село Боратин Волинської області — найкраще спортивне село України. На перших Всеукраїнських сільських спортивних іграх, що пройшли у селищі Ворохта на Прикарпатті, команда цього села посіла перше місце і отримала кубок від міністра аграрної політики та продовольства Миколи Присяжнюка. Друге місце виборола команда села Великий Дальник Одеської, а третє — села Половинкіне Луганської областей.

Всеукраїнські сільські спортивні ігри організувало фізкультурно-спортивне товариство «Колос». Всього у них взяли участь спорсмени-аматори з 24 областей та Автономної Республіки Крим. Вони змагалися у дев'яти видах спорту — міні-футбол, волейбол, перетягування линви, легкоатлетичний крос, гирьовий спорт, плавання, шахи, шашки, настільний теніс. Івано-Франківщину представляла команда з села Турки Коломийського району, яка посіла четверте місце. Усі команди-учасниці отримали від ФСТ «Колос» спортивні костюми та інвентар.

**Дарина НАЗАРЧУК.**

# Рибалки знайшли меч часів князя Святослава

У Запоріжжі, на території Національного заповідника «Хортиця», рибалки знайшли меч часів князя Святослава. За словами генерального директора заповідника Максима Остапенка, знахідка унікального артефакту, виготовленого приблизно в X столітті, — масштабна подія, і не лише для України. Для експертизи меча, що після реставрації стане експонатом Музею історії Запорізького козацтва, запросять визнаних у наукових колах фахівців. Офіційно знахідку презентують наступного тижня. А поки що триває збір інформації про неї. До речі, подібні мечі знаходили неподалік Хортиці й раніше — під час будівництва Дніпрогесу. Але, на жаль, у роки війни їх було втрачено.

**Віктор ПЕСИГОЛОВЕЦЬ.**

# Сміттєзвалище набуде вигляду піраміди і вироблятиме... газ

Ця технологія цілком нова для Закарпаття. Якщо виправдає себе, в чому не сумніваються її презентатори, — то матиме широке застосування. Через те голова облдержадміністрації Олександр Ледида й ознайомився з ходом робіт щодо рекультивації полігона твердих побутових відходів у селі Барвінок під Ужгородом.

**Як повідомили «Голосу України» у прес-центрі ОДА**, тепер полігон будівельники накривають півметровим шаром піску і трамбують. Невдовзі сміттєзвалище набуде пірамідальної форми. Весь полігон ще кілька разів накриють шарами глини, а потім ще й спеціальною мембраною. Відтак пробурять дегазаційні свердловини, в яких накопичуватиметься шкідливий газ. Згодом його використовуватимуть як джерело альтернативного енергопостачання. Керівник підприємства, яке здійснює роботи, Віктор Копач, завершити рекультивацію полігона планує в червні наступного року.

У такий спосіб, вважає В. Копач, мешканців Ужгорода та навколишніх сіл убезпечать від шкідливих викидів.

— Наступний етап — будівництво сміттєпереробних заводів, — відзначив Олександр Ледида.

**Василь НИТКА.**

Ужгород.

**Фото прес-центру ОДА.**



***Роботи тривають по-ударному.***

**НАМ ПОВІДОМЛЯЮТЬ, ЩО...**

## ...голова райради і селяни перекрили трасу

Голова Радехівської районної ради Емілія Мельник разом з жителями Корчина брала участь у перекритті траси Броди—Червоноград. Так селяни протестували проти байдужості влади до бездоріжжя. Протестувальники безперервно ходили через пішохідний перехід, не даючи змоги рухатися транспорту. У руках тримали плакати з написами: «Вимагаємо включити ремонт доріг Радехівщини до бюджету 2012 року», «Боже, за що нам така кара».

Важливу трасу після попереджувальної акції перекрили на дві години одночасно біля двох сіл — Хмільного і Корчина.

Ситуація з ремонтом доріг на Радехівщині та в інших сільських районах області — катастрофічна. Дороги всі у вибоїнах, їх роками не ремонтували. У віддалені села не їздить громадський транспорт. Коштів на відновлення шляхів хронічно не вистачає. Навіть якщо гроші й виділяють, чомусь не поспішають ремонтувати, затягують роботи до пізньої осені. Напередодні акції поламався ще й шкільний автобус, який підвозив дітей до Миколаївської школи.

Під час перекриття траси утворилися затори з кількох десятків автомобілів. **«Голос України» спробував вчора поспілкуватися з головою Радехівської райради Емілією Мельник, але її телефони мовчали. Колеги такий крок Емілії Михайлівни пояснили відчаєм: голова райради вже не може спокійно говорити по стан доріг на Радехівщині.**

**Богдан КУШНІР.**

Львівська область.



**ФОТОФАКТ**

***У приміщенні Кіровоградської обласної державної телерадіокомпанії з нагоди 60-ї річниці українського телебачення відкрито фотовиставку. Серед учасників відкриття — диктор із 50-річним стажем Микола Левандовський.***

**Фото Валерія ЛЕБЕДЯ.**

## ...на безпритульних чекають у пунктах обігріву

Якщо в Миколаєві температура повітря опуститься нижче п'яти градусів морозу, відчинить двері пункт обігріву та нічліжка для людей, що потрапили у скрутні життєві обставини. Він розташований за адресою проспект Миру, 2-а. Таке розпорядження підписав міський голова Володимир Чайка. Притулок практично готовий до роботи. Крім нічліжки, тут передбачено дворазове гаряче харчування, санітарно-побутові послуги, медичне обслуговування. Крім того, за співпраці з правоохоронними органами, для забезпечення порядку тут постійно чергуватиме представник міліції.

З настанням холодів такі притулки для нічного перебування людей без постійного місця проживання мають відкритися у всіх районах міста.

**Олександра МЕНТЕЛЬ.**

## ...банкір зі своєю «банкою»

Прокуратурою Луцька порушено кримінальну справу стосовно начальника Луцького центрального відділення АТ «Укрінбанк» Анатолія С. Його звинувачують у привласненні, розтраті майна та зловживанні службовим становищем. Високопоставлений фінансовий працівник не направляв виручені від продажу заставного майна кошти на погашення кредитів, а привласнював їх. Усього Анатолій С. завдав банкові збитків на 175 тисяч гривень. За це йому загрожує позбавлення волі строком до восьми років.

**Микола ЯКИМЕНКО.**

Волинська область.

Переможці конкурсу молодих вчених на Дніпропетровщині отримають від 30 до 50 тисяч гривень від обласної державної адміністрації *(Укрінформ)*

Міністерство культури України не підтримує закон про скорочення квот на українське мовлення з 50 до 25 відсотків, *повідомив перший заступник міністра культури Юрій Богуцький*

# Статистика гарна, та людей турбують реальні ціни

**У КАБІНЕТІ МІНІСТРІВ**

Під час учорашнього засідання уряду прем'єр Микола Азаров поділився оптимістичними статистичними даними за підсумками 10 місяців 2011 року. За його словами, зростання валового внутрішнього продукту становить 5,3 відсотка, причому у жовтні зростання сягнуло 7,2 відсотка, промислове виробництво зросло на 8,2 відсотка, а сільгоспвиробництво — на 16,2 відсотка. Це дозволило збільшити на 42 мільярди гривень фонд заробітної плати та на 18 мільярдів пенсійні виплати. Поряд з цим впродовж останніх трьох місяців практично на нульовій позначці утримується рівень інфляції. Щоправда, експерт Олег Соскін вважає, що інфляція в країні набагато вища від офіційних показників, котрі забезпечуються за рахунок традиційної ще з радянських часів маніпуляції, коли під час збирання первинних даних змінюються пропорції товарів та асортимент, а інформація про характеристики споживчого кошика, на підставі якої ведуться розрахунки, взагалі тримається в таємниці.

Щоправда, глава уряду й сам визнає, що люди економічну ситуацію в країні визначають насамперед за тим, чи покращилася якість їхнього життя. «Очевидно, що статистика все приводить до середнього значення, а в житті ціна хліба, овочів, тепло в будинку, хороша освіта для дітей, доступність ліків та якісна медична допомога переважують сотні інших показників», — визнає він. Про що ж тоді свідчить зростання протестних настроїв у країні? Невже про те, що «нарешті вдалося подолати споввання в економічну безодню»? Бо хоч уряду й справді вдалося скоротити до менш як 4% рівень дефіциту держбюджету, але, водночас, пригадаймо, якою була реакція освітян на заяву М. Азарова про те, що у 2011 році їм і «аж тричі» підвищували зарплату.

Ще однією заслугою свого уряду прем'єр вважає скорочення розміру державного боргу. «Звичайно, була можливість банально піти тим само шляхом: брати кредити, поки ще дають», — сказав він та додав, що його уряд, навпаки, проводить політику скорочення співвідношення державного боргу до ВВП. «За 2007—2009 роки воно зросло на 24 відсотки, а за півтора роки роботи нашого Кабміну ми збільшили його лише на 7 відсотків», — зазначив прем'єр. Проте навряд чи його заява, що «можна було б брати кредити, поки дають», відповідає дійсності, бо насправді — не дуже й дають. Згадаймо, що зовсім недавно місія Міжнародного валютного фонду призупинила свою роботу в Україні, а представник фонду повідомив, що переговори стосовно виділення чергового траншу кредиту буде продовжено після можливого підписання нових газових домовленостей з Росією.



***Омбудсман України Ніна Карпачова, міністр охорони здоров'я Олександр Аніщенко, міністр освіти і науки, молоді і спорту Дмитро Табачник.***

Фото Олександра КОСМАЧА (Укрінформ).

Прем'єр також повідомив про зміни в Порядках призначення і виплати державної допомоги сім'ям з дітьми та державної соціальної допомоги малозабезпеченим сім'ям.

**Сергій ІВАНІВ.**

**РІШЕННЯ**

***З метою розширення доступу громадян до цільової державної допомоги пропонується надати право на її отримання одиноким матерям, діти яких після досягнення 18-річного віку навчаються у загальноосвітніх школах, а також надати матері (батьку) право отримувати допомогу на дитину у разі смерті одного з батьків, які не перебували у зареєстрованому шлюбі.***

## Поздоровлення з Міжнародним днем студента

**Дорогі друзі!**

Сердечно вітаю із святом студентської солідарності — Міжнародним днем студента, яке зближує й об'єднує молодих людей усього світу.

У будь-якій країні студентство — це найбільш активна, незалежна і творча частина суспільства. Ми бачимо в кращих представниках молодого покоління своїх надійних союзників, здатних підтримати прогресивні починання, якими охоплено сьогодні всі сфери нашого буття. Від вашої небайдужої життєвої позиції великою мірою залежить майбутнє України. Творчо мислити, прагнути пізнавати незвідане, висувати перед собою високу мету і досягати її — таким є життєве кредо сучасного студента.

Комітет Верховної Ради України з питань науки і освіти робить усе від нього залежне для того, щоб створити для молодого покоління належні умови для самовдосконалення й самореалізації, реалізації інтелектуального потенціалу, громадянського самоствердження.

Бажаю вам успіху у всіх починаннях, життєвої енергії, здоров'я і щастя!

**Перший заступник голови Комітету Верховної Ради України з питань науки і освіти
Максим ЛУЦЬКИЙ.**

# Пора молодих надій

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Я вирішила поцікавитись у студентів першого курсу Київського політехнічного інституту, чого вони очікували та які мають враження від навчання нині.

**Аня Киянина:**

— Очікувала нелегких буднів, нових знайомств та цікавих вечірок. Але, на відміну від занять у школі, почала до навчання серйозніше ставитися. Правда, після екскурсії на поліграфічну фабрику зрозуміла, що редагування, скоріш за все, не зовсім те, чого я прагнула. Бо сподівалася, що навчання буде цікавішим. Але я дуже рада, що навчаюся саме в КПІ.

**Марина Марічева:**

— Я очікувала від першого курсу, по-перше, нових знайомств, оскільки навколо формується зовсім інше коло людей, дуже багато незнайомих облич. Я раділа від того, що змінила нарешті обстановку. По-друге, я очікувала, що буде важко. Адже всі говорять про те, що на першому курсі найважче, бо потрібно показати себе та звикнути до зовсім нових методів навчання. Ну і, по-третє, найприємніше, напевно — життєрадісне, неповторне студентське життя. Воно справді особливе, і це розуміють лише ті, хто був студентом.

**Марія Оніщенко:**

— Взагалі-то, я хотіла вступати на заочне відділення... Але тепер розумію, що студентське життя — це просто рай. Щодо навчання — так, трохи важко, але треба звикати. А щодо «цікавих заходів» — усе дуже подобається, аж натхнення з'явилося — хочеться щось придумувати та організовувати.

**Інна Джердж:**

— Відчувається, що з першого курсу нас уже вчать саме за професійним спрямуванням. Викладачі, безперечно, професіонали. Все щось нове від них дізнаєшся. А завдяки моїй чудовій групі цьогоріч стало не лише цікавішим навчання, а й відпочинок. А коли чогось прагнеш — завжди встигнеш.

**Андрій Белоног:**

— Для мене університет відкрив багато цікавих можливостей, знайомств та нове сприйняття могого навчання. Я став самостійнішим і відповідальнішим, адже розумію, що нічого не відбувається само по собі — все залежить тільки від мене.

**Ярослава ЧУХМАНЕНКО.**

# Телефони перестали працювати саме в той день, коли селяни не дали згоди на будівництво станції

**СИТУАЦІЯ**

***Починаючи з п'ятниці 4 листопада в селі Микулинці Літинського району на Вінниччині відсутній мобільний зв'язок оператора «Київстар». Саме в той день депутати сільради на сесії відмовили представникам цієї компанії у спорудженні телефонної станції.***

## За 65 метрів від города

«У першій половині дня телефони ще працювали, — каже місцева жителька Оксана Коваль. — Не стало зв'язку після того, як на сесії сільради прийняли рішення відмовити компанії «Київстар» у встановленні телефонної станції».

Представники компанії заперечують факт відключення зв'язку в Микулинцях. Утім, мобільні в селі мовчать дотепер. «Зараз, на жаль, відсутній зв'язок з абонентом», — чути у слухавці. Зателефонувати не можна ні з села, ні в село.

— Люди вже звикли до мобільного зв'язку, — продовжує Оксана Коваль. — З його допомогою спілкуємося з дітьми, внуками, які за межами села. У разі необхідності оперативно можна зателефонувати до служб екстреної допомоги. І раптом цей зв'язок нам обрізали. У той же день, коли із села після сесії поїхали представники компанії «Київстар», телефони замовкли. До того працювали, а після того — як відрубало. Неспроста люди кажуть, що це компанія так помстилася за відмову встановити станцію.

Депутат сільської ради Тамара Підкалюк підтвердила факт проведення у Микулинцях позачергової сесії. Вона каже, що депутати зібралися терміново в той день тому, що з Вінниці приїхали фахівці встановлювати станцію телефонного зв'язку компанії «Київстар». А люди були проти цього. «Ми ж не можемо піти проти односельчан, — каже пані Тамара. — Тому й підтримали своїх. Рішення могло бути іншим, якби представники компанії прийняли наші пропозиції. Але вони наполягали на своєму, а ми в такому разі були на боці людей».

Як розповідають у селі, діалог із представниками компанії тривав ще до позачергової сесії. Спочатку в Микулинцях погодилися надати компанії місце під будівництво станції. Але з'ясувалося, що звідти дуже близько до крайньої садиби. За словами моїх співрозмовників, від того місця, де мала бути станція, лише 65 метрів до городу. Як стверджує депутат Підкалюк, компанії запропонували друге місце. А потім і третє. Але так вийшло, що підготовчі роботи вже було виконано. Компанія витратила на них кошти і тому не прийняла пропозицію про зміну місця. Про це її представники говорили на позачерговій сесії. Не дійшовши згоди, поїхали ні з чим. Після того село залишилося без зв'язку.

— Депутати сільради погодили з представниками компанії тільки питання про виготовлення технічної документації на встановлення станції, — каже секретар сільради Зіна Тягун. — Було це 10 серпня нинішнього року. Насправді компанія почала будівельно-монтажні роботи. Тепер докоряють, що витратили кошти. Але ж на проведення робіт ми згоди не давали.

## Автоматика відключила

— Зв'язку в селі Микулинці не стало через перевантаження технічного обладнання, — пояснила менеджер із зв'язків з громадськістю Київської філії ПрАТ «Київстар» Наталія Дадівєріна. — На Вінниччині приблизно 60 відсотків усіх абонентів користуються послугами саме нашої компанії «Київстар». Кількість користувачів постійно збільшується. А це вимагає розширення технічних можливостей. Для цього заплановано будівництво нових станцій. Одна з них, згідно з планом, мала бути споруджена в селі Микулинці. Потужностей наявного обладнання вже не вистачало для забезпечення якісного мобільного зв'язку для абонентів у цьому населеному пункті. Неможливо мати надійний зв'язок, відмовившись від встановлення нового обладнання. Для будівництва базової станції з необхідною потужністю для цього села компанія «Київстар» виділила кошти. Згідно з чинним законодавством, фахівці підготували необхідну документацію. Було рішення сесії сільради про надання дозволу на спорудження станції. Станом на 4 листопада 2011 року компанія виконала всі підготовчі роботи для будівництва станції. У п'ятницю, 4 листопада, фахівці прибули в село для виконання монтажних робіт. Але в цей самий день зібралася позачергова сесія і скасувала своє попереднє рішення. Через це вони змушені були припинити роботи, спрямовані на збільшення потужностей у цьому населеному пункті.

За словами пані Дадівєріної, технічний розвиток і нові послуги зв'язку та систематичне збільшення кількості абонентів потребують постійного оновлення обладнання на місцях. На жаль, продовжує співрозмовниця, на практиці трапляються випадки, коли жителі звертаються до компанії з проханням поліпшити якість зв'язку в тому чи іншому населеному пункті і водночас протестують проти встановлення необхідного для цього обладнання.

Менеджер компанії пояснила, що автоматичне відключення послуг зв'язку мало місце ще в одному населеному пункті області — селі Балашівка Бершадського району. Там частково розв'язали проблему завдяки покриттю села мережею зв'язку із сусідньої станції. Але зробити це вдалося тільки наполовину. Тобто половина Баланівки нині має можливість користуватися зв'язком, а в решті він відсутній.

## Нам помстилися за непоступливість

У Микулинцях депутати сільради мають намір офіційно звернутися до президента компанії «Київстар», щоб з'ясувати одне питання: чому в селі не стало зв'язку саме в той день, коли люди відмовилися надати дозвіл на спорудження станції?

— Хоч би що нам тепер пояснювали про технічні можливості, але маємо очевидний факт: телефони перестали працювати ні днем раніше, ні днем пізніше, а саме тоді, коли від нас поїхали «київстарівці», — кажуть у селі. — Нехай пояснять такий збіг обставин.

Ще одне звернення готують до управління захисту прав споживачів. Щоб там перевірили об'єктивність інформації, яку надали у «Київстар», а також з'ясували, чому в селі не стало зв'язку. Для себе місцеві жителі зробили висновок. Вони вважають, що селян, за їхніми ж словами, просто пошили в дурні. Хто спростує таку інформацію?

**Віктор СКРИПНИК.**
Вінницька область.



***«Рішення могло бути іншим, якби представники компанії прийняли наші пропозиції»***

# ПОНЕДІЛОК, 21 ЛИСТОПАДА





06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:45, 07:20 Невідоме від відомих
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Здорове харчування
07:40 Знайди себе
07:45 Мрії здійснюються
07:50 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**

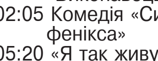
09:00 Підсумки тижня
09:30 Атака магії
10:00 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
10:35 Битва націй
10:55 Шеф-кухар країни
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:25 Право на захист
12:45 Армія
12:55 Кліп ДПКЄ-2011. Швеція
13:00 Погода
13:05 Х/ф «Людина-невидимка»
14:40 Вікно в Америку
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:45 Х/ф «Без свідків»
17:20 Т/с «Пригоди мага» 8 с. (закл.)
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:00 After Live (За лаштунками Шустер-Live)
19:20 221. Екстрений виклик
19:25 Офіційна хроніка
19:30 Euronews
19:55 Караоке для дорослих
20:40 Сільрада
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:35 Діловий світ
21:45 Майстри гумору.Тарапунька і Штепсель. «Хвилюйтесь, будь ласка»
22:25 Контрольна робота
22:50 Погода
22:55 Трійка, Кено, Секунда удачі
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 Підсумки дня
01:45 ТелеАкадемія
02:40 Ніч артхаусу. Короткометражні фільми «Місто закоханих»
04:15 Х/ф «Людина-невидимка»
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України



06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба»
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:25 Кулінарне шоу з Юрієм Горбуновим «Смакуємо»
10:00 «Сімейні мелодрами»
10:55 «Не бреши мені - 2»
11:50 «Шість кадрів»
12:25 Комедія «Синдром фенікса»
16:00 «Мама в законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:45 «Сімейні мелодрами»
18:35 «Не бреши мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни»
20:50 Серіал «Інтерни»
21:15 «Холостячки. Нове кохання»
22:25 «Ілюзія безпеки. Що з'їсти, щоб схуднути»
23:25 «Tkachenko.ua»
00:10 ТСН: «Телевізійна служба новин»
00:25 Веслі Снайпс у бойовику «Виконавець»
02:05 Комедія «Синдром фенікса»
05:20 «Я так живу»
05:50 «Чесно»



05:35 Х/ф «Хлібний день»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 «Спорт у Подробицях»
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Генеральська онука»
11:00 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
14:35 Д/с «Детективи»
15:15 «Судові справи»
16:10 «Чекай на мене»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 753, 754 сс
20:00 «Подробиці»
20:30 «Спорт у Подробицях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «На сонячній стороні вулиці»
00:45 «Позаочі»
01:35 Х/ф «Адмірал»
03:30 «Подробиці»
04:00 «Знак якості»
04:25 Д/с «Міста підземного світу 2»

## 5 КАНАЛ



06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5-й елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:20 «Погода в Україні»
11:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5-й елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5-й елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Час інтерв'ю»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:20 «Час інтерв'ю»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Територія закону»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Енергонагляд»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 Ток-шоу «Українські пристрасті»
23:30 «Час спорту»
23:35 «Бізнес-час»
23:40 «Автопілот-тест»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:15 «Час спорту»
00:20 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Огляд преси»
01:00 Ток-шоу «Українські пристрасті»
02:10 «Час: важливо»
02:50 «Автопілот-новини»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:30 «Енергонагляд»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Територія закону»

**ICTV**

05:25 Служба розшуку дітей
05:30 Погода
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:40 Факти тижня з Оксаною Соколовою (повтор)
08:45 Факти. Ранок
09:15 Спорт
09:25 «Російський дубль». Пригодницький телесеріал
12:45 Факти. День
12:55 На рівних
13:05 Спорт
13:10 «Російський дубль». Пригодницький телесеріал
14:15 «Мисливці за караванами». Художній фільм
18:45 Факти. Вечір
19:20 Спорт
19:25 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
22:30 Факти. Підсумок дня
22:45 Свобода слова з Андрієм Куликовим
00:55 Спорт
01:00 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
01:55 Погода
02:00 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
02:40 Факти
03:10 Погода
03:20 Свобода слова з Андрієм Куликовим (повтор)

## СТБ

05:45 Т/с «Адвокат»
06:30 «Бізнес+»
06:35 Т/с «Адвокат»
07:20 «Нез'ясовно, але факт»
08:20 «Неймовірна правда про зірок»
09:20 Х/ф «Медове кохання»
13:40 «Містичні історії-3 з Павлом Костіциним»
14:40 «Нез'ясовно, але факт»
15:40 «Битва екстрасенсів. Третя світова»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:45 «Екстрасенси ведуть розслідування»
20:50 «Куб»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 Х/ф «Приборкання норовливого»
00:40 Т/с «Доктор Хаус»
01:30 Т/с «Адвокат»
03:00 Х/ф «Крихітка Дорріт»

## КАНАЛ «УКРАЇНА»



06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (192 серія)
08:20 Т/с "Слід" (детектив)
09:00 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (11 серія)
10:00 Х/ф "Глухар у кіно" (М.Аверін, Д. Рожков)
12:00 Прем'єра! Т/с "Дорожній патруль - 11" (детектив) (1, 2 серії)
14:00 Т/с "Слід" (детектив)
15:35 Щиросерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (193 серія)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с "Маруся. Випробування" (мелодрама) (56 серія)
20:15 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (12, 13 серії)
22:15 Прем'єра! Х/ф "Смертельні перегони" (у гол.ролі: Джейсон Стетхем) (Мегахіт щопонеділка)
00:20 Х/ф "Печера" (трилер)
02:10 Т/с "Любов на вістрі ножа" (О. Ломоносова, Д. Страхов) (1, 2 серії)
03:30 Події
03:50 Т/с "Любов на вістрі ножа" (О. Ломоносова, Д. Страхов) (закл. серії)
05:20 Д/с "Пункт призначення - правда. Другий сезон" (2 серія)



05:45 Твою маму!
06:10 Серіал «Інститут шляхетних панянок» 199 с.
07:00 Мультик з Лунтіком
07:30 М/с «Пукка» 36 с.
08:00 Телепузики
08:30 Мультик з Лунтіком
09:00 Єралаш
09:10 Серіал «Ранетки» 95 с.
10:05 Косметичний ремонт
10:30 Comedy Woman
11:25 Жіноча ліга
11:55 Серіал «Хор» 6 с.
12:45 Твою маму!
13:15 Маша та моделі 60 с.
13:55 Одна за всіх
14:25 Серіал «Унівєр»
14:55 Дом-2
15:50 Серіал «Ранетки» 96 с.
16:45 Серіал «Унівєр»
18:10 Маша та моделі 61 с.
18:50 Серіал «Моя прекрасна няня»
19:50 Серіал «Унівєр»
20:45 Серіал «Реальні пацани» 55 с.
21:10 Серіал «Унівєр»
21:35 Серіал «Закрита школа» 41 с.
22:30 Серіал «Щоденники Темного»
23:00 Серіал «Та, що говорить з привидами» 1 с.
23:50 Дурнєв + 1
00:20 Дом-2. Спецвипуск
00:45 До світанку

## НОВИЙ КАНАЛ

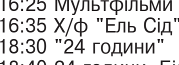


04:55 Т/с «Ранетки»
05:35 Kids' Time
05:40 М/с «Назад у майбутнє»
06:05 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:45 Kids' Time
06:50 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:55 М/с «Баробоскіни»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Фабрика зірок-4
12:55 Т/с «Кадети»
13:55 М/с «Бетмен»
14:30 М/с «Маска-2»
14:45 Teen Time
14:50 Т/с «Дрейк та Джош»
15:50 Teen Time
15:55 Т/с «Джоуї»
16:55 Т/с «Спокусливі та вільні»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:35 Т/с «Татусеві дочки»
20:40 Батьки та діти
21:35 Т/с «Вороніни»
22:40 Аферисти
23:40 Т/с «Щасливі разом»
00:35 Репортер
00:55 Спортрепортер
01:00 Погода
01:05 Служба розшуку дітей
01:10 Т/с «Шина»
02:35 Зона ночі
02:40 Українці. Віра
03:25 Зона ночі
03:30 Десята муза в Україні
04:00 Зона ночі. Культура
04:05 Катерина Білокур. Послання
04:55 Зона ночі. Культура

## «ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»



06:00 Новини
06:30 Цей день в історії
06:35 Повернення до традицій. Пирогів
07:05 Д/ф «Старий Луцьк»
07:20 Мінарет
07:30 «Україна: Євро-2012». Футбольні діалоги
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Донецька ОДТРК: «Особистість»
10:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
10:30 Україна дипломатична. Болівія
11:00 Вогні рампи. Фестиваль дитячої творчості у Києві
11:35 Д/ф «Портрет» «Я буду художником»
12:00 Новини «Пульс»
12:10 Цей день в історії
12:15 Презентація. До 70-річчя Національної кінематеки України. Т. Золоєв. Д/ф «Микола Амосов»
13:30 Немеркнучі зірки. Платон Майборода. ч.1
14:00 Новини «Пульс»
14:15 Цей день в історії
14:20 Короткий метр. Фільм «Колір»
14:40 Телемайстерня. Народна дитяча творчість
15:00 Новини (дактильно-жестова мова)
15:15 Імена: жінка з історії планеризму (дактильно-жестова мова)
15:40 Імена: благодійник і патріот Василь Симиренко (дактильно-жестова мова)
15:45 Дивосвіт: Сахарна: скельна обитель (дактильно-жестова мова)
15:55 Д/ф «Архистратиг Михаїл - покровитель Києва. Собор»
16:35 Україна: terra incognita. І долі білий чорношлях
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:10 Запорізька ОДТРК: «Слід на землі». ч.1
17:30 Чернівецька ОДТРК: «Роздуми про сокровенне»
18:00 Львівська ОДТРК: «Золота провінція»
19:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
19:10 Огляд преси
19:25 Цей день в історії
19:30 Актуально
20:00 Економічний вісник
20:20 Д/ф «Кам'янець на Поділлі»
20:30 Новини «Пульс»
21:00 Це - Україна (укр.)
21:05 Цей день в історії
21:10 Прем'єра пісні. Алла Попова «Україна»
21:15 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч.1
22:05 Д/ф «Легенди Чернігівщини»
22:10 Кінолітопис епохи. «Ракетних справ майстер»
22:55 Це - Україна (англ.)
23:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
23:30 Спорт і ми
00:05 Новини «Пульс»
00:35 Це - Україна (укр.)
00:40 Україна: terra incognita. І долі білий чорношлях
01:05 Д/ф «Легенди Чернігівщини»
01:10 Актуально
01:40 Диво рукотворне. Вітражі
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
04:30 Це - Україна (англ.)
04:40 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч.1
05:30 Д/ф «Осінь минулого століття»
05:50 Д/ф «Окраса Золотоноші»



05:45 Твій хіт
06:00 Журфікс
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 24 години. Бізнес
07:20 Створи себе
07:25 "Життя зі знаком +"
07:50 Мультфільми
08:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
09:00 Хіт-парад дикої природи
10:10 Твій хіт
11:20 Найкрасивіші острови світу
12:15 Ювелір TV
16:25 Мультфільми
16:35 Х/ф "Ель Сід"
18:30 "24 години"
18:40 24 години. Бізнес
18:45 "Життя"
19:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
20:15 Сильні світу цього
20:30 "24 години"
20:50 Хіт-парад дикої природи
21:50 Дитинство у диких природі
23:00 Секретні файли. Світ тварин
23:15 "24 години"
23:25 24 години. Бізнес
23:30 Калейдоскоп дикої природи
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій хіт
03:00 "24 години"
03:10 Диваки
03:35 Невідома окупація
05:15 Диваки
05:45 Сильні світу цього

**НТН**

06:00 «Легенди бандитського Києва»
06:30 Х/ф «Тіні зникають опівдні» 6 с.
07:50 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Правда життя». Отруєний світ
09:10 Х/ф «Викуп»
11:00 Т/с «CSI: Нью-Йорк»
12:00 Т/с «Детективи»
12:40 Т/с «CSI: Нью-Йорк»
13:35 Т/с «Мій кордон»
15:40 Х/ф «Фронт у тилу ворога»
18:30 «Агенти впливу»
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:20 Х/ф «Спокуса»
02:35 «Свідок»
03:00 «Речовий доказ»
03:25 «Агенти впливу»
04:25 «Правда життя»
05:25 «Свідок»
05:45 «Уроки тітоньки Сови»

## К1 (КТМ)



06:00 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:00 «Галілео»
11:00 Т/с «Солдати»
12:55 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:30 Х/ф «Перший лицар при дворі Аладіна»
15:20 Х/ф «Троє в каное»
17:20 Х/ф «Земне ядро»
20:00 Т/с «Солдати»
21:55 «Бійцівський клуб»
22:50 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на віллі»
02:00 «Нічне життя»

## К2 (IVK)



06:00 «Мультфільми»
07:30 «Телеторгівля»
08:00 «Що добре для тебе?»
08:50 «Батьківський табір»
09:50 «У нас малюк!»
10:10 «У нас малюк!»
10:40 «Сім'я від А до Я»
11:10 «Сім'я від А до Я»
11:30 «Школа доктора Комаровського»
12:00 «Телеторгівля»
12:40 «Солодка кухня»
13:10 «Солодка кухня»
13:30 «Найкращі інтер'єри»
14:00 «Найкращі інтер'єри»
14:30 «Модний вирок»
15:20 «Гола мода»
15:50 «Гола мода»
16:20 «Дієтологи»
17:20 «Дім та домівка»
17:40 «Дім та домівка»
18:10 «Квадратний метр»
18:50 «Квадратний метр»
19:30 «Квадратний метр»
20:10 «Формула любові: Маша Распутіна»
21:00 «Позаочі: Сергій Маковецький»
21:50 «Позаочі: Сосо Павліашвілі»
22:45 «Зірки напоказ»
23:35 «Зірки напоказ»
00:30 «Все для тебе»
00:50 «Колір ночі»

## ТРК «КИЇВ»

06:00 "СТН-тижневик"
06:30 "Столиця"
07:00 "СТН-тижневик"
07:30 "Музична програма"
08:00 "СТН-спорт-тижневик"
08:55 "Світ бізнесу"
10:15 "Як це?"
11:15 "Мультляндія"
13:20 "Громадська приймальня"
14:50 "Міська варта"
15:00 "Столичні телевізійні новини"
15:10 "В гостях у Д. Гордона" С. Олексенко
16:10 "У центрі уваги"
16:55 "Світ бізнесу"
17:00 "Столичні телевізійні новини"
17:10 "Старе добре кіно: "Х/ф "Босоніж по парку"
19:00 "Столичні телевізійні новини"
19:20 "Міська варта"
19:30 "Столиця" з Олександром Поповим"
20:50 "Міська варта"
21:00 "Столичні телевізійні новини"
21:25 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
22:25 "Т/с "Інспектор Деррік"
23:30 "Столичні телевізійні новини"
23:50 "Світ бізнесу"
00:00 "Громадська приймальня"
01:00 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
01:50 "Мультляндія"
03:00 "Музична програма"
05:00 "Мультляндія"

## ☞ АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ

**ICTV, 14:15 "Мисливці за караванами" (драма, воєнний)**

*Росія, 2010. Реж. Сергій Чекалов. У ролях: Олексій Серебряков, Андрій Самінін, Олексій Лонгін, Всеволод Хованський-Померанцев.*
*Афганістан, 1986 рік. Переносні зенітні комплекси "Стінгер", що з'явилися в моджахедів, загрожують покласти край безроздільному пануванню в повітрі радянської авіації...*

**СТБ, 22:40 "Приборкування норовливого" (комедія)**

*Італія, 1980. Реж. Франко Кастеллано, Джузеппе Моччія. У ролях: Адріано Челентано, Орнелла Муті, Едіт Пітерс, Піппо Сантонастасо.*
*Грубуватий фермер, який категорично не визнає жіночого товариства, абсолютно щасливий і задоволений своїм холостяцьким життям. Але героїня, котра несподівано з'явилася в його житті, намагається змінити такі погляди і звабити його. Тож що із цього вийде....*





06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:45, 07:20 Невідоме від відомих
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Здорове харчування
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**

09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:35 Світло
10:00 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:00 КЛІП ДПКЄ-2011.Нідерланди
11:05 Погода
11:10 В гостях у Д. Гордона
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:15 Хай щастить
12:35 Темний силует
12:45 Х/ф «Васса»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:45 Х/ф «До побачення, хлопчики»
17:15 Т/с «Справедливі» 1 с.
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:10 Вечір пам'яті народного артиста України Н.Яремчука
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:40 221. Екстрений виклик
21:45 Діловий світ
22:00 221. Екстрений виклик. Тиждень
22:55 Трійка, Кено, Максима
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 ТелеАкадемія
02:05 Ніч артхаусу. Х/ф «Скелети»
03:35 Х/ф «Васса»
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України



06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба»
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:00 «Сімейні мелодрами»
10:55 «Не бреши мені - 2»
11:50 «Чесно»
12:45 «Ілюзія безпеки. Що з'їсти, щоби схуднути»
13:45 Серіал «Манна небесна»
14:40 «Мій зможе»
16:00 «Мама в законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:45 «Сімейні мелодрами»
18:35 «Не бреши мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни»
20:50 Серіал «Інтерни»
21:15 «Міняю жінку - 4»
22:30 «Гроші»
23:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
23:50 Стівен Сігал у бойовику «Охоронець»
01:30 Серіал «Манна небесна»
02:15 Серіал «Новини»
03:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
03:15 Серіал «Одружені. З дітьми»
04:00 Веслі Снайпс у бойовику «Виконавець»
05:30 «Чесно»



05:30 Т/с «Танго з янголом»
06:15 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 «Спорт у Подробицях»
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Генеральська онука»
11:00 Т/с «Невидимки»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:55 «Сімейний суд»
14:55 «Судові справи»
15:55 Т/с «Дар»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 755, 756 сс.
20:00 «Подробиці»
20:30 «Спорт у Подробицях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «На сонячній стороні вулиці»
23:45 Д/с «Моя країна»
00:05 Т/с «На сонячній стороні вулиці»
01:05 Х/ф «З Дону видачі немає»
02:35 Подробиці
03:05 «Телевізійна служба розшуку дітей»
03:10 «Знак якості»
03:35 Д/ф «Міста підземного світу 2»
04:35 Д/ф «Дикі діти»

## 5 КАНАЛ



06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5-й елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:20 «Погода в Україні»
11:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5-й елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5-й елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Мотор-ТБ»
16:00 «Час новин»
16:05 «Погода в Україні»

 **АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ**



**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ, 15:45 "До побачення, хлопчики!" (бойовик, трилер)**

*СРСР, 1964. Реж. Михайло Калік. У ролях: Наталя Богунова, Євген Стеблов, Аня Родіонова, Микола Досталь.*

*У приморському місті живуть троє друзів. Цілими днями вони пропадають на морі, мимоволі спостерігаючи життя порту, пляжні радості відпочивальників і з юнацьким максималізмом розмірковуючи про дружбу, перше кохання і сенс їхнього молодого життя, яке зовсім скоро переверне війна...*

**ICTV, 23:10 "Усупереч смерті " (бойовик, трилер)**

*США, 1990. Реж. Брюс Мелмат. У ролях: Стівен Сігал, Келлі Леброк, Вільям Седлер, Фредерік Коффін.*

*В 1983 році лос-анджелеський поліцейський Мейсон Сторм записав на відеокасету сцену таємної змови політика Вернона Трента й мафії з метою вбивства місцевого сенатора. Переслідуючи Сторма, найманці мафії проникли в його будинок і влаштували перестрілку. Поліцейському дивом удалося вижити, але про це ніхто не знає, оскільки його приятель і колега Кевін О'Меллі приховав від усіх, що Мейсон опритомнів у лікарні.*



16:15 Ток-шоу «Українські пристрасті»
17:00 «Час новин»
17:05 «Погода на курортах»
17:15 Ток-шоу «Українські пристрасті»
17:55 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Агроконтроль»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
21:55 «Портрети» з Сергієм Дорофеєвим
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:10 «Бізнес-час»
23:20 «Час спорту»
23:30 «Територія закону»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Портрети» з Сергієм Дорофеєвим
01:40 «Час: важливо»
02:20 «Час»
02:55 «Огляд преси»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:26 «Огляд преси»
03:30 «Агроконтроль»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Життя цікаве»



05:20 Погода
05:25 Факти
05:40 Світанок
06:25 Ділові факти
06:35 Погода
06:40 Спорт
06:45 Світанок
07:40 Ділові факти
07:50 Ти не повіриш!
08:45 Факти. Ранок
09:25 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:35 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:35 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Анекдоти по-українськи
13:20 Comedy Club
14:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
16:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:20 Спорт
19:25 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
22:25 «Таксі». Комедійний телесеріал
22:55 Факти. Підсумок дня
23:10 «Усупереч смерті». Художній фільм
01:20 Спорт
01:25 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
02:10 Погода
02:15 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
02:55 Факти
03:25 Погода
03:30 Жіноча логіка

## СТБ



06:10 «Бізнес+»
06:15 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусоЛапоХвіст»
11:45 Х/ф «Приборкання норовливого»
13:45 «Екстрасенси ведуть розслідування»
14:50 «Нез'ясовно, але факт»
15:50 «Битва екстрасенсів. Чорні та білі»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:05 «Екстрасенси ведуть розслідування»
20:10 «Весільні битви»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «Правила життя. М'ясний вирок»
23:40 Т/с «Доктор Хаус»
00:40 Т/с «Адвокат»
02:15 «Вікна-Спорт»
02:25 «Бізнес+»
02:30 Х/ф «Крихітка Дорріт»

## КАНАЛ «УКРАЇНА»

06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (193 серія)
08:20 Т/с "Слід" (детектив)
09:00 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (12, 13 серії)
11:00 Прем'єра! Т/с "Випадковий свідок" (детектив) (6 серія)
12:00 Т/с "Ментовські війни - 4" (детектив) (1 серія)
13:00 Ток-шоу "Нехай говорять"
14:00 Т/с "Слід" (детектив)
15:35 Щиросерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (194 серія)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с "Маруся. Випробування" (мелодрама) (57 серія)
20:15 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (14, 15 серії)
22:15 Т/с "Слід" (детектив)
23:50 Прем'єра! Т/с "Подія" (фантастика) (закл. серія)
00:45 Прем'єра! Х/ф "Смертельні перегони" (у гол.ролі: Джейсон Стетхем)
02:40 Т/с "Безмовний свідок - 3" (детектив)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу "Нехай говорять"
05:20 Д/с "Пункт призначення - правда. Другий сезон" (3 серія)



05:45 Твою маму!
06:10 Серіал «Інститут шляхетних панянок» 200 с.
07:00 Мультик з Лунтіком
07:30 М/с «Пукка» 37 с.
08:00 Телепузики
08:30 Мультик з Лунтіком
09:00 Єралаш
09:10 Серіал «Ранетки» 96 с.
10:05 Косметичний ремонт
10:30 Comedy Woman
11:25 Жіноча ліга
11:55 Серіал «Хор» 7 с.
12:45 Твою маму!
13:15 Маша та моделі 61 с.
13:55 Серіал «Моя прекрасна няня»
14:55 Дом-2
15:50 Серіал «Ранетки» 97 с.
16:45 Серіал «Універ»
18:10 Маша та моделі 62 с.
18:50 Серіал «Моя прекрасна няня»
19:50 Серіал «Універ»
20:45 Серіал «Реальні пацани» 56 с.
21:10 Серіал «Універ»
21:35 Серіал «Закрита школа» 42 с.
22:30 Серіал «Щоденники Темного»
23:00 Серіал «Та, що говорить з привидами» 2 с.
23:50 Серіал «Реальні пацани» 55 с.
00:20 Дом-2. Спецвипуск
00:45 До світанку

## НОВИЙ КАНАЛ

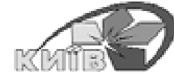


04:55 Т/с «Ранетки»
05:40 Kids' Time
05:45 М/с «Назад у майбутнє»
06:05 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:45 Kids' Time
06:50 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:55 М/с «Баробоскіни»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Щасливі разом»
11:00 Т/с «Татусеві дочки»
12:00 Т/с «Кадети»
14:00 М/с «Бетмен»
14:35 М/с «Маска-2»
14:55 Teen Time
15:00 Т/с «Дрейк та Джош»
15:55 Teen Time
16:00 Т/с «Джоуї»
17:00 Т/с «Спокусливі та вільні»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:35 Т/с «Татусеві дочки»
20:40 Знову разом
21:45 Т/с «Вороніни»
22:50 Новий погляд
23:50 Т/с «Щасливі разом»
00:45 Репортер
01:00 Спортрепортер
01:05 Погода
01:10 Т/с «Шина»
02:40 Зона ночі
02:45 Українці. Віра
03:35 Зона ночі
03:40 Десята муза в Україні
04:30 Зона ночі. Культура
04:35 Княгиня Ольга
04:45 Останній лоцман
04:55 Зона ночі. Культура

## «ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»



06:00 Новини
06:30 Огляд преси
06:35 Цей день в історії
06:40 Економічний вісник
07:00 Диво рукотворне. Вітражі
07:20 Д/ф «Кам'янець на Поділлі»
07:30 Спорт і ми
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Чернівецька ОДТРК: «Роздуми про сокровенне»
09:00 Львівська ОДТРК: «Золота провінція»
10:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
10:30 Це - Україна (англ.)
10:35 Цей день в історії
10:40 Короткий метр. Фільм «Колір»
11:00 Україна: terra incognita. І долі білий чорношлях
11:30 Актуально
12:00 Новини «Пульс»
12:10 Цей день в історії
12:15 Прем'єра пісні. Алла Попова «Україна»
12:20 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч.1
13:10 Д/ф «Осінь минулого століття»
13:30 Немеркнучі зірки. Платон Майборода. ч.2
14:00 Новини «Пульс»
14:15 Цей день в історії
14:20 Д/ф «Мені наснилась музика...»
14:40 Дитяча лінія. Метелики, танець-латина, формула юних моцартів, дельтапланеристика
15:00 Новини (дактильно-жестова мова)
15:15 Імена: Схиархієпископ Антоній (дактильно-жестова мова)
15:35 Імена: Творіння графа Потоцького (дактильно-жестова мова)
15:45 Дивосвіт: Дорога додому (дактильно-жестова мова)
16:05 Д/ф «Вишите серце Володимира Пасічника»
16:25 Євротяжіння. Потенційні перспективи України щодо ЄС
16:55 Цей день в історії
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:10 Запорізька ОДТРК: «Слід на землі». ч. 2
17:30 Львівська ОДТРК: «Білі ночі Самотлора». ч. 1
18:00 Волинська ОДТРК: «Півгодини для родини»
19:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
19:10 Огляд преси
19:25 Цей день в історії
19:30 Актуально
20:00 Перспектива. Потенціал вітчизняної селекції
20:20 Д/ф «Павло Скоропадський»
20:30 Новини «Пульс»
21:00 Цей день в історії
21:05 Прем'єра пісні. О.Хижна «Тебе люблю я, Україно!»
21:10 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 2
22:00 Д/ф «Народжений двічі»
22:20 Ні пуху ні пера. Перепел
22:55 Це - Україна (англ.)
23:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
23:30 Олімпійські меридіани України
00:05 Новини «Пульс»
00:35 Це - Україна (укр.)
00:40 Перспектива. Потенціал вітчизняної селекції
01:00 Д/ф «Мені наснилась музика...»
01:15 Актуально
01:50 Д/ф «Павло Скоропадський»
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
04:30 Це - Україна (англ.)
04:40 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 2
00:25 Д/ф «Зодчество. Прага»



06:00 "Життя"
06:15 Служба розшуку дітей
06:20 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 "24 години"
07:10 24 години. Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 "Життя зі знаком +"
07:55 Навколосвітня експедиція: три в одному
09:00 Хіт-парад дикої природи
10:10 Твій хіт
11:10 Дитинство у дикій природі
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій хіт
16:35 Мультфільми
16:55 Х/ф "Четвертий"
18:30 "24 години"
18:40 24 години. Бізнес
18:45 "Життя"
19:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
20:15 Сильні світу цього
20:30 "24 години"
20:50 Хіт-парад дикої природи
21:50 Дитинство у дикій природі
22:50 Світські хроніки
23:15 "24 години"
23:25 24 години. Бізнес
23:30 Калейдоскоп дикої природи
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій хіт
03:00 "24 години"
03:10 Диваки
03:40 Невідома окупація
04:25 УПА. Третя сила
05:15 Диваки
05:45 Сильні світу цього

**НТН**

06:10 «Легенди бандитського Києва»
06:45 Х/ф «Тіні зникають опівдні» 7 с.
07:55 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:40 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:40 Т/с «Близнюки»
15:50 Х/ф «Кольє Шарлотти» 1 с.
17:10 Х/ф «Привал мандрівників» 1 с.
18:30 «Речовий доказ». МММ - МИ МОЖЕМО БАГАТО!
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:20 Х/ф «Королівська кобра»
02:00 «Свідок»
02:25 «Речовий доказ»
03:35 «Правда життя»
04:25 «Агенти впливу»
05:30 «Свідок»
05:50 «Уроки тітоньки Сови»

## К1 (КТМ)



05:45 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:00 «Галілео»
11:00 Т/с «Солдати»
12:55 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:25 Т/с «Таємниці Смолвіля»
15:20 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
16:15 Т/с «Пригоди Геркулеса»
17:15 «Бійцівський клуб»
18:25 «Країна дурнів»
18:55 «Три сестри»
19:30 «Панаєхало»
20:00 Т/с «Солдати»
21:55 «Бійцівський клуб»
22:50 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на віллі»
02:00 «Нічне життя»

## К2 (IVK)



06:00 «Мультфільми»
07:30 «Телеторгівля»
08:00 «Що добре для тебе?»
08:50 «Батьківський табір»
09:50 «У нас малюк!»
10:10 «У нас малюк!»
10:40 «Сім'я від А до Я»
11:10 «Сім'я від А до Я»
11:35 «Школа доктора Комаровського»
12:00 «Телеторгівля»
12:40 «Кухарі з Беверлі-Хіллз»
13:30 «Дизайнерська рулетка»
14:00 «Дизайнерська рулетка»
14:30 «Модний вирок»
15:20 «Гола мода»
15:50 «Гола мода»
16:20 «Дієтологи»
17:20 «Дім та домівка»
17:40 «Дім та домівка»
18:10 «Квадратний метр»
18:50 «Квадратний метр»
19:30 «Квадратний метр»
20:10 «Формула любові: Станіслав Садальський»
21:00 «Позаочі: Джамала»
21:50 «Позаочі: Руслана»
22:45 «Зірки напоказ»
23:35 «Зірки напоказ»
00:30 «Все для тебе»
00:50 «Колір ночі»

## ТРК «КИЇВ»

06:00 "Столичні телевізійні новини"
06:30 "Столиця"
07:00 "Столичні телевізійні новини"
07:25 "Музична програма"
08:00 "Столичні телевізійні новини"
08:55 "Світ бізнесу"
10:15 "Повнота радості життя"
11:15 "Мультляндія"
13:20 "Громадська приймальня"
14:50 "Міська варта"
15:00 "Столичні телевізійні новини"
15:10 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
16:10 "У центрі уваги"
16:55 "Світ бізнесу"
17:00 "Столичні телевізійні новини"
17:10 "Мультляндія"
17:45 "Столиця" з Олександром Поповим"
19:00 "Столичні телевізійні новини"
19:20 "Міська варта"
19:30 "Столиця"
20:00 "Т/с "Руда"
20:50 "Міська варта"
21:00 "Столичні телевізійні новини"
21:25 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
22:25 "Т/с "Інспектор Деррік"
23:30 "Столичні телевізійні новини"
23:50 "Світ бізнесу"
00:00 "Громадська приймальня"
01:00 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
01:50 "Мультляндія"
03:00 "Музична програма"
05:00 "Мультляндія"

# СЕРЕДА, 23 ЛИСТОПАДА

# ТЕЛЕБАЧЕННЯ



06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:45, 07:20 Невідоме від відомих
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Здорове харчування
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ

09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:35 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:00 КЛІП ДПКЄ-2011. Бельгія
11:05 Погода
11:10 В гостях у Д. Гордона
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:25 Кордон держави
12:40 Д/ф «Звичайний фашизм»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:45 Х/ф «Суто англійське вбивство» 1 с.
17:15 Т/с «Справедливі» 2 с.
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:00 Про головне
19:30 221. Екстрений виклик. Тиждень
20:25 Глибинне буріння
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:35 Діловий світ
21:45 Досвід
22:35 221. Екстрений виклик
22:45 Мегалот
22:50 Суперлото, Трійка, Кено
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

### ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ

01:20 ТелеАкадемія
02:00 Ніч артхаусу. Х/ф «35 чарок рому»
03:35 Д/ф «Звичайний фашизм»
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України



06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба»
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:10 «Сімейні мелодрами»
11:05 «Не бреши мені - 2»
12:05 «Чесно»
12:55 «Ілюзія безпеки. Іншопланетні мутанти»
13:45 Серіал «Манна небесна»
14:40 «Мій зможе»
16:00 «Мама в законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 «Не бреши мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни»
20:45 Серіал «Інтерни»
21:15 Серіал «Інтерни»
21:40 Футбол. Ліга чемпіонів. «Шахтар» (Україна) - «Порту» (Португалія)
23:45 ТСН: «Телевізійна служба новин»
00:00 Стівен Сігал у бойовику «Король клітки»
01:50 Серіал «Манна небесна»
02:35 Серіал «Новини»
03:25 ТСН: «Телевізійна служба новин»
03:40 Серіал «Одружені. З дітьми»
04:25 Стівен Сігал у бойовику «Охоронець»
05:55 «Чесно»



05:30 Т/с «Танго з янголом»
06:20 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 «Спорт у Подробицях»
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Генеральська онука»
11:00 Т/с «Невидимки» Заключна серія
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:55 «Сімейний суд»
14:55 «Судові справи»
15:55 Т/с «Дар»
18:00 Новини
18:10 Т/с «Обручка» 757, 758 сс
20:00 «Подробиці»
20:30 «Спорт у Подробицях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «На сонячній стороні вулиці»
00:45 Х/ф «Будинок для двох»
02:30 «Подробиці»
03:00 «Телевізійна служба розшуку дітей»
03:05 «Знак якості»
03:30 Д/с «Міста підземного світу 2»
04:35 Д/ф «Мисливці на маньяків»

### 5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5-й елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:15 «Погода в Україні»
11:20 «Енергонагляд»
12:00 «Час новин»
12:10 «Погода в Україні»
12:15 «Сканер»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5-й елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5-й елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Здорові історії»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:20 «Арсенал»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Вільна гавань»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 Документальний фільм «Володимир Стернюк: служіння у підпіллі», 2 ч.
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 «Акцент»
22:25 «Особливий погляд»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:10 «Бізнес-час»
23:20 «Час спорту»
23:30 «Байк TIME»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час новин»
01:25 «Час»
02:00 «Час: важливо»
02:40 «Акцент»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:25 «Огляд преси»
03:30 «Машина часу»
03:50 «Автопілот-новини»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Феєрія мандрів»



05:10 Служба розшуку дітей
05:15 Погода
05:20 Факти
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:45 Провокатор
08:45 Факти. Ранок
09:20 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:30 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:35 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Анекдоти по-українськи
13:25 Comedy Club
14:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
16:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:20 Спорт
19:25 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
22:30 «Таксі». Комедійний телесеріал
23:00 Факти. Підсумок
23:15 «Наскрізні поранення». Художній фільм
01:25 Спорт
01:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
02:15 Погода
02:20 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
03:00 Факти
03:30 Погода
03:35 Жіноча логіка

### СТБ

06:10 «Бізнес+»
06:15 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусоЛапоХвіст»
11:55 «Весільні битви»
13:45 «Екстрасенси ведуть розслідування»
14:50 «Нез'ясовно, але факт»
15:50 «Битва екстрасенсів. Чорні та білі»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:05 «Екстрасенси ведуть розслідування»
20:10 «МастерШеф»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «МастерШеф»
00:35 Т/с «Доктор Хаус»
01:25 Т/с «Адвокат»
02:55 «Вікна-Спорт»
03:05 «Бізнес+»
03:10 Х/ф «Крихітка Дорріт»

### КАНАЛ «УКРАЇНА»



06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (194 серія)
08:20 Т/с "Слід" (детектив)
09:00 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (14 , 15 серії)
11:00 Прем'єра! Т/с "Випадковий свідок" (детектив) (7 серія)
12:00 Т/с "Ментівські війни - 4" (детектив) (2 серія)
13:00 Ток-шоу "Нехай говорять"
14:00 Т/с "Слід" (детектив)
15:35 Щиросерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (195 серія)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с "Маруся. Випробування" (мелодрама) (58 серія)
20:15 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (16 , 17 серії)
22:15 Т/с "Слід" (детектив)
23:50 Прем'єра! Т/с "Плащ" (фантастичний бойовик) (1 серія)
00:45 Х/ф "Людина пітьми" (фантастика)
02:15 Щиросерде зізнання
02:40 Т/с "Безмовний свідок - 3" (детектив)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу "Нехай говорять"
05:20 Д/с "Пункт призначення - правда. Другий сезон" (4 серія)

05:45 Твою маму!
06:10 Серіал «Інститут шляхетних панянок» 201 с.
07:00 Мультик з Лунтіком
07:30 М/с «Пукка» 38 с.
08:00 Телепузики
08:30 Мультик з Лунтіком
09:00 Єралаш
09:10 Серіал «Ранетки» 97 с.
10:05 Косметичний ремонт
10:30 Comedy Woman
11:25 Жіноча ліга
11:55 Серіал «Хор» 8 с.
12:45 Твою маму!
13:15 Маша та моделі 62 с.
13:55 Серіал «Моя прекрасна няня»
14:55 Дом-2
15:50 Серіал «Ранетки» 98 с.
16:45 Серіал «Універ»
18:10 Маша та моделі 63 с.
18:50 Серіал «Моя прекрасна няня»
19:50 Серіал «Універ»
20:45 Серіал «Реальні пацани» 57 с.
21:10 Серіал «Універ»
21:35 Серіал «Закрита школа» 43 с.
22:30 Серіал «Щоденники Темного»
23:00 Серіал «Та, що говорить з привидами» 3 с.
23:50 Серіал «Реальні пацани» 56 с.
00:20 Дом-2. Спецвипуск
00:45 До світанку

### НОВИЙ КАНАЛ

04:55 Т/с «Кремлівські курсанти»
05:40 Kids' Time
05:45 М/с «Назад у майбутнє»
06:05 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:45 Kids' Time
06:50 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:55 М/с «Баробоскіни»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Щасливі разом»
11:00 Т/с «Татусеві дочки»
12:00 Т/с «Кадети»
14:00 М/с «Бетмен»
14:35 М/с «Маска-2»
14:55 Teen Time
15:00 Т/с «Дрейк і Джош»
15:55 Teen Time
16:00 Т/с «Джоуї»
17:00 Т/с «Спокусливі та вільні»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:35 Т/с «Татусеві дочки»
20:40 Ревізор
21:40 Т/с «Вороніни»
22:40 Зроби мені смішно
23:40 Т/с «Щасливі разом»
00:45 Репортер
01:00 Спортрепортер
01:05 Погода
01:10 Служба розшуку дітей
01:15 Т/с «Шина»
02:40 Зона ночі
02:45 Українці. Надія
03:40 Зона ночі
03:45 Вище неба
04:15 Зона ночі. Культура
04:20 Майстер музи
04:35 Жар-птиця
04:55 Зона ночі. Культура

### «ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»

06:00 Новини
06:30 Огляд преси
06:40 Ні пуху ні пера. Перепел
07:15 Д/ф «Школа його життя. Ю. Федькович»
07:30 Олімпійські меридіани України
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Львівська ОДТРК: «Білі ночі Самотлора». ч. 1
09:00 Волинська ОДТРК: «Півгодини для родини»
10:00 Засідання уряду. Пряме включення
10:20 Новини «Пульс». Англомовний випуск
10:50 Це - Україна (англ.)
11:00 Перспектива. Потенціал вітчизняної селекції
11:20 Д/ф «Подорож на Ай-Петрі»
11:30 Актуально
12:00 Новини «Пульс»
12:15 Цей день в історії
12:15 Прем'єра пісні. О.Хижна «Тебе люблю я, Україно!»
12:20 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 2
13:10 Д/ф «Дивосвіт. Страуси»
13:15 Д/ф «Народжений двічі»
13:30 Д/ф «Подих природи»
13:40 Дитяча лінія. Метелики, танець-латина, дельтапланеристика
14:00 Новини «Пульс»
14:10 Д/ф «Вишите серце Володимира Пасічника»
14:30 Євротяжіння. Потенційні перспективи України щодо ЄС
15:00 Новини (дактильно-жестова мова)
15:15 Дивосвіт: Сни про Масанду, (дактильно-жестова мова)
15:30 Дивосвіт: Собор через віки, (дактильно-жестова мова)
15:50 Імена: Житія святих. Іоанн, Затворник Святогірський. (дактильно-жестова мова)
16:00 Музичний вернісаж
16:30 Чорнобиль: 25 Років потому... Об'єкт «Укриття»
16:50 Цей день в історії
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:30 Львівська ОДТРК: «Білі ночі Самотлора». ч. 2
18:00 Новгород-Сіверська РДТРК: «Спадщина»
19:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
19:10 Огляд преси
19:20 Розставимо акценти. Торгово-промислова палата
19:30 Актуально
20:00 Наука: пошуки і знахідки. Інститут вірусології
20:30 Новини «Пульс»
21:00 Цей день в історії
21:05 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 3
21:50 Х/ф «Дівчина з коробкою»
23:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
23:30 Це - Україна (англ.)
23:35 Цей день в історії
23:40 Фільм-концерт «Станси»
00:05 Новини «Пульс»
00:35 Це - Україна (укр.)
00:40 Цей день в історії
00:45 Чорнобиль: 25 Років потому... Об'єкт «Укриття»
01:10 Актуально
01:40 Фільм-концерт «Станси»
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
04:30 Це - Україна (англ.)
04:35 Цей день в історії
04:40 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 3
05:25 Д/ф «Старий сон»

06:00 "Життя"
06:15 Служба розшуку дітей
06:20 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 "24 години"
07:10 24 години. Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 "Життя зі знаком +"
07:55 Навколосвітня експедиція: три в одному
09:00 Хіт-парад дикої природи
10:10 Твій хіт
11:10 Дитинство у дикій природі
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій хіт
16:35 Мультфільми
16:45 Х/ф "Суто англійське вбивство"
18:30 "24 години"
18:40 24 години. Бізнес
18:45 "Життя"
19:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
20:15 Сильні світу цього
20:30 "24 години"
20:50 Хіт-парад дикої природи
21:50 Дитинство у дикій природі
23:00 Секретні файли. Світ тварин
23:15 "24 години"
23:25 24 години. Бізнес
23:30 Калейдоскоп дикої природи
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій хіт
03:00 "24 години"
03:10 Диваки
03:40 УПА. Третя сила
04:25 Партизани
05:20 Диваки
05:45 Сильні світу цього

06:10 «Легенди бандитського Києва»
06:40 Х/ф «Інспектор Лосєв» 1 с.
07:55 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:40 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:45 Т/с «Близнюки»
15:50 Х/ф «Кольє Шарлотти» 2 с.
17:00 Х/ф «Привал мандрівників» 2 с.
18:30 «Правда життя». Озброєний, небезпечний
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:30 «Покер Дуель»
01:20 «Легенди карного розшуку»
02:15 «Свідок»
02:40 «Речовий доказ»
03:00 «Мобільні розваги»
03:20 «Речовий доказ»
03:40 «Правда життя»
04:45 «Агенти впливу»
05:15 «Свідок»
05:35 «Уроки тітоньки Сови»

### К1 (КТМ)

05:45 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:00 «Галілео»
11:00 Т/с «Солдати»
12:55 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:25 Т/с «Таємниці Смолвіля»
15:20 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
16:15 Т/с «Пригоди Геркулеса»
17:15 «Бійцівський клуб»
18:25 «Дурні. Дороги. Гроші»
18:55 «Три сестри»
19:30 «Панаехало»
20:00 Т/с «Солдати»
21:55 «Бійцівський клуб»
22:50 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
01:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:45 «Мексиканські канікули. Ніч на віллі»
02:00 «Нічне життя»

### К2 (IVK)

06:00 «Мультфільми»
07:30 «Телеторгівля»
08:00 «Що добре для тебе?»
08:50 «Все для тебе»
09:50 «У нас малюк!»
10:10 «У нас малюк!»
10:40 «Сім'я від А до Я»
11:10 «Сім'я від А до Я»
11:35 «Школа доктора Комаровського»
12:00 «Телеторгівля»
12:40 «Кухарі з Беверлі-хілз»
13:30 «Дизайнерська рулетка»
14:00 «Дизайнерська рулетка»
14:30 «Модний вирок»
15:20 «Гола мода»
15:50 «Гола мода»
16:20 «Зайві кілограми»
16:50 «Зайві кілограми»
17:20 «Дім та домівка»
17:40 «Дім та домівка»
18:10 «Квадратний метр»
18:50 «Квадратний метр»
19:30 «Квадратний метр»
20:10 «Формула любові: Валентина Тализіна»
21:00 «Позаочі: Олег Басілашвілі»
21:50 «Позаочі: Ігор Кваша»
22:45 «Зірки напоказ»
23:35 «Зірки напоказ»
00:50 «Колір ночі»

### ТРК «КИЇВ»

06:00 "Столичні телевізійні новини"
06:30 "Столиця"
07:00 "Столичні телевізійні новини"
07:25 "Музична програма"
08:00 "Столичні телевізійні новини"
08:55 "Світ бізнесу"
10:15 "Повнота радості життя"
11:15 "Мультляндія"
13:20 "Громадська приймальня"
14:50 "Міська варта"
15:00 "Столичні телевізійні новини"
15:10 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
16:10 "У центрі уваги"
16:55 "Світ бізнесу"
17:00 "Столичні телевізійні новини"
17:10 "Мультляндія"
17:45 "Т/с "Інспектор Деррік"
19:00 "Столичні телевізійні новини"
19:20 "Міська варта"
19:30 "Столиця"
20:00 "Т/с "Руда"
20:50 "Міська варта"
21:00 "Столичні телевізійні новини"
21:25 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
22:25 "Т/с "Інспектор Деррік"
23:30 "Столичні телевізійні новини"
23:50 "Світ бізнесу"
00:00 "Громадська приймальня"
01:00 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
01:50 "Мультляндія"
03:00 "Музична програма"
05:00 "Мультляндія"

### ☞ АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ

**ІНТЕР, 00:45 "Дім для двох"(мелодрама)**

*Росія, 2009. Реж. Сергій Альошечкін. У ролях: Олександр Скотніков, Карина Разумовська, Костянтин Соловйов, Валерій Золотухін.*

*Настя та її старший брат Мишко в усьому звикли допомагати одне одному, адже з юних літ вони залишилися самі. Для сестри Михайло завжди був єдиною опорою і підтримкою. Однак усе змінилося після того, як Мишко одружився. У домі з'являлася ще одна жінка, а, як відомо, двом господиням під одним дахом не ужитися. Настя, щоб уникнути сварки з братом, вирішує поїхати у село..*

**НТН, 17:00 "Привал мандрівників" (кримінал)**

*СРСР, 1991. Реж. Олександр Бланк. У ролях: Юрій Стосков, Гогі Кавтарадзе, Сергій Балабанов, Павло Бєлозеров.*

*Полковник міліції у відставці Смирнов приїжджає у Москву до друзів Аліка та Гіві. Несподівано він стає свідком таємничої події. Кооперативне кафе "Привал мандрівників", у якому він був напередодні, зникло.*




06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:45, 07:20 Невідоме від відомих
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Здорове харчування
07:40 Знайди себе
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**

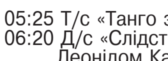
09:00 Підсумки дня
09:25 Погода
09:30 Книга.ua
09:50 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:10 Здоров'я
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 Погода
12:35 Аудієнція. Країни від А до Я. Естонія ф. 1
13:00 Крок до зірок. Євробачення
13:45 Х/ф «Початок невідомого століття»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:45 Х/ф «Суто англійське вбивство» 2 с.
17:15 Т/с «Справедливі» 3 с.
18:15 Погода
18:20 Новини (із сурдоперекладом)
18:45 Діловий світ
19:00 Про головне
19:30 Прем'єра. Концертна програма М. Поплавського «Золота осінь»
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:25 Плюс-мінус
21:30 Світ спорту
21:40 221. Екстрений виклик
21:45 Діловий світ
22:00 Богатирські ігри
22:50 Погода
22:55 Трійка, Кено, Максима
23:00, 00:00 Підсумки
23:15 Спорт
23:20, 00:40 Погода
23:25 Від першої особи
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 Підсумки дня
01:45 ТелеАкадемія
02:05 Ніч артхаусу. Х/ф «Кармо»
03:45 Х/ф «Початок невідомого століття»
04:55 Доки батьки сплять
05:20 Феєрія мандрів
05:45 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України




06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба»
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:05 «Сімейні мелодрами»
11:00 «Не бреши мені - 2»
12:00 «Чесно»
12:55 «Ілюзія безпеки. Прокляття фараонів»
13:45 Серіал «Манна небесна»
14:40 «Шість кадрів»
15:15 «З неба на землю»
16:00 «Мама в законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 «Не бреши мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 Серіал «Інтерни»
20:50 Серіал «Інтерни»
21:15 «Чотири весілля»
22:20 «Здивуй мене»
23:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
23:50 Колін Фаррелл та Анджеліна Джолі в історичному бойовику «Александр»
02:50 Серіал «Новини»
03:35 Серіал «Одружені. З дітьми»
04:20 Стівен Сігал у бойовику «Король клітки»
05:55 «Чесно»


05:25 Т/с «Танго з янголом»
06:20 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 «Спорт у Подробицях»
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Генеральська онука»
11:00 Т/с «Повернення Мухтара-2»
12:00 Новини
12:15 «Знак якості»
12:40 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
13:55 «Сімейний суд»
14:55 «Судові справи»
15:55 Т/с «Дар»
18:00 Новини
18:10 Т/с « Обручка» 759, 760 сс
20:00 «Подробиці»
20:30 «Спорт у Подробицях»
20:35 Т/с «Дівоче полювання»
21:35 Т/с «На сонячній стороні вулиці»
00:45 Х/ф «Одна війна»
02:15 «Подробиці»
02:45 «Телевізійна служба розшуку дітей»
02:50 «Знак якості»
03:40 Д/с «Міста підземного світу 2»
04:35 Д/ф «Виграти олімпіаду»

**5 КАНАЛ**

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5-й елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:20 «Погода в Україні»
11:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5-й елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5-й елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Життя в задоволення»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:20 «Драйв»
16:40 «Трансмісія»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Акцент»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Акцент»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 Суспільно-політичне ток-шоу «РесПубліка з Анною Безулик»
23:30 «Бізнес-час»
23:40 «Час спорту»
23:45 «Технопарк»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 Суспільно-політичне ток-шоу «РесПубліка з Анною Безулик»
02:15 «Час: важливо»
02:50 «Автопілот-новини»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:30 «Акцент»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Рекламна кухня»

ICTV

05:15 Погода
05:20 Факти
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:45 Максимум в Україні
08:45 Факти. Ранок
09:25 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:35 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:35 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Анекдоти по-українськи
13:20 Comedy Club
14:20 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
16:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:20 Спорт
19:25 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
22:25 «Таксі». Комедійний телесеріал
22:55 Факти. Підсумок дня
23:10 «Смертельний удар». Художній фільм
01:20 Спорт
01:25 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
02:10 Погода
02:15 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
02:55 Факти
03:25 Погода
03:30 Жіноча логіка

**СТБ**

06:10 «Бізнес+»
06:15 Т/с «Адвокат»
07:55 «Нез'ясовно, але факт»
09:00 «Неймовірна правда про зірок»
10:00 «ВусоЛапоХвіст»
11:40 Х/ф «Дочка»
13:45 «Екстрасенси ведуть розслідування»
14:50 «Нез'ясовно, але факт»
15:50 «Битва екстрасенсів. Чорні та білі»
18:00 «Вікна-Новини»
18:10 «Неймовірна правда про зірок»
19:05 «Екстрасенси ведуть розслідування»
20:10 «Зважені та щасливі»
22:00 «Вікна-Новини»
22:40 «Зважені та щасливі»
00:45 Т/с «Доктор Хаус»
01:35 Т/с «Адвокат»
03:05 «Вікна-Спорт»
03:15 «Бізнес+»
03:20 Х/ф «Крихітка Доррit»

**КАНАЛ «УКРАЇНА»**

06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (195 серія)
08:20 Т/с "Слід" (детектив)
09:00 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (16, 17 серії)
11:00 Т/с "Ментовські війни - 4" (детектив) (3, 4 серії)
13:00 Ток-шоу "Нехай говорять"
14:00 Т/с "Слід" (детектив)
15:35 Щиросерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (196 серія)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с "Маруся. Випробування" (мелодрама) (59 серія)
20:15 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (18, 19 серії)
22:15 Т/с "Слід" (детектив)
23:50 Прем'єра! Т/с "Плащ" (фантастичний бойовик) (2 серія)
00:45 Х/ф "Не можу дочекатися" (комедія)
02:30 Щиросерде зізнання
03:00 Т/с "Безмовний свідок - 3" (детектив)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу "Нехай говорять"
05:20 Д/с "Пункт призначення - правда. Другий сезон" (5 серія)

ТЕТ

05:45 Твою маму!
06:10 Серіал «Інститут шляхетних панянок» 202 с.
07:00 Мультик з Лунтіком
07:30 М/с «Пукка» 39 с.
08:00 Телепузики
08:30 Мультик з Лунтіком
09:00 Єралаш
09:10 Серіал «Ранетки» 98 с.
10:05 Косметичний ремонт
10:30 Comedy Woman
11:25 Жіноча ліга
11:55 Серіал «Хор» 9 с.
12:45 Твою маму!
13:15 Маша та моделі 63 с.
13:55 Серіал «Моя прекрасна няня»
14:55 Дом-2
15:50 Серіал «Ранетки» 99 с.
16:45 Серіал «Універ»
18:10 Маша та моделі 64 с.
18:50 Серіал «Моя прекрасна няня»
19:50 Серіал «Універ»
20:45 Серіал «Реальні пацани» 58 с.
21:10 Серіал «Універ»
21:35 Серіал «Закрита школа» 44 с.
22:30 Серіал «Щоденники Темного»
23:00 Серіал «Та, що говорить з привидами» 4 с.
23:50 Серіал «Реальні пацани» 57 с.
00:20 Дом-2. Спецвипуск
00:45 До світанку

**НОВИЙ КАНАЛ**

04:55 Т/с «Кремлівські курсанти»
05:40 Kids' Time
05:45 М/с «Назад у майбутнє»
06:05 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:45 Kids' Time
06:50 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:55 М/с «Баробоскіни»
07:05 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Щасливі разом»
11:00 Т/с «Татусеві дочки»
12:00 Т/с «Кадети»
14:00 М/с «Бетмен»
14:35 М/с «Маска-2»
14:55 Teen Time
15:00 Т/с «Дрейк та Джош»
15:55 Teen Time
16:00 Т/с «Джоуї»
17:00 Т/с «Спокусливі та вільні»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:35 Т/с «Татусеві дочки»
20:40 Кухня на двох
21:40 Т/с «Вороніни»
22:40 Мрії здійснюються
23:45 Т/с «Щасливі разом»
00:50 Репортер
01:05 Спортрепортер
01:10 Погода
01:15 Служба розшуку дітей
01:20 Т/с «Шина»
02:45 Зона ночі
02:50 Українці. Надія
03:40 Зона ночі
03:45 Секрети Чорнобильської катастрофи
04:05 Зона ночі. Культура
04:10 Легендарне парі
04:20 Таємниця кохання. Олександрія
04:35 Неприборкана
04:50 Зона ночі. Культура

**«ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»**

06:00 Новини
06:30 Огляд преси
06:35 Цей день в історії
06:40 Д/ф «Час темряви»
07:30 Д/ф «Церква, що є над ручаєм»
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Львівська ОДТРК: «Білі ночі Самотлора». ч. 2
09:00 Новгород-Сіверська РДТРК: «Спадщина»
10:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
10:30 Це - Україна (англ.)
10:35 Цей день в історії
10:40 Д/ф «Завжди вірний»
10:50 Наука: пошуки і знахідки. Інститут вірусології
11:20 Розставимо акценти. Торгово-промислова палата
11:30 Актуально
12:00 Новини «Пульс»
12:10 Цей день в історії
12:15 Прем'єра пісні. Алла Попова «Україна»
12:20 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 3
13:05 Чорнобиль: 25 Років потому... Об'єкт «Укриття»
13:35 Фільм-концерт «Стансі»
14:00 Новини «Пульс»
14:10 Цей день в історії
14:15 Музичний вернісаж
14:40 Пригоди Робіка
15:00 Новини (дактильно-жестова мова)
15:15 Відлуння: Святині Поліського краю, (дактильно-жестова мова)
15:40 Відлуння: Забута флотилія, (дактильно-жестова мова)
16:05 Відкрий для себе Україну. Карпатськими стежками
16:35 Успішні люди. П. Таланчук
16:50 Цей день в історії
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:10 Донецька ОДТРК: «Донбас туристичний»
17:30 Львівська ОДТРК: «Білі ночі Самотлора». ч. 3
18:00 Новгород-Сіверська МДТРК: «Спадщина»
19:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
19:10 Огляд преси
19:20 Цей день в історії
19:30 Актуально
20:00 Моя пісенна сповідь. Алла Мігай.
20:30 Новини «Пульс»
21:00 Це - Україна (укр.)
21:05 Прем'єра пісні. Алла Попова «Україна»
21:10 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 3
22:00 Д/ф «Кохана мить»
23:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
23:30 Це - Україна (англ.)
23:35 Цей день в історії
23:40 Д/ф «Рукотворні силуети епох».
00:05 Новини «Пульс»
00:35 Це - Україна (укр.)
00:40 Відкрий для себе Україну. Карпатськими стежками
01:10 Актуально
01:40 Успішні люди. П.Таланчук
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
04:30 Це - Україна (англ.)
04:35 Цей день в історії
04:40 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 3
05:30 Д/ф «Микола Глущенко. Мандрівка в тайну»

ТОНІС

06:00 "Життя"
06:15 Служба розшуку дітей
06:20 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 "24 години"
07:10 24 години. Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 "Життя зі знаком +"
07:55 Навколосвітня експедиція: три в одному
09:00 Хіт-парад дикої природи
10:10 Твій хіт
11:10 Дитинство у дикій природі
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій хіт
16:35 Мультфільми
16:45 Х/ф "Суто англійське вбивство"
18:30 "24 години"
18:40 24 години. Бізнес
18:45 "Життя"
19:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
20:15 Сильні світу цього
20:30 "24 години"
20:50 Хіт-парад дикої природи
21:55 Навколосвітня експедиція: три в одному
23:00 Секретні файли. Світ тварин
23:15 "24 години"
23:25 24 години. Бізнес
23:30 Калейдоскоп дикої природи
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій хіт
03:00 "24 години"
03:10 Диваки
03:40 Партизани
04:40 Остарбайтери
05:20 Диваки
05:45 Сильні світу цього

НТН

06:00 «Легенди бандитського Києва»
06:35 Х/ф «Інспектор Лосєв» 2 с.
07:50 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:40 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:40 Т/с «Близнюки»
15:50 Х/ф «Кольє Шарлотти» 3 с.
17:05 Х/ф «Привал мандрівників» 3 с.
18:30 «Легенди карного розшуку». Діамантові валянки
19:00 «Свідок»
19:20 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
20:20 Т/с «CSI: Маямі - 8»
21:30 «Свідок»
22:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
23:00 Т/с «Закон і порядок»
00:00 «Свідок»
00:30 «Покер Дуель»
01:30 «Легенди карного розшуку»
02:40 «Свідок»
03:05 «Речовий доказ»
03:50 «Правда життя»
04:55 «Агенти впливу»
05:25 «Свідок»
05:45 «Уроки тітоньки Сови»

**К1 (КТМ)**

05:45 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:00 «Галілео»
11:00 Т/с «Солдати»
12:55 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:25 Т/с «Таємниці Смолвіля»
15:20 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
16:15 Т/с «Пригоди Геркулеса»
17:15 «Бійцівський клуб»
18:25 «Країна дурнів»
18:55 «Три сестри»
19:30 «Панаєхало»
20:00 Т/с «Солдати»
21:55 «Бійцівський клуб»
22:50 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:15 «Мексиканські канікули»
02:00 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
02:30 «Мексиканські канікули. Ніч на віллі»
02:50 «Нічне життя»

**К2 (IVK)**

06:00 «Мультфільми»
07:30 «Телеторгівля»
08:00 «Що добре для тебе?»
08:50 «Все для тебе»
09:50 «У нас малюк!»
10:10 «У нас малюк!»
10:40 «Сім'я від А до Я»
11:10 «Сім'я від А до Я»
11:35 «Школа доктора Комаровського»
12:00 «Телеторгівля»
12:40 «Таємниці шеф-кухаря»
13:00 «Таємниці шеф-кухаря»
13:30 «Дизайнерська рулетка»
14:00 «Дизайнерська рулетка»
14:30 «Модний вирок»
15:20 «Дієтологи»
16:20 «Зайві кілограми»
16:40 «Зайві кілограми»
17:20 «Дім та домівка»
17:40 «Дім та домівка»
18:10 «Квадратний метр»
18:50 «Квадратний метр»
19:30 «Квадратний метр»
20:10 «Формула любові: Олена Яковлева»
21:00 «Позаочі: Юрій Ніколаєв»
21:50 «Позаочі: Володимир Данилець»
22:45 «Зірки напоказ»
23:35 «Зірки напоказ»
00:30 «Все для тебе»
00:50 «Колір ночі»

**ТРК «КИЇВ»**

06:00 "Столичні телевізійні новини"
06:30 "Столиця"
07:00 "Столичні телевізійні новини"
07:25 "Музична програма"
08:00 "Столичні телевізійні новини"
08:55 "Світ бізнесу"
10:15 "Повнота радості життя"
11:15 "Мультляндія"
13:20 "Громадська приймальня"
14:50 "Міська варта"
15:00 "Столичні телевізійні новини"
15:10 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
16:10 "У центрі уваги"
16:55 "Світ бізнесу"
17:00 "Столичні телевізійні новини"
17:10 "Мультляндія"
17:45 "Т/с "Інспектор Деррік"
19:00 "Столичні телевізійні новини"
19:20 "Міська варта"
19:30 "Столиця"
20:00 "Т/с "Руда"
20:50 "Міська варта"
21:00 "Столичні телевізійні новини"
21:25 "В гостях у Д. Гордона" С. Нікітін
22:25 "Т/с "Інспектор Деррік"
23:30 "Столичні телевізійні новини"
23:50 "Світ бізнесу"
00:00 "Громадська приймальня"
01:00 "В гостях у Д. Гордона" С. Нікітін
01:50 "Мультляндія"
03:00 "Музична програма"
05:00 "Мультляндія"

**☞ АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ**

**СТБ, 11:40 "Донька" (мелодрама)**

***Росія, 2008. Реж. Максим Мокрушев. У ролях: Володимир Симонов, Тетяна Арнтгольц, Віктор Раков, Юлія Мавріна.***

***Успішний бізнесмен випадково дізнається про зраду своєї дружини з його найкращим другом. Одразу він втрачає і друга, і дружину. У розпачі їде до міста свого першого кохання. Одного разу у випадковій повії він упізнає свою доньку, що народилася без нього в далекому місті. Але не так просто знайти щастя. Та й, чи донька це?***

**1+1, 23:50 "Олександр" (бойовик, драма)**

***США, Німеччина, 2004. Реж. Олівер Стоун. У ролях: Колін Фаррелл, Анджеліна Джолі, Вел Кілмер, Ентони Хопкінс.***

***Через 40 років після загибелі Олександра Птолемей, один із найближчих соратників Македонського, який став після його смерті намісником Єгипту, вирішує розповісти й записати історію перемог великого полководця. Протягом восьми років війська Олександра Великого рухалися на Схід, до берегів світового Океану.***



*Крістіан Вульф, Броніслав Коморовський та Віктор Янукович.*

## В Угоді про асоціацію залишилося узгодити лише політичні питання

ПОЧАТОК НА 1-Й СТОР.

Нагадаємо: представники Євросоюзу та України наприкінці минулого тижня заявили про завершення переговорів щодо укладення Угоди про асоціацію з Україною, якою передбачено створення зони вільної торгівлі. Спірним залишається пункт стосовно «європейської перспективи». Тобто чи буде відображено у тексті документа можливість для України в майбутньому стати повноправним членом ЄС. «Нам дуже важливо на двосторонньому рівні також мати відчуття того, яким чином ця перспектива буде відображена в угоді, на що погодяться країни Євросоюзу», — заявив Віктор Янукович після зустрічі зі своїми колегами з Польщі та Німеччини.

У свою чергу, Броніслав Коморовський запевнив, що Польща, яка сподівається на парафування Угоди про асоціацію між Україною та ЄС до кінця цього року, підтримуватиме Україну на шляху євроінтеграції.

**Фото Михайла МАРКІВА (прес-служба Президента України).**

## Туреччина відкриває свій ринок житла для іноземців

Влада Туреччини готує законодавчі акти зі скасування всіх обмежень для купівлі житла іноземцями в країні. **Як пише турецька газета Sabah, з посиланням на міністра навколишнього середовища та міського планування Ердогана Байрактара,** влада планує скасувати так званий принцип взаємності. Це означає, що всі іноземці можуть купити житло в Туреччині без проблем. Навіть у тому випадку, якщо в їхній рідній країні для турків діють якісь обмеження. Цю ініціативу вітають усі провідні турецькі забудовники.

«Скасування принципу взаємності збільшить щорічні інвестиції в нерухомість Туреччини до 5 мільярдів доларів. Це — вдвічі вище за показники 2010 року», — заявив керівник відділу нерухомості турецької промислової групи Gyoder Ішик Гоккая.

Влада країни не приховує, що розраховує на покупців із Росії, України, Казахстану, Азербайджану, а також арабських держав Персидської затоки. За даними турецького уряду, в 2010 році іноземці скупили нерухомість у Туреччині на 1,3 млрд. доларів. Найпопулярнішим регіоном є Анталія. На другому місці — провінція Мугла, де знаходяться курорти Бодрум, Мармарис, Датча, Фетхіє. На третьому — Стамбул. Саме цей мегаполіс на березі Босфору цього року визнано компанією Pricewaterhouse Coopers найкращим містом Європи для інвестицій у нерухомість.

Нині ціна якісного квадратного метра житла в Туреччині — близько 1—1,5 тисячі євро. Будинок на березі Середземного моря, згідно з проведеними дослідженнями, можна придбати за 60—65 тисяч євро.

**Олександр СЕРГІЄНКО.**

## *Андрес ХЕРКЕЛЬ:* «Спочатку економіка, тоді й до демократії в політиці недалеко»

**АКТУАЛЬНЕ ІНТЕРВ'Ю**

***Без обговорення проблем єврозони та кризи в ЄС сьогодні не обходиться жоден випуск новин. Під час візиту до України свою думку з цього приводу на зустрічі, організованій «Українським тижнем», висловив відомий інтелектуал, політик, депутат парламенту Естонії, голова фракції Pro Partia (2004—2007 рр.) Андрес Херкель.***

**БІОГРАФІЧНА ДОВІДКА**

***Андрес Херкель — відомий естонський політик та інтелектуал. Розпочав громадську діяльність наприкінці 1980-х. У 1994 році вступив до партії Pro Partia, а в 1999-му був уперше обраний до естонського парламенту. З 2004 по 2007 рр. пан Херкель — голова фракції Pro Partia, нині він є депутатом четвертого скликання після переобрання на виборах 2011 року. 2009—2011 рр. — віце-президент Парламентської Асамблеї Ради Європи.***




### Криза Єврозони — криза цінностей?

**— Наскільки серйозною є криза в Європі, та як вона позначилася на Естонії?**

— Криза Європейського Союзу — не просто криза фінансів. Це криза цінностей. Це моя думка, передусім як політика, а не науковця. Звісно, я стурбований нинішньою ситуацією, адже вона послаблює країни співдружності. Проте важливо розуміти, що вона не настільки послаблює держави, щоб то набуло справді загрозливих розмірів. Прикметно, що, навіть враховуючи такі складні обставини політичного сьогодення, Естонія більше здобула від членства в ЄС, ніж втратила. Адже ми втратили не більше, ніж просто частину грошей... До того ж навіть у таких потужних країнах, як Німеччина чи Франція, нас постійно запитують, як нам вдається мати такий малий зовнішній борг. Усе дуже просто: нам це вдалось, оскільки маємо набагато менші зарплати, ніж вони.

**— Враховуючи залежність Європи від російського газу, чи вірять естонці, що ЄС у разі непередбачуваних обставин захищатиме їх інтереси?**

— Так, ми віримо в це. Однак я вважаю, що територіальна цілісність має бути захищена і власними ініціативами. Скажімо, в редакції нашого нового закону прописано, що 2% бюджету буде виділено на оборону. Тож ми стаємо повноправною сестрою ЄС навіть в царині оборони.

**— Ваша партія має безпосередній зв'язок із Європейською християнською партією. Наскільки християнська демократія нині впливова у світі?**

— Наша партія має певну християнсько-демократичну історію. Адже Pro Partia — результат різноманітних об'єднань, останнє з яких відбулось у 1996 році. Але це досвід не лише Естонії. Наприклад, християнські демократичні блоки в Європі також об'єднують різні партії. Так, у Німеччині членами християнської партії можуть бути навіть мусульмани.

### Погляд на вітчизняні перспективи

**— За кілька тижнів Україна планує підписати Угоду про асоціацію з ЄС. Які перспективи ратифікації цього документа у парламенті Естонії?**

— Думаю, навіть якщо угоду підтримають, ратифікації не буде, адже досі є проблеми з Тимошенко, Луценком, Іващенком. Ми маємо ретельний аналіз чотирьох судових справ, і є достатньо підстав вважати, що ці процеси ґрунтуються цілком на політичній основі. Якщо нічого не зміниться, навряд чи можна очікувати на позитивний результат.

**— У чому, на вашу думку, полягає особливість української демократії?**

— Я був в Україні, коли обирали президентом Віктора Ющенка, тоді народ мав багато надій, але потім швидко настав період розчарувань. Багато лишилось нездійсненним. Зрозуміло, що недоліки демократії є в кожній країні... Наприклад, у тій самій Естонії багато людей сумують за механізмом відкликання влади. Але виникає запитання, хто буде вирішувати, кого відкликати? Черчілль колись сказав: «Демократія — не ліпший винахід людства, але кращого ще ніхто не вигадав». Гадаю, це дуже влучний вислів. І ще додам: для вас досі залишається небезпека розколу. Українці ж заслуговують на значно кращу якість життя і кращу якість демократії. А це йде з ЄС. Я впевнений, що рано чи пізно Україна також буде там.

### «Ми в Естонії американізовані, але досі розмовляємо рідною мовою»

**— Чи знаєте ви демократичну(!) країну, де 70% населення було б за межею бідності?**

— Так. Наприклад, Індія. На мою думку, для того, щоб побудувати демократичне суспільство, не обов'язково відразу братися до політики. Можна спочатку навести лад в економіці. Якщо економіка ґрунтується на верховенстві права і демократії, то й до демократії в політиці не так далеко.

**— Які передумови необхідні для побудови демократичного суспільства?**

— Я знаю три доволі схожі країни: Україна, Молдова, Білорусь. У всіх трьох — потужний елемент роздільності. Одним зі шляхів подолання цієї роздільності є формування національної свідомості. Наприклад, якщо будемо аналізувати стан країн соціалістичного табору після розпаду СРСР, то майже всі проблеми браку демократії пов'язані зі слабкістю національної ідентичності.

Англійське слово «націоналізм» та його відповідники в інших мовах мають негативні конотації. Ліві висловлюють думки, що націоналізм — перешкода демократії, а насправді — це одна з найперших передумов, яку потрібно мати до того, як почати розбудовувати демократичну державу. Якщо відчуття ідентичності немає — виникає розчарування, як то вже було в Естонії.

Окрім того, для національної самосвідомості дуже важлива мова. Нам часто закидають, що ми в Естонії американізовані. Але ми досі розмовляємо рідною мовою! Щодо історичної пам'яті. В Україні й досі залишається дискусійним питання голодомору. Та я скажу так: його важко визнати, але вам справді потрібно це зробити. В Естонії ми постійно працюємо над цим. Так, нам вдалося в Раді Європи ухвалити документ щодо голодомору, адже ми вважаємо, що потрібно вивчити долі всіх народів. Щодо нашої історії, то в нас є музей окупації, дні пам'яті, дні опору, ми завжди намагаємось організовувати заходи на річницю масових депортацій. Це дуже важливо.

**Євгенія ПЛУГІНА.**

**ТЕМА**

## Ми й не помітили, що дісталися критичної точки?

Зізнаймося: якщо враховувати розвиток подій упродовж останніх кількох років і місяців, то хто вірив, що мета, яка була недосяжною, стає реальною? І саме нині, коли, здавалося б, для її реалізації не так уже й багато потрібних умов. Але сьогодні профільний комітет Європарламенту визначив остаточну позицію щодо переговорів з Україною про асоціацію (на час підготовки цього коментаря до друку ще не були відомі результати засідання).

Хай там що, але експерти без застережень заявляють, що до кінця року документ буде ухвалений. Навіть усупереч закидам самого ЄС про те, що хоч ми, підписавши Угоду про «Східне партнерство», і приєдналися до європейських цінностей, але проблеми з цим є. Бо в нашій країні начебто «не мають місця бути»: незалежна судова система, можливість суспільства впливати на владу через демократичні вибори, повага влади до прав і свобод своїх громадян — принципи, котрі створюють атмосферу впевненості суспільства у завтрашньому дні та відповідно довір'я людей один до одного, як і до влади. Але відсутність чи не найголовніших європейських цінностей не завадила процесу про приєднання до асоціації з євроспільнотою. Як це стало можливо?

Чи не в тім річ, що у «вінегреті» з непритаманними цій страві овочами — європейськими, українськими та російськими — об'єдналися інтереси сильних світу цього? Росія має змогу зваблювати Україну перспективою дешевшого газу (через це загальмувалося навіть прийняття бюджету на наступний рік. — **Авт.**). ЄС, у свою чергу, тисне на справу Тимошенко, зробивши можливим пом'якшення реакції РФ на українське прагнення стати асоційованим членом спільноти. Але разом — і Європа, і Росія діють винятково в інтересах залучення України під власний вплив. Куди ми нахилимося — уже невдовзі покажуть справа Тимошенко та ціна на російський газ. Утім, може статися, що і екс-прем'єр одержить волю, і ціна на газ не зміниться. Тоді будуть задоволені лише європейські друзі та північні сусіди. Чи, може, підозра у такій підступності не має підстав?

Та я про інше: постійні дискусії щодо європейських цінностей. Особливо популярні вони на численних політичних ток-шоу, а відтак і серед «електорату». Ми й не помітили, що розмови про них звелися до примітивного бажання одержати ззовні те, що самостійно створити неспроможні. І ця «халявна» ідеологія виникла вже з самого початку незалежності, мовляв, закордон нам допоможе. З часом вона переросла в манію: приєднатися до ЄС, бо люди там живуть заможно, то й нам перепаде. Про наші райдужні очікування переходу до капіталізму годі казати. Що особливо яскраво демонструють учасники нинішніх протестних акцій. Чого вимагають? Передовсім пільг, до того ж усі прагнуть справедливості — за рахунок сусідів... по мітингу.

Але повернімося до європейських цінностей. 20 років тому усі наші керманичі, маючи високий стартовий потенціал, замість його нарощування і модернізації, запобігали перед Заходом, послужливо виконували «поради» ззовні, довівши державу до загрози банкрутства. Тим часом світ стрімко змінюється. І ЄС, який здавався заможним і процвітаючим, стає джерелом нової хвилі кризи із загрозою розвалу єврозони. У зв'язку з чим змінюються схеми взаємодії країн. Українські керманичі цього не помічають, продовжуючи заколисувати громадян пісенькою про «європейські цінності» та ницість їхньої країни...

А нікому не спадало на думку, що нині потрібно зробити глибокий і безпристрасний аналіз ситуації, яка склалася? Його спроможні здійснити учені-аналітики, висновки яких мають стати основою для політичних рішень. Натомість ми знову, «задерши штани», мчимося за примарою... ЄС. Хіба не очевидно, що настав критичний момент, коли влада має увімкнути мізки? Адже, звісно, вона ще спроможна працювати в інтересах держави і її народу...



**Валентина ПИСАНСЬКА.**


Фотоетюд Юрія ПЕРЕБАЄВА.




АКТУАЛЬНО

# Начувайтесь, тирани!

Конвенцію Ради Європи про запобігання та боротьбу з насильством щодо жінок та домашнім насильством нещодавно підписав міністр закордонних справ України Костянтин Грищенко. Конвенція є новим правовим інструментом РЄ, відкритим для підписання 11 травня цього року в рамках 121-го міністерського засідання Комітету міністрів РЄ у Стамбулі. Ця конвенція передбачає правові рамки захисту жінок від усіх форм насильства та спрямована на запобігання та ліквідацію цього ганебного явища. До слова, Україна стала 17-ю державою, яка приєдналась до конвенції, **повідомляє Департамент інформаційної політики МЗС.**

# Мрія немовлятка

У Чернівецькій області діє «Програма підтримки грудного вигодовування», яка популяризує серед породіль годування груддю. Саме воно, як запевняють медики, сприяє зниженню рівня захворюваності і смертності дітей на першому році життя та післяпологових ускладнень, поліпшенню репродуктивного здоров'я жінки. Тож особливу увагу медики приділяють молодим мамам і дітям першого року життя. Найкраще у цьому напрямі працюють дільничні педіатри Заставнівського та Сторожинецького районів, а також у Чернівцях — тут показники найвищі.

2010-го на Буковині було зареєстровано 10 тис. 700 дітей віком до одного року. З 2008-го фіксують тенденцію до зростання кількості породіль, які годують материнським молочком своїх малюків до шести місяців.

**Сергій СУЛИМА.**

# Михайлова субота

ВИТОКИ

***21 листопада християни святкують Собор Архангела Михаїла, або ж, як у народі кажуть, Михайла. Оскільки свято припадає на пізню осінь, часто цього дня йде сніг.***

Народ підмітив таку закономірність і передав її у приказці: «Михайло приїде на білому коні». Архангела Михаїла українці дуже шанують. Його подекуди наділяли властивістю посилати на землю сильні вітри, грім та блискавку для боротьби з нечистою силою.

Найближча перед святом субота (цього року випадає на 19 листопада) зветься Михайловою та вважається останнім осіннім поминальним днем, на який іще кажуть «діди». Цього дня готують поминальну вечерю. На столах часто можна побачити коливо.

Свято Михайла було останнім днем, коли дівчину могли засватати, адже з 26 листопада розпочиналися запусти — заговини на передріздвяний Пилипівський піст (з 28 листопада до 7 січня).

**Світлана ЧИБИРАК,
етнолог.**



ФОТОМИТЬ

***Я бережу твій сон, дитинко.***

**Фотоетюд Юрія ДЮГА.
Рівне.**

# Аліса вірить у диво

SOS!

***Пам'ятаєте, як Аліса в Країні Чудес натрапила на пиріжок із написом «З'їж мене» і одразу стала маленькою? Вирости назад допомогла чарівна мікстура, про яку подбали добрі сили казки. Перед Алісою Алексєєвою стоїть дуже схоже завдання — знайти чарівний засіб, щоб вирости та вільно пересуватися, як інші дітки.***

На 32-му тижні життя Аліси в маминому животику УЗД показало в неї патологію розвитку. Діагноз — ахондроплазія кісток та сідлоподібне перенісся. Простіше кажучи, відсутність хрящів на перенісці та відхилення в розвитку кісток (карликовість кінцівок). Проте Аліса народилася зовні нормальною дитиною.

На жаль, діагноз — ахондроплазія — підтвердили в генетичному центрі. Це означало в майбутньому непропорціональний розвиток тулуба відносно кінцівок, які в таких діток не ростуть.

Поки дитина маленька, їй показано оперативне лікування із застосуванням апарата Ілізарова, який допоможе «вирівняти» ситуацію. З віком кістки твердішають, і виправити положення стає дедалі складніше.

На щастя, в Україні можна зарадити цій проблемі — в столиці такі операції роблять у приватній клініці Ладістен — за одним із удосконалених і нетравматичних для дитини методів. Вартість операції та реабілітації становить 36 тис. доларів. Якщо не зробити Алісі таку операцію зараз, то в майбутньому вона не зможе самостійно пересуватися та бути активною нарівні з іншими дітками.



Операція робиться у три етапи, вартість кожного — 12 тис. доларів. Дуже важливо прооперувати Алісу в дитинстві, щоб максимально допомогти зростанню трубчастих кісток.

Мама Аліси, Оля, вірить, що добрі люди допоможуть її дитині вилікуватися, та щиро вдячна кожному, хто виявляє найменше співчуття до її донечки. Можливо, саме зараз ці рядки читає той, хто в змозі надати посильну допомогу чарівній дівчинці Алісі.

**ПриватБанк
р\р 29244825509100
МФО 305299
ЗКПО 14360570
Отримувач: Алексєєва Ольга Павлівна, для зарахування на карту 4405885017964450, благодійна допомога на лікування доньки.
Телефон Ольги Алексєєвої, мами Аліси: 095-255-95-24.**

# Писарєв-старший порадив сину слухати не цифри, а серце

ШЛЮБНА МАГІЯ

У міському відділі РАЦСу Донецька 11 листопада 2011 року було людно: чимало молодят вирішили взяти шлюб саме в цей магічний день. Збіг шести одиниць привабив і Андрія Писарєва та Людмилу Бєлікову. Син народного артиста України Вадима Писарєва соліст Національної опери України та його колега — танцівниця балету — вирішили зареєструвати шлюб рівно об 11 годині 11 хвилин. Творча пара познайомилася в Донецьку, зараз мешкає в Києві, однак весілля вирішили справити на батьківщині. Гостею свята стала хрещена мати Андрія — дружина Президента України Людмила Янукович.



«Молоді самі обрали цю дату, так захотіли — і вийшло, — розповів «Голосу України» Вадим Писарєв. — Але життя прожити — не поле перейти, сказав я сину. Не цифри повинні говорити, а серця. Тому все залежатиме від двох». За словами батька, зараз і Андрій, і Людмила зайняті роботою, тому традиційну весільну подорож поки що відклали.

**Ліна КУЩ.
Фото автора.**

**«Служба розшуку дітей» Телефон «Магнолії-ТБ» 0-800-50-14-14.
E-mail: tsr@magnolia-tv.com. Сторінка в Інтернеті: www.detipoisk.com.**



***Дмитро Руссу***

В Одеській області розшукується Руссу Дмитро (14.08.1998). Третього листопада цього року з Тарутинського притулку хлопець пішов на заняття у вечірню школу та після першого уроку зник у невідомому напрямку. Досі місцезнаходження Дмитра не встановлено. На вигляд йому 12—13 років, приблизно 130 см на зріст, худорлявої статури, має коротке волосся, темні очі.

***Михайло Рябоконєв***



В Одеській області розшукується вихованець Тарутинського притулку для неповнолітніх Рябоконєв Михайло (16.09.1997). Третього листопада він пішов у невідомому напрямку із занять у вечірній школі та досі не повернувся. На вигляд йому 14—15 років, близько 160—165 см на зріст, середньої статури. У нього коротке темне волосся, темні очі.


*Можливо, саме зараз ці рядки читає той, хто в змозі надати посильну допомогу чарівній дівчинці Алісі*






# По чарочці, по маленькій... спиваються рідненькі

НА МЕЖІ

***На весіллях чи інших урочистостях, та навіть на поминках, не обходиться без спиртного, що ллється рікою. Часто можна спостерігати, як поруч із дорослими п'ють їхні неповнолітні діти. «Традиції» обідати й вечеряти з чаркою горілки чи кухлем пива є в багатьох сім'ях, трудових колективах. Медики не можуть самотужки побороти це соціальне зло.***

Нарколог Городенківської центральної районної лікарні Світлана Степанюк повідомила, що на диспансерному обліку перебуває майже 1250 осіб, переважна більшість — із розладами психіки та поведінки внаслідок уживання алкоголю. З початку року алкогольну залежність виявлено в сімдесяти наших краян, і двадцять із них — молоді люди. Тривожить і те, що рівень хронічного алкоголізму в районі майже вдвічі вищий від середньостатистичного в державі. Виявляють «хроніків» здебільшого медпрацівники: як правило, при зверненні пацієнтів щодо якихось проблем зі здоров'ям.

**Алкоголізм виникає із побутового пияцтва, формується поступово, в більшості випадків непомітно для оточуючих і самого майбутнього хворого.**



Спочатку в результаті сп'яніння нерідко виникає блювота: організм не може впоратися з отрутою. Проте цей захисний рефлекс з часом втрачається, натомість виникає підвищення стійкості до спиртного з хворобливим, нав'язливим бажанням випити. Помітні порушення апетиту, шлунково-кишкові розлади, дисфункція в органах. Проте це ще та стадія, коли випивоху можливо зупинити: його можуть злякати результати УЗД, зміни в печінці тощо.

Та мало сміливців визнають себе залежними від алкоголю і згодні добровільно прийти за медичною допомогою. Хоча хто вже не може жити без вранішньої чарки чи бодай кухля пива, таки розуміють, що то хвороба. До того ж, задавнена. На другій стадії алкоголізму розвивається фізична залежність від спиртного. Ознаки похмільного синдрому — сильна тяга до алкоголю, підвищена пітливість, головні болі, стрибки артеріального тиску, шлунково-кишкові розлади. Пияки стають пригніченими, їх переслідують тривога, страх, дратівливість. Часто похмілля переходить в алкогольний психоз. На фоні отруєння організму розвиваються інші захворювання. «Отоді, — зауважує медик, — приходять за допомогою: лікуйте від алкогольної залежності, втрачаю інтерес до життя». Щоправда, частіше звертаються родичі недужих, котрі «дістають» родину дратівливістю, грубістю і брутальністю.

Можна отримати направлення до обласного диспансеру. Це не так дорого, як, приміром, анонімне лікування у тому ж закладі, яке більш привабливе. Адже люди планують опісля водійські права одержати, працювати, зрештою, жити в громаді з незаплямованою репутацією.

Найголовніше — не допустити III стадії алкоголізму з різко вираженими погіршенням пам'яті, мислення, самокритики, а також імунітету, коли розвиваються порушення мозкового кровообігу, цирози печінки, виразки шлунка, поліневрити, інфаркти міокарда. Відбувається психічна й соціальна деградація хворих, які вдаються до паразитичного способу життя.

**До популярного «підшивання» алкоголіків Світлана Степанюк радить ставитися дуже обережно**: насамперед пройти обстеження, хай анонімно, в нарколога. Лише чверть людей піддаються гіпнозу, решті сеанси з навіюванням страху перед спиртним просто не допоможуть, а за ці процедури гроші беруть немалі. Засоби проти алкоголізму вводять внутрівенно або і справді підшивають під шкіру, але перед тим мають провести детоксикацію хворого, тобто в його крові не повинно бути алкоголю. Інакше це не дасть бажаного результату. Крім того, родичі часто скаржаться, що після таких заходів узалежнені утримуються лише протягом якогось часу, а потім тишком-нишком пробують спиртне. Починають, як правило, з незначних доз. «Ага, ще не вмер, як казала лікарка», — заспокоюють себе.

— Небезпека в тому, що в задавнених випадках у більшості хворих розвиваються алкогольні психози, — застерігає нарколог. — Характерними для білої гарячки є порушення свідомості, тривога, страх, психомоторне збудження. Галюцинації (зорові й слухові), як правило, мають страшний і загрозливий характер для самого недужого і його родини. Наприклад, п'яний може шукати порятунку від уявних переслідувачів утечею через вікна тощо. Такі хворі є соціально небезпечними, тому їх потрібно класти у психіатричну лікарню.

***Кожен має вирішити сам для себе, що важливіше в житті: здоров'я, гідне майбутнє, повноцінна сім'я, самореалізація чи чарка і деградація особистості.***

**Людмила СТРАЖНИК.**
Івано-Франківська область.

**Фото Руслана СТРАЖНИКА.**

АЛЬТЕРНАТИВА

# Сильні руки — не для пляшки

***Подивіться, як зазвичай відпочиває молодь: збирається на дитячих майданчиках «поспілкуватися». Щогодини бігають у кіоск за пивом, горілкою, цигарками. Після випитого і викуреного починається безлад: старшокласники б'ють пляшки, трощать усе, що під руку попадеться. Виходить, діти, які направляють свою енергію не в те русло, просто пропадають на очах учителів, батьків. Що буде далі? Схожу ситуацію можна спостерігати у будь-якому місті чи селі.***

***Та не всі такі втрачені. Цитую одного юнака: «П'five років пив і палив, а тепер кинув і почуваюся відмінно... Займаюся на шкільному майданчику майже щовечора, а інші з пляшкою в руках регочуть собі, тільки ніхто з них не зробить того, що роблю я».***

Не біда, що нема грошей на дорогі фітнес-зали, адже можна вийти у власний двір (у багатьох ще від радянських часів залишилися турніки) і з задоволенням позайматися (чули про м'язову радість, яка виникає від фізичних навантажень?), відчути себе якщо не суперменом, то турнікменом. Адже всерйоз і надовго в країні з'явилася альтернатива пиву й сигаретам — дедалі більших обертів набирає новий молодіжний вуличний рух street workout (у перекладі з англійської «вуличні тренування»). Усе, що необхідно, — турнік та компанія однодумців.

Денис МІНІН, засновник Всеукраїнської організації «Street workout Ukraine», не рахує кількість своїх підтягувань і віджимань. Виходячи на вулицю, він споглядав ту саму картину у своєму дворі: хлопці просто собі сидять, курять, п'ють. Так у житті Дениса з'явилась конкретна мета — агітувати і мотивувати всіх зайнятися спортом. Власним прикладом він заразив тисячі людей. Відео своїх тренувань на спортивному майданчику в одному зі спальних масивів Дніпропетровська (здебільшого силові вправи на турніку і брусах), яке виклав два роки тому в Інтернеті, стало лідером переглядів на YouTube.





«Я радий, що з кожним днем нас стає дедалі більше і колись на шальках терезів ми переважимо їх — людей лінивих, деградуючих, розжирілих від пива і хворих від неправильного способу життя та зловживання алкоголем, — каже Денис. — Що може бути доступнішим за підтягування та віджимання?!»

**До слова, більшість юнаків займається спортом заради коханих — це значний стимул. Дівчата! Заохочуйте своїх хлопців до спорту.** Кожен мріє бути фізично розвинутим, мати гарне тіло. Прихильники вуличних тренувань не курять і не п'ють — це обов'язкова умова. Та й кажуть, що не хочеться — зникає до цього інтерес.

В Україні за неофіційними даними нараховується понад 50 тисяч вуличних спортсменів. Вони займаються у своїх районах та регулярно збираються для обміну досвідом. У Дніпропетровську на недавньому турнірі серед учасників була і 18-річна дівчина, і семирічний хлопчик, і пенсіонери.

Тренується Денис упродовж восьми років, а ще працює в легкій промисловості і, звичайно, приділяє багато часу своїй сім'ї — дружині Марині й однорічному Максимкові **(на знімку)**. Завдяки чоловікові Марина зайнялася фітнесом, тепер уже тренує інших, тому після пологів вона залишається у відмінній фізичній формі.

У Дніпропетровську Денис уже облаштував за свій кошт три спортивні майданчики в різних районах... Хоче допомагати людям, «щоб нація була здорова». Чи варто чекати милості від держави, в якій кожна забігайлівка обклеєна рекламою пива, а по ТБ нав'язливо крутять ролики про те, що вболівати за улюблену команду треба неодмінно із «чоловічими» напоями — пивом і горілкою. А підлітки наспівують нав'язливу пісеньку про «алкогольную жизнь прикольную»...

Тим часом наближається зима, яка не зупинить тренування, хлопці вдягають рукавиці і — на перекладину.

**Людмила ОПАНАСЕНКО,**
**ведуча «Сім'ї» (mila@golos.com.ua).**

**Фото з сімейного альбому Дениса Мініна.**

СОЦІАЛЬНИЙ ЗРІЗ

## Не вистачає слів для таких батьків

Коли батьки пиячать, ведуть аморальний спосіб життя, а дитина, яка не бачить ні турботи, ні затишку в рідній домівці, вчинила правопорушення, то несправедливо її звинувачувати в усіх гріхах. Неповнолітні, котрі належать самі собі, здебільшого не розуміють, де для них закінчується добре, а де починається погане.

За інформацією начальника служби у справах дітей Миколаївської міської ради Ірини Шамаріної, нині у них на обліку перебуває 114 дітей з так званих неблагополучних родин. Є випадки, коли підлітки у 14 і навіть 17 років не мають свідоцтва про народження. Дедалі частіше працівникам служби у справах неповнолітніх не вистачає дієвих важелів морального впливу у розмовах з такими батьками, і вони змушені звертатися з клопотаннями до правоохоронних органів. Так, за 9 місяців з боку служби ініційовано притягнення до відповідальності 111 батьків за невиконання батьківських обов'язків.

Загалом у Миколаєві 1201 дитина є сиротою або позбавленою батьківського піклування (іншими словами, ті ж самі сироти, тільки при живих батьках). З них — 802 дитини виховують опікуни, а 24 перебувають у возних прийомних сім'ях.

**Олександра МЕНТЕЛЬ.**
Миколаїв.

КАЗКА ДЛЯ ДОРОСЛИХ

## Бджолине залицяння

Вепр вистрибнув із кущів і з вереском наблизився до Ведмедя:

— Ледащо! Ти ще довго у бджіл мед крастимеш? Попереджаю: звільню з роботи! А зараз геть із моїх очей!

Переляканий Топтигін, тримаючи за спиною глечик меду, почимчикував лісом. Дорогою натрапив на ставок. «Полежу біля нього на пісочку», — подумав, умостився на бережку і потягнув до себе глечика, щоб прикластися до солодкого...

Аж тут прилетіла бджілка познайомитися з Топтигіним. На льоту підморгнула йому, зачувши запах чебрецю. Покружляла мить і... зникла, та невдовзі повернулася з величезним роєм сестер. Чорним клубком напали вони на Ведмедя: залазили в ніс, вуха і щосили жалили. Біль був нестерпний: жбурнувши у воду глечика, він ревів на весь ліс так, що дерева вгиналися. Після бджолиного «залицяння» стрибнув у став. Вода майже прикрила голову: «Так можна й дуба врізати!»

Та розлючений рій довго не давав кривднику вилізти з води. Просидів так до вечора. А на складі білих грибів, де Топтигін працював наглядачем, зчинився переполох... Його шукали цілий день, наважилися навіть повідомити Вепрові. Тільки надвечір Ведмідь із розпухлим носом приплентався на роботу. Налякані лисички — складальниці грибів — не впізнали начальника. «А ви часом не ревізор із області?» — метнулися до нього.

— Ви що, подуріли? Я Топтигін!

Та лисички тільки поглядали скоса на нього. Довелося знов чалапати до Вепра, щоб засвідчити свою особу. Побачивши пізнього гостя, Вепр спочатку отетерів, потім спитав:

— Де ти був увесь робочий день?



— Ловив рибу в ставку, а мене злі бджоли мало не загризли.

— Досить! Тебе звільнено — як неробу й прогульника! І на майбутнє: не пхай носа до чужого проса.

**Зінаїда МАЙБОРОДА.**

**Мал. Миколи КАПУСТИ.**

Споживач має право на отримання необхідної, доступної, достовірної і своєчасної інформації про продукцію, що забезпечує можливість її свідомого і компетентного вибору. Інформація повинна бути надана споживачу до придбання ним товару чи замовлення роботи (послуги).

**(Закон України «Про захист прав споживачів», ч. 1 ст. 15)**

# У виробництві згущеного молока корови як і раніше не задіяні

ТЕСТУВАННЯ

***Такого висновку дійшли експерти незалежного споживчого центру «Тест». Вони вчергове відправили до лабораторії кілька банок популярного солодкого продукту — цього разу «експертизі» піддали згущене молоко торговельних марок «Веселая ферма», «Easy&Good», «Бахмач» і «Для Вас».***

Усі зразки, якщо вірити етикеткам, було виготовлено за ДСТУ 4274:2003. Відповідно до стандарту, у продукті не повинно бути рослинних білків або жирів, а також різних згущувачів, барвників, підсолоджувачів і консервантів.

Несумлінні виробники не боятися порушувати приписи. Фахівці нагадують, що за більшістю красивих і правильно оформлених етикеток криється відвертий фальсифікат, приготовлений без молока, на дешевих рослинних жирах. **Як повідомляє сайт test. org. ua**, під час попереднього тестування згущеного молока в серпні цього року, «фальшивками» виявилися п'ять із дев'яти зразків — «Білики», «Ічня», «Городоцький МКК», «Омка» і «Гадяч».

Цього разу без допомоги корів обійшлися «автори» половини вивчених зразків. Дві банки із чотирьох — «Бахмач» і «Для Вас» — містили понад 95 відсотків рослинних жирів, а отже, не мали права називатися згущеним молоком. Через підміну сировини консервам цих торговельних марок було виставлено погані оцінки.

Фахівці перевірили згущене молока за мікробіологічними показниками і спробували на смак. На щастя, ні кишкової палички, ні цвілі в банках не знайшли. Не виявили й замінників цукру або барвників. У підсумку згущене молоко «Веселая ферма» отримало загальну оцінку «добре», «Easy&Good» — «задовільно», що збігається з оцінками за органолептикою.




Мал Олексія КУСТОВСЬКОГО.

ДОВІДКА

***Під час виробництва згущеного молока згідно із ДСТУ 4274:2003 використовують молоко коров'яче цільне і знежирене, молоко сухе, вершки, маслянку (яка залишається під час виробництва масла), цукор звичайний і молочний (лактозу), а також воду.***

# Зростання цін стримують ярмарки

КНИГА ВИДАТКІВ

***У Запоріжжі що не базар, то інші ціни. Найдешевші — Центральний та Критий ринки. Якщо тут, наприклад, кілограм хорошого свіжого сала можна купити за 25 гривень, то на ринках Малому чи Південного житломасиву — за 30. Відсотків на 10—20 відрізняються й ціни на м'ясо, городину, фрукти, молокопродукти, крупи.***

Загалом спостерігається зниження вартості овочів, деяких круп, цукру. Як повідомили в головному управлінні статистики в Запорізькій області, за останній місяць ріпчаста цибуля подешевшала на 25,6 відсотка, морква — на 13,5, капуста білокачанна — на 10,7, буряк — на 4,7. Крім того, знизилась ціна на пшоно (на 31,2 відсотка), крупи гречані (13,3), цукор (9,8), крупи манні (5), борошно пшеничне (0,5). Подешевшали цитрусові, яблука, соняшникова олія.

Водночас відбулося сезонне зростання цін на помідори та огірки закритого грунту (на 20,9 та 17,7 відсотка відповідно), яйця (9,6), молоко, сметану та м'який сир (5,3, 4,2 та 4,1). Подорожчали яловичина та птиця — на 2,5 і 1,2 відсотка відповідно, а також хліб — на 1,7 відсотка.

Щоб утримати ціни, обласна влада постійно організовує продовольчі ярмарки, куди запрошують торгувати винятково виробників. Тут майже весь товар на 15—20 відсотків дешевший. В області таких ярмарків провели понад 960. Тільки курячих яєць реалізовано на 26 мільйонів гривень!

2011 рік видався для запорізьких аграріїв урожайним. За статистичними даними, зібрано 300 тисяч тонн овочів відкритого грунту, стільки ж — картоплі, понад 50 тисяч тонн плодів та ягід. Та чи вдасться зберегти виробцеве, щоб уникнути різкого цінового стрибка взимку, який став уже традиційним? Овочесховищ вистачає лише на 19 тисяч тонн плодоовочевої продукції. І хоча останнім часом їх побудували ще чотири — два в Мелітопольському і два в Михайлівському районах, — цього явно недостатньо. Розуміючи, що цінові прогнози на зиму невтішні, багато хто із запоріжців запасається городиною й садовиною нині, поки вони ще дешеві.

**Віктор ПЕСИГОЛОВЕЦЬ.**
Запорізька область.

### Що почім на запорізьких ринках
(за кг та літр продукції)

*М'ясо свинини — 45—55 грн.*
*М'ясо яловичини — 35—60 грн.*
*Сало — 20—30 грн.*
*Борошно — 4—6 грн.*
*Цукор — 10—12 грн.*
*Рис — 8,50—13 грн.*
*Гречка — 10—12,50 грн.*
*Олія рафінована — 12—12,50 грн.*
*Молоко (домашнє) — 8—9 грн.*
*Сметана — 25—28 грн.*
*Сир м'який — 27—35 грн.*
*Картопля — 2—3,50 грн.*
*Буряки — 2,50—3 грн.*
*Морква — 2,50—3,50 грн.*
*Капуста — 0,9—1,10 грн.*
*Яблука — 5—8 грн.*
*Яйця (дес.) — 7,50—9,50 грн.*



Фотоетюд Андрія НЕСТЕРЕНКА.

# Комунальники «скоротили» права мешканців до мінімуму

***Хмельницьке обласне територіальне відділення Антимонопольного комітету України оштрафувало за зловживання монопольним становищем КП «Комунальник», що надає послуги водопостачання та водовідведення на території Віньковецької селищної ради.***

Укладені підприємством угоди з мешканцями не відповідали вимогам затвердженого Типового договору. Як з'ясували фахівці територіального відділення АМКУ, комунальники пропустили такі істотні умови угоди, як права споживача. Приміром, у документах не згадали про можливе відшкодування збитків, завданих майну або приміщенню споживача, а також шкоди, заподіяної його життю чи здоров'ю внаслідок ненадання підприємством послуг або через їхню неналежну якість. Забули і про обов'язок виконавця послуг проводити двічі на рік перевірку стану внутрішньобудинкових систем багатоквартирного будинку зі складенням відповідного акта, і про необхідність повідомляти споживачів про аварійне припинення водопостачання з уточненням причин та термінів ліквідації аварії.

***Не бажали монополісти прописувати в договорі й обов'язок виплачувати споживачам компенсацію за перевищення строків проведення аварійно-відбудовних робіт та здійснювати перерахунок розміру плати за послуги в разі їх відсутності (або надання не в повному обсязі чи неналежної якості).***

Одне слово, по-своєму тлумачив «Комунальник» свої обов'язки. За укладеними зі споживачами угодами, останні були зобов'язані за власний рахунок ремонтувати та замінювати санітарно-технічні прилади і пристрої. Водночас за Типовим договором споживач зобов'язаний за власний рахунок ремонтувати та замінювати лише ті прилади і пристрої, що вийшли з ладу з його вини.

«Підприємство, яке надає послуги з централізованого водопостачання та водовідведення, не внесло до договорів про надання послуг істотних умов, щоб їх не виконувати і, відповідно, не нести відповідальності. Ураховуючи відсутність конкуренції на ринку житлово-комунальних послуг, комунальні підприємства самостійно встановлюють умови надання послуг, — наголосив голова відділення АМКУ Віталій Олуйко. — Наразі підприємство визнало порушення та вживає заходів із переукладення договорів зі споживачами».

**Віра ШПИЛЬОВА.**
Хмельницька область.

ЕКСПЕРТИ ЗАСТЕРІГАЮТЬ...

# Отрута на чистій тарілці

***У херсонських медиків за останнє десятиліття істотно додалося пацієнтів з гастритами, колітами та виразками шлунка. Лікарів це не дивує: наше меню складається із сурогатів, екологія погіршується та й спосіб життя не той. Однак нещодавно помічена ще одна причина: використання шкідливої для здоров'я побутової хімії.***

Наші господині масово перейшли на імпортні засоби для миття посуду, котрі змивають жир і бруд навіть у холодній воді. Особливо це тішить жителів населених пунктів, позбавлених гарячого водопостачання. Намилив тарілку рідиною для миття посуду, обполоскав у холодній воді — і до столу!

У такий зовні «чистій» посуді криється маса неприємних сюрпризів. Адже, крім рослинних екстрактів, гліцерину та силікону для пом'якшення шкіри рук, до складу мийних засобів обов'язково входять ПАРи — поверхнево-активні речовини, насичені досить агресивними хімічними сполуками. Це можуть бути алкілсульфати та лужні солі (карбонати, силікати натрію, фосфати, хлориди, діетаноламін). У «зв'язці» із гліцерином вони усмоктуються в шкірні покриви. І це ще не все. Під час миття ложок-тарілок за допомогою «диво-засобу» виділяються пари хлору, що спричиняють різь в очах і головний біль. А діетаноламін, крім іншого, повільно отруює печінку.

— Завдання мийного засобу — видаляти жир з будь-якої поверхні. Під час потрапляння в людський організм цей засіб починає так само ефективно роз'їдати його слизову, провокуючи внутрішні кровотечі, загострення шлунково-кишкових захворювань, — коментує заступник головного лікаря станції «Швидкої допомоги» Херсона Станіслав Сенченко.

Що більше мийного засобу залишається на посуді, то більше його потрапляє у шлунок з їжею й тому більша шкода для здоров'я. Щоб повністю видалити залишки «хімії» з посуду, її необхідно як мінімум двічі обполоскати в холодній і гарячій воді й потім витерти чистим сухим рушником. До того ж мити посуд фахівці радять у рукавичках, а речовину наносити не просто на тарілку, а на губку.

Ємності з будь-якою побутовою хімією потрібно ховати від дітей, а найчастіше рідину для миття посуду господині ставлять ближче до крана — так, що вільно до них дотягтися можуть навіть малюки. Нещодавно в Херсоні дворічна дівчинка «продегустувала» мийний засіб турецького виробництва, після чого її довелося рятувати спочатку бригаді «швидкої допомоги», а потім лікарям дитячої обласної лікарні. І такі нещасні випадки стають дедалі розповсюдженішим явищем.

**Сергій ЯНОВСЬКИЙ.**
Херсонська облпсть.

# П'ЯТНИЦЯ, 25 ЛИСТОПАДА



06:00 «Доброго ранку, Україно!»
06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:30, 07:00, 07:30, 08:00 Новини
06:10, 07:05, 08:05 Спорт
06:15, 07:10, 08:15 Погода
06:20 Православний календар
06:25 Тема дня
06:45, 07:20 Невідоме від відомих
06:50 Огляд преси
07:15 Ера бізнесу
07:25 Здорове харчування
07:40 Глас народу
07:45 Мультфільм
08:20 Експерт на зв'язку
08:40 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**

09:00 Підсумки дня
09:35 Феєрія життя
10:05 Прем'єра. Д/ф «Київський замок німецького барона» із циклу «Загублене місто» ф. 1
10:25 Ток-шоу «Легко бути жінкою»
11:10 Ток-шоу «Віра. Надія. Любов»
12:00 Новини
12:10 Діловий світ
12:20 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк
12:50 Околиця
13:20 Х/ф «Холодне літо п'ятдесят третього»
15:00 Новини (із сурдоперекладом)
15:15 Euronews
15:30 Діловий світ. Агросектор
15:35 Погода
15:40 Х/ф «Пілоти»
17:10 Т/с «Справедливі» 4 с.
18:05 Магістраль
18:25 Хокей. Континентальний Кубок. Півфінал. Донбас (Донецьк) - Ліепаяс Металургс (Ліепая) 1 п.
19:55 Новини
20:50 221. Екстрений виклик
20:55 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки дня
21:10 Плюс-мінус
21:15 Діловий світ
21:25 Шустер-Live
22:45 Трійка, Кено, Секунда удачі
22:50 Шустер-Live
00:00 Підсумки
00:10 Погода
00:15 Експерт на зв'язку
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 Шустер-Live
02:05 Хіт-парад «Національна двадцятка» (із сурдоперекладом)
03:15 Х/ф «Пілоти»
04:45 Чоловічий клуб
05:50 Діловий світ. Агросектор
05:55 Гімн України



06:45 «Служба розшуку дітей»
06:55 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
07:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
07:15 Дісней! «Тімон і Пумба»
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
08:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
08:05 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
09:00 ТСН: «Телевізійна служба новин»
09:10 Інформаційно-розважальна програма «Сніданок з 1+1»
10:05 «Сімейні мелодрами»
11:00 «Не бреши мені - 2»
12:00 «Чесно»
12:55 «Ілюзія безпеки. Літак для фараона»
13:45 Серіал «Манна небесна»
14:40 «З неба на землю»
15:20 «З неба на землю»
16:00 «Мама в законі»
17:00 «ТСН. Особливе»
17:20 «Шість кадрів»
17:40 «Сімейні мелодрами»
18:30 «Не бреши мені - 2»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:15 «Велика різниця по-українському»
21:10 Джонні Депп, Кіра Найтлі та Орландо Блум у пригодницькому фентезі «Пірати Карибського моря: Прокляття «Чорної перлини»»
00:00 Фільм жахів «Пагорби мають очі»
01:45 Колін Фаррелл та Анджеліна Джолі в історичному бойовику «Александр»
04:35 Мелодрама «Одружемося»



05:30 Т/с «Танго з янголом»
06:20 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
07:00 Новини
07:10 З новим ранком
07:30 «Спорт у Подробицях»
07:35 З новим ранком
08:00 Новини
08:10 З новим ранком
08:30 Новини
08:35 З новим ранком
09:00 Новини
09:10 Т/с «Генеральська онука» Заключна серія
11:00 Т/с «Повернення Мухтара - 2»
12:00 Новини
12:15 Д/с «Слідство вели... з Леонідом Каневським»
14:05 «Сімейний суд»
15:05 «Судові справи»
16:00 Т/с «Дар»
18:00 Новини
18:10 Т/с « Обручка» 761, 762 сс
20:00 «Подробиці»
20:30 Спорт у Подробицях
20:35 Т/с «На сонячній стороні вулиці» Заключна серія
22:35 «Велика політика з Євгенієм Кисельовим»
02:00 Х/ф «Біле місто»
03:05 «Подробиці»
03:35 Х/ф «Ковбой»
05:30 Д/ф «Володимир Смирнитський. Більше, ніж Портос»

## 5 КАНАЛ

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Ранок на 5-му»
09:10 «Бізнес-час»
09:15 «Погода в Україні»
09:25 «5-й елемент»
10:00 «Час новин»
10:15 «Погода на курортах»
10:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
10:55 «Погода у світі»
11:00 «Час новин»
11:10 «Погода в Україні»
11:15 «Сканер»
12:00 «Час новин»
12:20 «Погода в Україні»
12:30 «Спільний проект 5-го каналу та інформаційного агентства УНІАН «Прес-конференції у прямому ефірі»
13:00 «Час новин»
13:10 «Погода на курортах»
13:20 «5-й елемент»
14:00 «Час новин»
14:10 «Погода в Україні»
14:20 «5-й елемент»
15:00 «Час новин»
15:20 «Своїми очима»
16:00 «Час новин»
16:10 «Погода в Україні»
16:30 Суспільно-політичне ток-шоу «РесПубліка з Анною Безулик»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Вікно у Європу»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:30 «Бізнес-час»
19:36 «Час: важливо»
20:30 «Час новин»
21:00 «Час»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 «Вікно у Європу»
22:25 «Фактор безпеки»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:10 «Бізнес-час»
23:20 «Час спорту»
23:30 «Трансмісія-тест»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Автопілот-новини»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час новин»
01:25 «Час»
02:00 «Час: важливо»
02:40 «Вікно у Європу»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:30 «Машина часу»
03:50 «Автопілот-новини»
04:00 «Час новин»
04:25 «Час»
05:00 «Час: важливо»
05:40 «Життя цікаве»



05:10 Служба розшуку дітей
05:15 Погода
05:20 Факти
05:35 Світанок
06:20 Ділові факти
06:30 Погода
06:35 Спорт
06:40 Світанок
07:35 Ділові факти
07:45 Стоп-10
08:45 Факти. Ранок
09:25 Спорт
09:30 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
10:30 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
12:35 Анекдоти по-українськи
12:45 Факти. День
12:55 Спорт
13:00 Анекдоти по-українськи
13:25 Comedy Club
15:25 «Морські дияволи. Долі». Пригодницький телесеріал
17:40 «Мент у законі». Пригодницький телесеріал
18:45 Факти. Вечір
19:10 Спорт
19:15 Надзвичайні новини з Костянтином Стогнієм
20:10 «Пункт призначення-3». Художній фільм
22:05 Прем'єра в Україні: «Пункт призначення-4». Художній фільм
23:55 «Вовки-перевертні». Художній фільм
01:50 Спорт
01:55 Погода
02:00 «Герої-4». Пригодницький телесеріал
03:25 Факти
03:50 Погода
03:55 «Смертельний удар». Художній фільм

## СТБ

06:05 «Бізнес+»
06:10 «Документальний детектив»
06:35 Х/ф «Любов як мотив»
08:35 Х/ф «День народження Буржуя-2»
17:50 «Вікна-Новини»
18:00 Х/ф «В бій ідуть «старики»
20:00 «Національне талант-шоу «Танцюють всі!-4»
22:00 «Вікна-Новини»
22:45 «Національне талант-шоу «Танцюють всі!-4». Підсумки голосування»
00:45 Х/ф «Інтердівчина»
02:00 «Вікна-Спорт»
02:10 «Бізнес+»
02:15 Х/ф «Інтердівчина»

## КАНАЛ «УКРАЇНА»



06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (196 серія)
08:20 Т/с "Слід" (детектив)
09:00 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (18, 19 серії)
11:00 Х/ф "Свій-чужий" (у гол.ролі: Дмитро Дюжев)
13:00 Ток-шоу "Нехай говорять"
14:00 Т/с "Слід" (детектив)
15:35 Щиросерде зізнання
16:00 Федеральний суддя
17:00 Події
17:15 Критична точка
18:00 Т/с "Єфросинія. Продовження" (мелодрама) (197 серія)
19:00 Події
19:20 Прем'єра! Т/с "Маруся. Випробування" (мелодрама) (60 серія)
20:15 Прем'єра! Т/с "П'ятницький" (у гол.ролі: Вікторія Тарасова) (20 серія)
21:15 Прем'єра! Шоу "Хвилина на перемогу"
22:10 Т/с "Ментовські війни - 4" (детектив) (закл. серії)
02:00 Х/ф "Фокусник" (А. Федорцов, К. Разумовська)
03:30 Події
03:50 Критична точка
04:30 Ток-шоу "Нехай говорять"
05:20 Д/с "Пункт призначення - правда. Другий сезон" (6 серія)



05:45 Твою маму!
06:10 Серіал «Інститут шляхетних панянок» 203 с.
07:00 Мультик з Лунтіком
07:35 Малята-твійнята
08:00 Телепузики
08:30 Мультик з Лунтіком
09:00 Єралаш
09:10 Серіал «Ранетки» 99 с.
10:05 Косметичний ремонт
10:30 Comedy Woman
11:25 Жіноча ліга
11:55 Серіал «Хор» 10 с.
12:45 Твою маму!
13:15 Маша та моделі 64 с.
13:55 Серіал «Моя прекрасна няня»
14:55 Дом-2
15:50 Серіал «Ранетки» 100 с.
16:45 Серіал «Універ»
18:10 Маша та моделі 65 с.
18:50 Серіал «Моя прекрасна няня»
20:20 Серіал «Універ»
21:35 Теорія зради
22:30 Серіал «Щоденники Темного»
23:00 Серіал «Та, що говорить з привидами» 5 с.
00:35 Теорія зради
01:10 Серіал «Щоденники Темного»
01:45 Х/ф «Голод-33»
03:15 Х/ф «Атентат. Осіннє вбивство у Мюнхені»
04:55 Хочу вірити

## НОВИЙ КАНАЛ

04:50 Т/с «Кремлівські курсанти»
05:35 Служба розшуку дітей
05:40 Kids' Time
05:45 М/с «Назад у майбутнє»
06:05 М/с «Нові пригоди Скубі Ду»
06:45 Kids' Time
06:50 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
06:55 М/с «Баробоскіни»
07:15 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
07:30 Репортер
07:35 Погода
07:40 Інформаційно-розважальна програма «Підйом»
09:00 Репортер
09:05 Погода
09:10 Т/с «Щасливі разом»
11:00 Т/с «Татусеві дочки»
12:00 Т/с «Кадети»
14:00 М/с «Бетмен»
14:35 М/с «Маска-2»
14:55 Teen Time
15:00 Т/с «Дрейк та Джош»
15:55 Teen Time
16:00 Т/с «Джоуї»
17:00 Т/с «Спокусливі та вільні»
17:55 Т/с «Вороніни»
19:00 Репортер
19:15 Спортрепортер
19:20 Погода
19:35 Т/с «Татусеві дочки»
20:40 Інтуїція
21:45 Х/ф «Іронія любові»
23:35 Репортер
23:50 Спортрепортер
23:55 Погода
00:00 Х/ф «Любителі собак»
01:50 Зона ночі
01:55 Українці. Любов
02:50 Зона ночі
02:55 Десята муза в Україні
03:45 Зона ночі
03:50 Перетворення
04:10 Діалоги В. Сільвестров
05:05 Зона ночі. Культура
05:10 Іван Франко
06:05 Дуель
06:15 Зона ночі. Культура

### ☞ АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ

**СТБ, 18:00 "У бій ідуть лише "старики" (драма, комедія)**

***СРСР, 1973. Реж. Леонід Биков. У ролях: Леонід Биков, Сергій Підгорний, Сергій Іванов, Рустам Сагдуллаєв.***

***Ця ескадрилья стала "співаючою" — так капітан Титаренко підбирав собі новачків. Його "старикам" було не більше двадцяти, але "жовторотиків", поповнення з льотних училищ прискореного випуску, в бій все одно, по можливості, не пускали.***

**ТРК "Україна, 11:00 "Свій — чужий" (мелодрама)**

***Росія, 2008. Реж. Тимур Кабулов. У ролях: Дмитро Дюжев, Олена Панова, Володимир Сичов, Катерина Вуліченко. Стосунки Матвія, московського пожежника, і його коханої дівчини Ольги, тривали вже давно. Здавалося, все так і продовжуватиметься, і весілля вже не за горами. Але тут у житті молодих людей відбуваються круті зміни.***

## «ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»

06:00 Новини
06:30 Огляд преси
06:35 Д/ф «Богдан Хмельницький. Людина, що створила епоху»
07:30 Музичний фільм «Зоряні стежки Вербени»
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Львівська ОДТРК: «Білі ночі Самотлора». ч. 3
09:00 Новгород-Сіверська МДТРК: «Спадщина»
10:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
10:30 Це - Україна (англ.)
10:40 Успішні люди. П. Таланчук
11:00 Моя пісенна сповідь. Алла Мигай
11:30 Актуально
12:00 Новини «Пульс»
12:15 Прем'єра пісні. Алла Попова «Україна»
12:20 Всеукраїнський пісенний фестиваль «Осіннє рандеву-2011». ч. 3
13:10 Відкрий для себе Україну. Карпатськими стежками
13:40 Д/ф «Густинь: земля обітована»
14:00 Новини «Пульс»
14:15 Пригоди Робіка
14:30 Д/ф «Микола Глущенко. Мандрівка в таїну»
15:00 Новини (дактильно-жестова мова)
15:15 Дивосвіт: Ципово. Святиня не підвладна часу, (дактильно-жестова мова)
15:50 Імена: На незабудь, (дактильно-жестова мова)
16:00 Головний герой. «Несе Галя слово». Галина Дацюк
16:30 66 років Перемоги у Великій Вітчизняній війні. «Командарм»
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:10 Львівська ОДТРК: «Золота провінція»
17:30 Вінницька ОДТРК: «Подільський часопис»
18:00 Новгород-Сіверська МДТРК: «Спадщина»
19:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
19:10 Огляд преси
19:25 Цей день в історії
19:30 Актуально
20:00 60 років українському телебаченню. «ТБ про ТБ». «Цензура»
20:30 Новини «Пульс»
21:00 Це - Україна (укр.)
21:05 Цей день в історії
21:05 Знамениті українці. Григорій Гаркуша
21:55 Кредо. М. Засєєв-Руденко
22:25 Д/ф «Великий злам»
22:40 Фільм-концерт «Мелодії гірського краю»
22:55 Це - Україна (англ.)
23:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
23:30 Спеціальний репортаж «Мрія»(англ)
00:05 Новини «Пульс»
00:35 Це - Україна (укр.)
00:40 60 років українському телебаченню. «ТБ про ТБ». «Цензура»
01:10 Актуально
01:40 Д/ф «Життя віддане хірургії»
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
04:30 Це - Україна (англ.)
04:35 Цей день в історії
04:40 Фільм-концерт «Співає Тетяна Школьна»
05:15 Д/ф «Людина праці. Реставратори»

**ТОНІС**

06:00 "Життя"
06:15 Мультфільми
06:30 Переможний голос віруючого
07:00 "24 години"
07:10 24 години. Бізнес
07:15 Створи себе
07:20 "Життя зі знаком +"
07:55 Навколосвітня експедиція: три в одному
09:00 Хіт-парад дикої природи
10:10 Твій хіт
11:10 Навколосвітня експедиція: три в одному
12:15 Ювелір TV
15:45 Твій хіт
16:20 Х/ф "Операція "Святий Януарій"
18:30 "24 години"
18:40 24 години. Бізнес
18:45 "Життя"
19:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
20:15 Сильні світу цього
20:30 "24 години"
20:50 Хіт-парад дикої природи
21:55 Х/ф "Позбавлений життя"
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій хіт
03:00 Диваки
03:25 Остарбайтери
05:05 Диваки
05:30 Сильні світу цього

**НТН**

06:10 «Легенди бандитського Києва»
06:35 Х/ф «Інспектор Лосєв» 3 с.
07:55 Т/с «Детективи»
08:30 «Легальний дохід»
08:35 «Друга смуга»
08:40 «Свідок»
09:00 Т/с «NCIS: полювання на вбивцю»
10:00 Т/с «Закон і порядок»
11:00 Т/с «CSI: Маямі - 8»
12:00 Т/с «Детективи»
12:35 Т/с «Вулиці розбитих ліхтарів - 10»
13:35 Т/с «Сезон полювання»
19:00 «Свідок»
19:20 Х/ф «Медовий місяць»
21:50 Х/ф «Жерсть»
00:00 «Свідок»
00:20 Д/ф «Хлібна гільйотина»
01:45 «Свідок»
02:10 «Правда життя»
03:10 «Речовий доказ»
03:50 «Агенти впливу»
05:20 «Свідок»
05:40 «Уроки тітоньки Сови»

## К1 (КТМ)

05:45 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:00 «Галілео»
11:00 Т/с «Солдати»
12:55 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
13:25 Т/с «Таємниці Смолвіля»
15:20 Т/с «Ксена - принцеса-воїн»
16:15 Т/с «Пригоди Геркулеса»
17:15 «Бійцівський клуб»
18:25 «Дурні. Дороги. Гроші»
18:55 «Три сестри»
19:30 «Панаєхало»
20:00 Т/с «Солдати»
21:55 «Бійцівський клуб»
22:50 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
23:45 «15 хвилин до завтра»
00:00 Д/п «НЛО: контакт першого ступеня»
01:10 Д/п «НЛО: підводний слід»
01:50 Д/п «НЛО: німецький слід?»
02:30 «Нічне життя»

## К2 (IVK)

06:00 «Мультфільми»
07:30 «Телеторгівля»
08:00 «Що добре для тебе?»
08:50 «Все для тебе»
09:50 «У нас малюк!»
10:10 «У нас малюк!»
10:40 «Сім'я від А до Я»
11:10 «Сім'я від А до Я»
11:35 «Школа доктора Комаровського»
12:00 «Телеторгівля»
12:40 «Таємниці шеф-кухаря»
13:00 «Таємниці шеф-кухаря»
13:30 «Дизайнерська рулетка»
14:00 «Дизайнерська рулетка»
14:30 «Модний вирок»
15:20 «Дієтологи»
16:20 «Зайві кілограми»
16:40 «Зайві кілограми»
17:20 «Дім та домівка»
17:40 «Дім та домівка»
18:10 «Квадратний метр»
18:50 «Квадратний метр»
19:30 «Квадратний метр»
20:10 «Формула любові: Володимир Зеленський»
21:00 «Позачої: Світлана Лобода»
21:50 «Позачої: Сергій Безруков»
22:45 «Зірки напоказ»
23:35 «Арт Простір»
00:30 «Арт Простір»

## ТРК «КИЇВ»

06:00 "Столичні телевізійні новини"
06:30 "Столиця"
07:00 "Столичні телевізійні новини"
07:25 "Музична програма"
08:00 "Столичні телевізійні новини"
08:55 "Світ бізнесу"
10:15 "Повнота радості життя"
11:15 "Мультляндія"
13:20 "Громадська приймальня"
14:50 "Міська варта"
15:00 "Столичні телевізійні новини"
15:10 "В гостях у Д. Гордона" С. Нікітін
16:10 "У центрі уваги"
16:55 "Світ бізнесу"
17:00 "Столичні телевізійні новини"
17:10 "Мультляндія"
18:00 "Ток-шоу "Віра. Надія. Любов"
19:00 "Столичні телевізійні новини"
19:20 "Міська варта"
19:30 "Столиця"
20:00 "Т/с "Руда"
20:50 "Міська варта"
21:00 "Столичні телевізійні новини"
21:25 "В гостях у Д. Гордона" С. Нікітін
22:25 "Т/с "Інспектор Деррік"
23:30 "Столичні телевізійні новини"
23:50 "Світ бізнесу"
00:00 "Громадська приймальня"
01:00 "Ток-шоу "Віра. Надія. Любов"
01:50 "Мультляндія"
03:00 "Пейзаж після мору"
04:00 "33-й. Свідоцтва очевидців"
05:00 "Мультляндія"



06:00 Ранкова молитва
06:05, 07:05 Погода
06:10 Фільм фестивалю «Покрова»
06:40 Світ православ'я
07:10 Ера здоров'я
07:30 Корисні поради
07:45 На олімпійський Лондон

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**

08:00 Шустер-Live
12:25 Погода
12:30 Концерт-реквієм пам'яті жертв голодоморів в Україні
13:15 Глибинне буріння
13:45 Х/ф «Час скорботи і пам'яті»
14:30 Х/ф «Голод-33»
16:20 Погода
16:25 Х/ф «Холодне літо п'ятдесят третього»
18:05 Світ атома
18:25 Хокей. Континентальний Кубок. Півфінал. Донбас (Донецьк) - Краковія (Краков)
20:00 Погода
20:45 Молебень в пам'ять жертв голодоморів та політичних репресій
21:00 Підсумки дня
21:50 Молебень в пам'ять жертв голодоморів та політичних репресій
22:50 Погода
23:00 Ультра. Тема
23:20 Ера здоров'я
23:40 Погода
23:45 Фільм фестивалю «Покрова»
00:00 Док.фільм «Дитинство у дикій природі»
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 Мегалот
01:25 Суперлото, Трійка, Кено
01:30 Підсумки дня
02:20 After Live (За лаштунками Шустер-Live)
02:40 ТелеАкадемія
03:40 Ніч артхаусу. Х/ф «Крадії»
05:25 «Надвечір'я» з Т. Щербатюк
05:55 Гімн України



06:00 Історична драма Нікіти Міхалкова «Стомлені сонцем»
08:25 Мелодрама «Прокажена»
10:05 Шон Коннері у пригодницькій мелодрамі «Знахар»
11:55 Мелодрама «Абонент поза зоною досяжності»
15:45 Дмитро Дюжев у мелодрамі «Було діло на Кубані»
19:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
20:00 Дмитро Дюжев у мелодрамі «Було діло на Кубані»
23:45 Дмитро Дюжев в пригодницькому фільмі «День Перемоги»
01:05 Мелодрама «Абонент поза зоною досяжності»
04:30 ТСН: «Телевізійна служба новин»
05:00 «Гроші»



06:20 «Велика політика з Євгенієм Кисельовим»
09:10 Д/ф «Хлібна гільйотина»
11:00 Х/ф «Змієлов»
13:00 «Концерт Ігоря Крутого та Лари Фабіан»
15:05 Д/ф «Майдан. Переворот»
16:05 Д/ф «Майдан. Змова»
17:00 Д/ф «Майдан. Інтервенція»
18:00 Х/ф «Вітер північний»
20:00 «Подробиці»
20:30 Прем'єра. Х/ф «Рейдер»
22:45 Х/ф «Друге життя Федора Строгова»
00:45 Х/ф «Джеррі Магуайєр»
03:00 «Подробиці»
03:30 Д/ф «Хлібна гільйотина»
04:55 «Формула любові»

**5 КАНАЛ**

06:00 Програма передач
06:01 «Час-Тайм»
06:15 «Погода на курортах»
06:20 «Час спорту»
06:30 «Київський час»
06:40 «Автопілот-тест»
07:00 «Час новин»
07:05 «Погода в Україні»
07:20 «Клуб 700»
07:50 «Бізнес-час»
08:00 «Час новин»
08:05 «Час спорту»
08:15 «Погода у світі»
08:20 «Тема тижня»
08:30 «Технопарк»
08:50 «Бізнес-час»
09:00 «Час новин»
09:10 «Погода в Україні»
09:20 «Інтелект.ua»
10:00 «Час новин»
10:10 «Погода на курортах»
10:15 «Здорові історії»
10:35 «Не перший погляд»
11:00 «Час новин»
11:10 «Погода у світі»
11:20 «Трансмісія-тест»
11:35 «Автопілот-тест»
12:00 «Час новин»
12:15 «Вікно в Європу»
13:00 «Час новин»
13:05 «Погода на курортах»
13:10 «Вперед, на Олімп!»
13:35 «Драйв»
14:00 «Час новин»
14:10 «Кухня гурмана»
14:25 «Гра долі» (Врятований любов'ю)
15:00 «Час новин»
15:20 «Інтелект.ua»
16:00 «Час новин»
16:15 «Погода у світі»
16:20 «Арсенал»
17:00 «Час новин»
17:15 «Погода на курортах»
17:25 «Феєрія мандрів»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Особливий погляд»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:15 «Тема тижня»
19:30 «Час інтерв'ю»
19:55 «Бізнес-час»
20:05 «Час інтерв'ю»
20:30 «Час новин»
20:50 «Тема тижня»
21:00 «Велика політика»
21:40 «Вікно в Америку»
22:00 «Машина часу»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:15 «Час спорту»
23:20 «Бізнес-час»
23:30 «Футбольна легенда»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Тема тижня»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час інтерв'ю»
01:50 «Тема тижня»
02:00 «Час новин»
02:15 «Велика політика»
02:35 «Машина часу»
03:00 «Вікно в Америку»
03:20 «Бізнес-час»
03:25 «Час спорту»
03:30 «Вперед, на Олімп!»
03:50 «Тема тижня»
04:00 «Час новин»
04:15 «Час інтерв'ю»
05:00 «Час новин»
05:15 «Бізнес-час»
05:20 «Час спорту»
05:25 «Феєрія мандрів»
05:50 «Тема тижня»



05:30 Події
05:35 Факти
06:05 Погода
06:10 «Подорож «Єдинорога». Художній фільм
09:15 Квартирне питання
10:05 «День триффідів». Художній фільм
14:30 Останній герой
15:40 Стоп-10
16:40 Провокатор
17:40 Максимум в Україні
18:45 Факти. Підсумок дня
18:55 Спорт
19:00 «Ван Хельсинг». Художній фільм
21:40 «Пункт призначення-3». Художній фільм
23:35 «Пункт призначення-4». Художній фільм
01:20 «Вовки-перевертні». Художній фільм
02:45 «Ловець снів». Художній фільм
04:50 «Під прикриттям». Пригодницький телесеріал

**СТБ**



04:40 Х/ф «Дочка»
06:10 Х/ф «Приступити до ліквідації»
08:25 «Зважені та щасливі»
12:20 Х/ф «Розумниця, красуня»
17:00 Х/ф «В бій ідуть лише «старики»
19:00 «Х-Фактор. Революція»
21:20 «Неймовірні історії кохання»
22:35 «Х-Фактор. Революція. Підсумки голосування»
00:00 «Куб»
01:05 Х/ф «Покровські ворота»
03:25 «Мобільна скринька»

**КАНАЛ «УКРАЇНА»**



06:00 Срібний апельсин
07:00 Події
07:10 Х/ф "Хатико: Щирий друг" (у гол.ролі: Річард Гір)
09:10 Т/с "Дарунок Божий" (мелодрама) (4,5 серії)
11:00 Х/ф "Фокусник" (А. Федорцов, К. Разумовська)
13:00 Х/ф "Фокусник - 2" (у гол.ролі: А.Федорцов)
15:00 Прем'єра! Т/с "Дорожній патруль - 11" (детектив) (3 , 4 серії)
16:55 Прем'єра! Х/ф "Біла сукня" (Н. Назарова, Е. Трухменьов)
19:00 Події
19:30 Прем'єра! Х/ф "Золоті небеса" (у гол. ролі: Марія Куликова) (мелодрама)
21:45 Прем'єра! Шоу "Хто хоче заміж за мого сина?"
23:10 Прем'єра! Ток-шоу "Заміж за мого сина"
00:10 Х/ф "Мій гріх" (Н. Антонова, О. Штефанко)
02:00 Х/ф "Фокусник - 2" (у гол.ролі: А.Федорцов)
03:40 Події
04:10 Х/ф "Хатико: Щирий друг" (у гол.ролі: Річард Гір)
05:35 Срібний апельсин



05:45 Хочу вірити
05:40 Дізнайся як
07:40 Телепузики
08:05 Мультик з Лунтіком
08:35 Телепузики
09:00 Мультик з Лунтіком
09:30 Х/ф «Едвард Руки-ножиці»
11:20 Серіал «Спліт»
12:30 ТЕТ
13:25 Серіал «Спліт»
16:50 Х/ф «Люди-Ікс»
18:30 Лялечка
19:25 Х/ф «Люди-Ікс 2»
21:35 Х/ф «Люди-Ікс 3: Остання битва»
23:20 Х/ф «Життя за межею»
01:20 До світанку

**НОВИЙ КАНАЛ**



06:10 Х/ф «Дружина мандрівника у часі»
08:00 Х/ф «Любителі собак»
10:00 Ревізор
11:00 Аферисти
13:00 Х/ф «Кільце Нібелунгів»
16:55 Х/ф «Чорнильне серце»
19:00 Х/ф «Гаррі Поттер і принц-покруч»
22:00 Х/ф «Утікачі»
00:05 Спортрепортер
00:10 Х/ф «Контакт»
03:05 Зона ночі
03:10 Богдан Ступка. Жива легенда
04:00 Зона ночі
04:05 Богдан Ступка. Жива легенда
04:50 Зона ночі. Культура
04:55 Микола Лисенко
05:45 Зона ночі. Культура

**«ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»**

06:00 Новини
06:30 Огляд преси
06:40 До дня пам'яті жертв голодоморів. Д/ф «Пейзаж після мору»
07:35 До дня пам'яті жертв голодоморів. Фільм-монолог «Долі. Марія Власівна Балас»
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Київська РДТРК: «Люди і долі»
09:00 Донецька ОДТРК: «Доки горить свічка»
10:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
10:30 Це - Україна (англ.)
10:35 Спеціальний репортаж «Мрія» (англ.)
11:00 До дня пам'яті жертв голодоморів. Д/ф «Голодомор-1933. Свідчить Євдокія Михайлівна Дубініна»
11:25 60 років українському телебаченню. «ТБ про ТБ». «Цензура»
11:55 Служу Україні
12:20 До дня пам'яті жертв голодоморів. Д/ф «Голодомор-1933. Свідчить Марія Микитівна Виноградова»
12:35 Ровесник. Діти-біженці в Україні.
13:05 66 років Перемоги у Великій Вітчизняній війні. «Командарм»
13:35 До дня пам'яті жертв голодоморів. Д/ф «Голодомор-1933. Свідчить Петро Максимович Кухарчук»
13:50 Д/ф «Завжди вірний»
14:00 Головний герой. «Несе Галя слово». Галина Дацюк
14:30 Мистецтво молодих. Н.Кошман
15:00 Новини «Пульс»
15:10 Цей день в історії
15:15 Єднаємо світ
16:00 Д/ф «Незнайомець із вічності»
16:15 До дня пам'яті жертв голодоморів Д/ф «Великий злам»
16:30 Енциклопедія української діаспори. Українці Італії
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:10 Миколаївська ОДТРК: «Справа №»
17:30 Запорізька ОДТРК: «Хліба щоденного дай нам»
18:00 Рівненська ОДТРК: «Без права на забуття»
19:00 Огляд преси
19:10 Ми. Палітра життя. Рідна хата
19:30 До дня пам'яті жертв голодоморів. Презентація. До 70-річчя Національний кінематеки України. Є.Шаботенко. Д/ф «Чорний колір порятунку»
20:20 Цей день в історії
20:30 Новини «Пульс»
21:00 Подія тижня
21:30 До дня пам'яті жертв голодоморів. Х/ф «Голод 33»
23:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
23:30 Зірковий гість
00:05 Новини «Пульс»
00:35 Подія тижня
01:05 Це - Україна (укр.)
01:10 Ми. Палітра життя. Рідна хата
01:30 Енциклопедія української діаспори. Українці Італії
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
04:30 До дня пам'яті жертв голодоморів. Х/ф «Голод 33»

**ТОНІС**

05:45 Диваки
06:10 М/ф "Кентервільський привид"
06:30 Блага звістка з Ріком Реннером
07:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
07:50 Зелена варта
08:25 Мультфільми
08:35 Твій хіт
09:00 Створи себе
09:05 24 години. Світ
10:15 За сім морів
10:50 Телеенциклопедія: Виховання домашніх тварин
11:15 Сльози світу
12:15 Ювелір TV
15:00 Твій хіт
16:10 М/ф "Крокодил Гена"
17:30 Секретні файли. Світ тварин
18:00 Світські хроніки
18:20 Журфікс
19:00 Портрети дикої природи
19:30 Життя серед життя
20:00 24 години. Бізнес
20:30 24 години. Світ
20:50 Оцінки і версії
21:20 Сльози світу
22:20 Х/ф "Дивовижна подорож Мері Браянт"
00:05 Ювелір TV
02:35 Твій хіт
03:05 Сильні світу цього
03:20 Диваки
03:40 Острабайтери
04:30 Правда окопів
05:20 Зелена варта
05:45 Сильні світу цього



06:00 «Легенди бандитської Одеси»
07:20 Т/с «Інспектор Деррік»
09:45 Х/ф «Голод-33»
11:15 «Речовий доказ». МММ - МИ МОЖЕМО БАГАТО!
12:00 «Головний свідок»
12:35 Д/ф «Живі»
13:50 Д/ф «Хлібна гільйотина»
15:00 Т/с «Павутиння»
19:00 Т/с «Золотий капкан»
23:00 Х/ф «Дівчина, яка руйнувала повітряні замки»
02:05 «Речовий доказ»
02:50 «Правда життя»
04:25 «Агенти впливу»
05:30 «Уроки тітоньки Сови»

**К1 (КТМ)**

05:50 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:00 «Спеція»
10:30 «Рандеву»
11:10 Д/п «Царство океанів»
12:15 Х/ф «Мрійник»
14:20 «Найрозумніший»
16:10 Д/п «НЛО: контакт першого ступеня»
17:10 Д/п «НЛО: підводний слід»
18:10 Д/п «НЛО: німецький слід?»
19:10 Д/п «Жадібність: їжа швидкого приготування»
20:10 Д/п «Сергій Бодров. Він просто пішов у гори»
21:10 Д/п «Ти малюватимеш мене все життя. Гала Далі»
22:10 Д/п «Відьми. Таємниці чаклунського життя»
23:15 «Що? Де? Коли?»
00:15 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
01:15 «Нічне життя»

**К2 (IVK)**

06:00 «Знак Якості»
06:40 «Знак Якості»
07:30 «Що добре для тебе»
08:20 «Що добре для тебе»
09:20 «У нас малюк!»»
09:50 «Сім'я від А до Я»
10:00 «Сім'я від А до Я»
11:40 «Школа доктора Комаровського»
12:15 «Смачно з Борисом Бурдою»
13:30 «Найкращі інтер'єри»
13:50 «Дім та домівка»
14:20 «Квадратний метр»
15:00 «Квадратний метр»
16:30 «Дієтологи»
17:20 «Позаочі: Ігор Петренко»
18:10 «Позаочі: Олексій Горбунов»
19:15 «Позаочі: Дмитро Дюжев»
20:10 «Формула любові: Армен Джигарханян»
21:00 «Формула любові: Кармеліта»
21:40 «Формула любові: Валерій Леонтьєв»
22:35 «Позаочі: Валентина Толкунова»
23:25 «Позаочі: Петро Мамонов»
00:10 «Все для тебе»
01:00 «Колір ночі»

**ТРК «КИЇВ»**



06:00 "Столичні телевізійні новини"
06:30 "Столиця"
07:00 "Столичні телевізійні новини"
07:25 "В гостях у Д. Гордона"
09:10 "Ой, горе, це ж гості до мене"
09:35 "Актуальна тема"
09:55 "Т/с "Інспектор Деррік"
11:00 "Як це?"
11:30 "Голодомор - 33"
12:50 "Повнота радості життя"
13:25 "Голодомор - 33"
13:45 "Час відповідей"
14:50 "Україна насправді"
16:20 "В гостях у Д. Гордона" Р. Балаян
18:55 "Х/ф "Трясовина"
21:00 "СТН-тижневик"
21:30 "EURОпейська столиця"
22:00 "Старе добре кіно: "Х/ф "Гіганти Риму"
23:50 "СТН-тижневик"
00:20 "Мультляндія"
01:30 "Як це?"
02:00 "Музична програма"
05:00 "Мультляндія"

## АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ



**ІНТЕР, 20:30 "Рейдер" (драма, кримінал)**

*Росія, 2011. Реж. Всеволод Аравін. У ролях: Єгор Бероєв, Віталій Хаєв, Катерина Вілкова, Віктор Раков.*

*Рейдери — мисливці за великим бізнесом. Щоб заволодіти успішним підприємством, вони йдуть на підробку документів, застосування сили й навіть убивства. Протистояти їм неможливо...*



**ICTV, 21:40 "Пункт призначення-3" (жахи, трилер)**

*США, Німеччина, Канада, 2006. Реж. Джеймс Вонг. У ролях: Мері Елізабет Уінстед, Райан Меррімен, Кріс Лемке, Алекс Джонсон.*

*Головна героїня фільму — старшокласниця Уенді Крісченсен, у котрої якось виникло передчуття, що вона і її друзі будуть жертвами нещасного випадку, який станеться на "американських гірках".*

**НОВИЙ КАНАЛ, 19:00 "Гаррі Поттер і Принц-напівкровка" (фентезі, детектив)**

*США, Великобританія, 2009. Реж. Девід Йєтс. У ролях: Деніел Редкліфф, Руперт Грінт, Емма Уотсон, Майкл Гембон.*

*Тепер не тільки світ чарівників, а й світ маглів відчуває на собі дедалі зростаючу силу Волан-Де-Морта, а Хогвартс уже ніяк не назвеш надійним притулком, яким він був раніше. Гаррі підозрює, що в самому замку затаїлася якась небезпека, але Дамблдор більше зосереджений на тому, щоб підготувати його до фінального двобою, що, як він знає, уже не за горами.*

# НЕДІЛЯ, 27 ЛИСТОПАДА





06:00 Ранкова молитва
06:05, 06:55, 08:15 Погода
06:10 Мультфільм
06:20 Українська мрія М.Поплавського
07:00 Док.фільм «Дитинство у дикій природі»
07:50 Сільський час
08:20 Укравтоконтинент
08:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ**

09:00 Погода
09:05 Як це?
09:30 Ближче до народу
10:00 Хто в домі хазяїн?
10:20 Крок до зірок. Євробачення
11:00 Шеф-кухар країни
11:50 Кумири і кумирчики
12:15 Караоке для дорослих
12:55 Атака магії
13:35 Погода
13:45 Золотий гусак
14:15 Маю честь запросити
15:05 Погода
15:10 Діловий світ. Тиждень
15:55 Футбол. Чемпіонат України. Прем'єр-ліга. «Карпати» (Львів) - «Шахтар» (Донецьк)
17:55 Формула-1. Гран-прі Бразилії
20:00 Хокей. Континентальний Кубок. Півфінал. Донбас (Донецьк) - Рубін (Тюмень) 1 п.
20:40 Головний аргумент
20:50 Офіційна хроніка
21:00 Підсумки тижня
21:40 Хокей. Континентальний Кубок. Півфінал. Донбас (Донецьк) - Рубін (Тюмень) 2, 3 п.
22:55 Трійка, Кено, Максима
23:00 Ера бізнесу. Підсумки
23:30 Погода
23:35 На олімпійський Лондон
23:50 Оперативний об'єктив
00:15 DW.Новини Європи
00:50 Корисні поради

**ПЕРШИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ. НІЧНИЙ КАНАЛ**

01:20 Підсумки тижня
02:00 Д/ф «Справжня влада Ватикану» ф. 1 , 2
03:45 Околиця
04:10 Чемпіонат світу з більярду
05:55 Гімн України



06:00 Комедія «Усміхнись, песику»
07:35 Марійчин кінозал. Мультфільм
08:00 «Холостячки. Нове кохання»
09:05 Лотерея «Лото-забава»
10:05 Дісней! «Русалонька»
10:30 Дісней! «Тімон і Пумба»
10:55 «Дикі і смішні»
11:20 «Шість кадрів»
11:45 «Велика різниця по-українському»
12:40 Володимир Висоцький у пригодницькому фільмі «Місце зустрічі змінити не можна»
19:30 «ТСН-тиждень»
20:15 Серіал «Інтерни»
22:15 «10 кроків до кохання»
23:15 «Світське життя»
00:15 «Телевізійна служба новин»
01:05 Аргумент кіно представляє: Кейт Бланшетт у трилері «Скандальний щоденник»
02:40 Фільм жаху «Пагорби мають очі»
04:20 Мелодрама «Прокажена»
05:50 «10 кроків до кохання»



05:40 Т/с «Московське подвір'я»
07:15 М/с «Вінкс»
08:05 М/с «Маша та Ведмідь»
08:30 «Це моя дитина»
09:30 «Школа доктора Комаровського»
10:00 «Ранкова пошта з Пугачовою та Галкіним»
10:40 «НЕДІЛЯ З «КВАРТАЛОМ»»
11:30 «Смачна ліга з А. Заворотнюк»
12:30 Х/ф «Діамантова рука»
14:35 Д/ф «Портрети. Світлана Світлична. Сяяти завжди»
16:00 Х/ф «Бомжиха»
17:55 Х/ф «Бомжиха-2»
20:00 «Подробиці тижня»
21:00 Прем'єра. Концерт «День народження Інтера», 2 частина
23:45 Д/ф «Після армагедона»
01:40 «Подробиці тижня»
02:25 Х/ф «Зловісне попередження»
03:45 Д/ф «Після армагедона»

## 5 КАНАЛ



06:00 Програма передач
06:01 «Вікно в Америку»
06:15 «Погода на курортах»
06:25 «Час спорту»
06:35 «Київський час»
06:40 «Технопарк»
07:00 «Час новин»
07:05 «Погода в Україні»
07:10 «Тема тижня»
07:20 «Клуб 700»
07:50 «Бізнес-час»
08:00 «Час новин»
08:05 «Час спорту»
08:15 «Погода у світі»
08:20 «Тема тижня»
08:30 «Рекламна кухня»
08:50 «Бізнес-час»
09:00 «Час новин»
09:10 «Погода в Україні»
09:20 «Вікно в Америку»
10:00 «Час новин»
10:10 «Погода на курортах»
10:15 «Яппі»
10:35 «Феєрія мандрів»
11:00 «Час новин»
11:10 «Погода у світі»
11:15 «Трансмісія»
11:35 «ДМБ»
12:00 «Час новин»
12:15 «Погода у світі»
12:20 «Життя цікаве»
13:00 «Час новин»
13:15 «Погода на курортах»
13:20 «Мотор-ТБ»
14:00 «Час новин»
14:10 «Тема тижня»
14:25 «Гра долі» (Врятований любов'ю)
15:00 «Час новин»
15:20 «Рекламна кухня»
16:00 «Час новин»
16:15 «Погода в світі»
16:20 «Фактор безпеки»
17:00 «Час новин»
17:10 «Погода на курортах»
17:15 «Палата»
17:25 «Байк TIME»
17:50 «Погода в Україні»
18:00 «Час новин» (російською мовою)
18:10 «Погода у світі»
18:15 «Машина часу»
18:40 «Погода на курортах»
18:45 «Київський час»
18:55 «Час спорту»
19:00 «Час новин»
19:15 «Тема тижня»
19:30 «Велика політика»
19:55 «Бізнес-час»
20:05 Документальний фільм «Володимир Стернюк: служіння у підпіллі», 3 ч.
20:30 «Час новин»
20:50 «Тема тижня»
21:00 «Час: підсумки»
21:40 «Час-Тайм»
22:00 «Територія закону»
22:50 «Погода в Україні»
23:00 «Київський час»
23:15 «Час спорту»
23:20 «Бізнес-час»
23:30 «Рекламна кухня»
23:50 «Погода на курортах»
23:55 «Огляд преси»
00:00 «Час новин» (російською мовою)
00:10 «Час спорту»
00:15 «Погода у світі»
00:25 «Тема тижня»
00:35 «Бізнес-час»
01:00 «Час: підсумки»
01:35 «Фактор безпеки»
02:00 «Час новин»
02:15 «Територія закону»
02:35 «ДМБ»
03:00 «Час-Тайм»
03:15 «Бізнес-час»
03:20 «Час спорту»
03:26 «Огляд преси»
03:30 «Машина часу»
03:50 «Тема тижня»
04:00 «Час новин»
04:15 «Час: підсумки»
04:50 «Тема тижня»
05:00 «Час новин»
05:15 «Бізнес-час»
05:20 «Час спорту»
05:25 «Не перший погляд»
05:45 «Огляд преси»
05:50 «Тема тижня»



06:30 Погода
06:35 Факти
06:50 Погода
06:55 Квартирне питання
07:40 Анекдоти по-українськи
08:00 «Рюрики». Комедійний телесеріал
08:25 «Подвійні неприємності». Художній фільм
10:30 Ти не повіриш!
11:30 Козирне життя
11:55 Інший футбол
12:20 Битва націй
13:55 Спорт
14:00 «Російський дубль». Пригодницький телесеріал. 9-12 серії
18:25 Наша Russia
18:45 Факти тижня з Оксаною Соколовою
19:40 Спорт
19:45 Наша Russia. Прем'єрний випуск
20:05 Останній герой
21:15 «Маю честь!». Пригодницький телесеріал
01:35 Голі та смішні
02:20 «Війна з примусу». Художній фільм
04:05 Інтерактив. Тижневик
04:20 Теорія неймовірності

## СТБ



05:00 «Наші улюблені мультфільми: Козаки»
06:05 Х/ф «Особистої безпеки не гарантую»
07:45 «МастерШеф»
08:40 «Сніданок з Юлією Висоцькою»
08:50 «Імо вдома»
10:00 «Неймовірні історії кохання»
11:00 «Караоке на Майдані»
12:10 «Х-Фактор. Революція»
16:10 «МастерШеф»
19:00 «Битва екстрасенсів. Третя світова»
21:15 Х/ф «Мама напрокат»
23:15 Х/ф «Тобі, справжньому»
02:25 «Неймовірні історії кохання»
14:15 Х/ф «Люди-Ікс»
15:55 Х/ф «Люди-Ікс 2»
18:00 10 бажань
18:55 Х/ф «Люди-Ікс 3: Остання битва»
20:40 Серіал «Універ»
22:30 Це любов
23:00 Х/ф «Чикаго»
01:00 Х/ф «Тепер я - принцеса»
02:25 Дурнєв + 1
02:50 До світанку

## КАНАЛ «УКРАЇНА»



06:00 Срібний апельсин
06:45 Події
07:15 Прем'єра! Х/ф "Біла сукня" (Н. Назарова, Е. Трухменьов)
09:20 Прем'єра! Ласкаво просимо
10:20 Прем'єра! Шоу "Хто хоче заміж за мого сина?"
12:00 Прем'єра! Ток-шоу "Заміж за мого сина"
13:00 Прем'єра! Х/ф "Золоті небеса" (у гол.ролі: Марія Кулікова) (мелодрама)
15:00 Прем'єра! Т/с "Дорожній патруль - 11" (детектив) (5 серія)
15:55 Прем'єра! Т/с "Випадковий свідок" (детектив) (закл. серія)
17:00 Прем'єра! Шоу "Хвилина на перемогу"
17:55 Х/ф "Подзвони в мої двері" (К. Разумовська, О. Зубков) (мелодрама) (1 серія)
19:00 Події тижня
19:30 Х/ф "Подзвони в мої двері" (К. Разумовська, О. Зубков) (мелодрама) (2, 3, 4 серії)
22:30 Футбольний вік-енд
23:55 Х/ф "Особистий номер" (А. Макаров, В. Розбігаєв) (бойовик)
02:00 Х/ф "Мій гріх" (Н. Антонова, О. Штефанко)
03:30 Події тижня
04:00 Т/с "Дарунок Божий" (мелодрама) (4 , 5 серії)
05:25 Срібний апельсин



05:45 ТЕТ
06:30 Малята-твійнята
06:50 Телепузики
07:15 Мультик з Лунтіком
07:40 Малята-твійнята
08:05 Байдиківка
08:35 Телепузики
09:00 Мультик з Лунтіком
09:35 Єралаш
09:45 Серіал «Моя прекрасна няня»
11:10 Серіал «Універ»
12:30 Лялечка
13:25 Дайош молодьож!

## НОВИЙ КАНАЛ



04:40 Т/с «Кремлівські курсанти»
06:15 Кліпси
06:35 Т/с «Журнал мод»
07:45 Церква Христова
08:00 Запитайте у доктора
08:35 Живчик Старти
09:00 Х/ф «Чорнильне серце»
11:05 Я - ГЕРОЙ!
13:10 Шоуманія
14:00 Info-шок
15:05 Файна Юкрайна
16:00 Х/ф «Утікачі»
18:05 Х/ф «Іронія любові»
20:00 Х/ф «Останній бойскаут»
22:10 Хто проти блондинок?
23:25 Х/ф «Знайомство зі спартанцями»
01:05 Спортрепортер

 **АНОНСИ ЦЬОГО ДНЯ**



**СТБ, 21:50 "Мама напрокат" (комедія)**

*Україна, 2010. Реж. Микола Михайлов. У ролях: Олена Панова, Ілля Шакунов, Ольга Полякова, Лариса Кадочникова.*

*Маленька Соня живе з батьком і бабусею. Мати давно покинула родину, поїхавши до Америки в пошуках іншої долі. Незважаючи на те, що батько й бабуся дуже люблять Соню, дівчинка все-таки жагуче мріє про матір, чим дуже засмучує батька, який не вірить у порядність жінок після вчинку колишньої дружини. Але він вирішує довести й Соні, що мачуха — це не кращий вихід зі становища.*

**НОВИЙ КАНАЛ, 18:05 "Іронія кохання" (мелодрама, комедія)**



*Росія, Казахстан, 2010. Реж. Олександр Черняєв. У ролях: Олексій Чадов, Асель Сагатова, Ерік Жолжаксинов, Ірина Розанова.*

*Звичайний день Асель починається із шопінгу й закінчується келихом мохіто на веранді дорогого ресторану. Вона — часта героїня світської хроніки. Навіть кращі подруги їй трохи заздрять, адже в неї є все, про що тільки можна мріяти: наречений — власник нафтових вишок, квартира в центрі Москви й життя, сповнене задоволень. І найголовніше — в неї справжній дар притягати до себе чоловіків.*

**ТРК "Україна, 17:55 "Подзвони в мої двері" (мелодрама)**

*Росія, 2008. Реж. Роман Просвірнін. У ролях: Карина Разумовська, Олексій Зубков, Юрій Назаров, Людмила Зайцева.*

*Сестри Поліна й Маша рано залишилися без батьків — вони загинули в автокатастрофі, й дівчатка змушені були навчитися виживати самостійно в складні, божевільні 90-ті. Старша Поліна, тільки-но їй виповнилося двадцять, закохалася в моряка-підводника, котрий, утім, швидко втік, залишивши її із двома немовлятами на руках.*

01:10 Х/ф «Дружина мандрівника у часі»
03:05 Зона ночі
03:10 Де ти, Україно?
04:05 Зона ночі
04:10 С. Параджанов. Відкладена прем'єра
04:20 Зона ночі. Культура
04:25 Невгамовний Пантелеймон
04:55 Зона ночі. Культура

## «ВСЕСВІТНЯ СЛУЖБА «УТР»



06:00 Новини
06:25 Подія тижня
06:55 Цей день в історії
07:05 Д/ф «Недоговорено багато...»
07:30 Зірковий гість
08:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
08:30 Запорізька ОДТРК: «Хліба щоденного дай нам»
09:00 Рівненська ОДТРК: «Без права на забуття»
10:00 Огляд преси
10:10 Новини «Пульс». Російськомовний випуск
10:40 Спеціальний репортаж «Якщо грати, то душею» (рос)
11:05 Знамениті українці. Григорій Гаркуша.
11:55 Мистецтво молодих. Н. Кошман
12:25 Єднаємо світ
13:25 До дня пам'яті жертв голодоморів. Презентація. До 70-річчя Національної кінематеки України. Є. Шаботенко. Д/ф «Чорний колір порятунку»
14:20 Енциклопедія української діаспори. Українці Італії
14:50 Ровесник. Діти-біженці в Україні.
15:25 Знаю як! Аптека
15:45 Вогні рампи. Вистава «Кохання не за віком»
16:50 Мінарет
17:00 Україна: час місцевий. Новини «Пульс»
17:10 Рівненська ОДТРК: «Мандри»
17:30 Миколаївська ОДТРК: «Вишиванка»
18:00 Львівська ОДТРК: «Світлини душі»
19:00 Спецрепортаж «Тату у нашому житті»
19:30 Україна дипломатична. Дипломатична академія України
20:00 Тільки класика
20:30 Новини «Пульс-Тиждень»
21:00 Цей день в історії
21:05 Х/ф «Принц та жебрак»
22:20 Д/ф «Бірючий острів»
22:55 Це - Україна (англ.)
23:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
23:30 «Україна: Євро-2012». Футбольні діалоги
00:05 Новини «Пульс-Тиждень»
00:35 Це - Україна (укр.)
00:40 Україна дипломатична. Дипломатична академія України
01:10 Один в кубі
01:40 Знаю як! Аптека
02:00 Новини «Пульс»
02:10 Відкрий для себе Україну
02:30 Відкрий для себе Україну
03:00 Відкрий для себе Україну
04:00 Новини «Пульс». Англомовний випуск
04:30 Це - Україна (англ.)
04:35 Цей день в історії
04:40 Х/ф «Принц та жебрак»



06:00 Інші землі
06:55 Твій хіт
07:15 Клуб Суперкниги
07:35 Клуб 700
08:05 Телеенциклопедія: Виховання домашніх тварин
08:40 Мультфільми
09:00 Створи себе
09:50 Найкрасивіші острови світу
10:45 Сльози світу
12:15 Ювелір TV
15:00 За сім морів
15:30 Твій хіт
16:10 Шлях до перемоги
16:30 М/ф "Найменший гном"
17:20 Х/ф "Дивовижна подорож Мері Браянт"
19:00 Навколосвітня експедиція: три в одному
20:00 Зелена варта
20:25 Сльози світу
21:30 Х/ф "Дивовижна подорож Мері Браянт"
23:25 Американська космічна одіссея
00:00 Ювелір TV
02:30 Твій хіт
03:00 Диваки
03:25 Правда окопів
05:05 Зелена варта
05:30 Сильні світу цього



06:00 «Легенди бандитської Одеси»
07:30 Т/с «Павутиння»
11:30 «Легенди карного розшуку». Діамантові валянки
12:00 «Агенти впливу»
12:55 «Моя країна»
14:00 Д/с «Православні святі»
15:00 Т/с «Золотий капкан»
19:00 Х/ф «Меверік»
21:45 Х/ф «Зона смертельної небезпеки»
23:50 Х/ф «Жорстокі щелепи»
01:50 Х/ф «Дівчина, яка руйнувала повітряні замки»
04:20 «Речовий доказ»
05:05 «Правда життя»
05:40 «Уроки тітоньки Сови»

## К1 (КТМ)



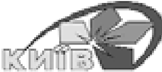
05:50 «Ранок на К1»
09:12 «Ювелір Т. В.»
10:15 «Реальна любов»
10:40 «PRO Весілля»
11:15 «Cosmopolitan»
12:15 Х/ф «Материнство»
14:00 «КВК»
16:30 «Три сестри»
17:30 «Реаліті-шоу «Великий Брат»
19:00 Х/ф «Бібліотекар»
21:00 Х/ф «Еволюція»
23:00 «Бійцівський клуб»
00:00 «Що? Де? Коли?»
01:00 «КВК»
02:50 «Нічне життя»

## К2 (IVK)



06:00 «Мультфільми»
08:50 «Що добре для тебе?»
09:30 «Батьківський табір»
10:20 «У нас малюк!»
10:40 «У нас малюк!»
11:20 «Сім'я від А до Я»
11:40 «Сім'я від А до Я»
12:10 «Солодка кухня»
12:40 «Кухарі з Беверлі-Хіллз»
13:30 «Найкращі інтер'єри»
13:50 «Дизайнерська рулетка»
14:20 «Дім та домівка»
14:40 «Дім та домівка»
15:00 «Квадратний метр»
15:40 «Квадратний метр»
16:30 «Дієтологи»
17:30 «Зірки напоказ»
18:30 «Позаочі: Андрій Данилко»
19:20 «Позаочі: Влад Яма»
20:10 «Формула любові: Олег Меньшиков»
21:00 Концерт: «Місце зустрічі»
22:40 «Позаочі: Тетяна Овсієнко»
23:30 «Зірки напоказ»
00:10 «Все для тебе»
01:00 «Колір ночі»

## ТРК «КИЇВ»



06:00 "СТН-тижневик"
06:30 "Хто в домі хазяїн?"
07:00 "СТН-тижневик"
07:30 "Старе добре кіно: "Х/ф "Гіганти Риму"
09:30 "Корисна розмова"
09:40 "Навчайся з нами"
10:00 "Столиця" з Олександром Поповим"
11:20 "Музична програма"
12:55 "Блага звістка з Р. Реннером"
13:30 "Актуально - насущно"
14:35 "Мультляндія"
15:55 "Мультляндія"
16:30 "Я - українець"
18:50 "Х/ф "Дорога Олена Сергіївна"
20:25 "Гаряча лінія "102"
21:00 "СТН-спорт-тижневик"
21:25 "Світ бізнесу. Підсумки"
22:00 "Старе добре кіно: "Х/ф "Так починається злочин"
23:40 "Громадська приймальня"
00:40 "Х/ф "Дорога Олена Сергіївна"
02:10 "Мультляндія"
03:00 "Музична програма"
05:00 "Мультляндія"

*Програма друкується з електронної версії, наданої Українським національним інформаційним агентством. Програми російських телеканалів може бути подано за московським часом.*

**На прохання читачів наводимо назви супутників зв'язку, які транслюють канали телебачення, програми яких опубліковано в нашій газеті:**
**Другий канал УТ, ICTV, СТБ, ТОНІС, Мегаспорт — Amos 2;**
**Новий канал, Україна, 5 канал, РТР-Планета (Росія) — Sirius 2;**
**НТН, КДТРК — Hellas Sat2.**

Майже на 50 відсотків збільшено у 2011 році порівняно з минулим обсяг експорту в Черкаській області. Імпорт зріс лише на 1,9 відсотка, *інформує наш власкор Лідія Титаренко*



Для розрахунку з чорнобильцями потрібно 6 мільярдів 600 мільйонів гривень, які відсутні у бюджеті на 2011-й і 2012 роки, *повідомив віце-прем'єр, міністр соціальної політики Сергій ТІГІПКО в ефірі «5 канала»*

# Мали господарів у Білорусі

**ГАЛУЗЕВІ РЕАЛІЇ: ТРАНСФОРМАЦІЯ У ЧАСІ**

***Виробництвом щебеню на Рівненщині займаються близько двох десятків щебеневих заводів. Усі вони розміщені переважно у поліських районах: Рокитнівському, Костопільському, Сарненському і Володимирецькому.***

Те, як в області розвивалася добувна галузь, можна відстежити на прикладі селища Томашгород Рокитнівського району, де розміщено одразу п'ять щебзаводів. Половина з них до розпаду Союзу мала господарів у сусідній Білорусі й свою продукцію відправляла на потреби саме цієї республіки. Навіть назва окремих із них, скажімо, Томашгородський щебзавод Білоруської залізниці прямо вказувала на підпорядкування підприємства. Але після розпаду СРСР, коли було порушено економічні зв'язки, з'явились нові правила співжиття колишніх братніх республік, а тепер уже незалежних держав, білоруські господарі махнули рукою на щебзаводи на українському Поліссі: ті почали занепадати, а кар'єри затоплюватись.

Каменярі всіляко намагалися привернути увагу влади до своїх проблем. Навіть вдавались до таких радикальних форм протесту, як блокування залізничних колій та зупинка міжнародних потягів. Ситуація ускладнювалась ще й тим, що паралельно із зупинкою щебзаводів поставала проблема утримання відомчого житлового фонду, зрештою, виживання сімей каменярів. Адже у Томашгороді переважна більшість чоловічого населення працювала на щебеневих заводах. Іншого джерела виживання, крім виробництва, не було. Могли б виживати за рахунок підсобних господарств, як інші поліські села, але в Томашгороді проблема із землею під городи. Навколо усіх щебзаводів є зона, біля якої з огляду на вибухи у кар'єрах, господарювати на клаптику землі небезпечно. Тому сім'ї каменярів у ті складні для галузі роки справді бідували.

— Ми з головою райдержадміністрації Олександром Капітулою зрозуміли, що людям уривається терпець, — згадує голова Рівненської обласної ради Юрій Кічатий, який у ті роки був головою Рокитнівської районної ради. — Виїжджали до Білорусі, де вели перемовини у високих кабінетах про долю щебзаводів на території нашого району.

З ним погоджується і пенсіонер Василь Іванович Богданець із села Осницьк Рокитнівського району, який сумлінно пропрацював у добувній галузі півстоліття, багато років був директором Томашгородського щебзаводу Білоруської залізниці:

**ЦИФРА**

***На добувних підприємствах області працює 2439 людей. Середньомісячна заробітна плата одного працюючого станом на 1 липня становить 2719 гривень, що на 311 гривень більше, ніж на початку нинішнього року.***

— За невизначеністю і простоями щебзаводів постала інша проблема — збуту продукції, пошуку замовників. Адже країна тоді переживала не кращі часи, мало будувалось, то й попит на продукцію був у дуже незначних обсягах.

Але згодом ситуація почала змінюватися на краще, майже всі щебзаводи у Томашгороді (хто змінивши власника, хто форму власності — зрештою, не це важливо) запрацювали. Люди знову вийшли на роботу і потихеньку соціальне напруження почало спадати.

Проблеми виникли хіба що із ЗАТ «Ярівський гранкар'єр», що теж розміщений у Томашгороді. Як повідомили у прокуратурі Рівненської області, під час продажу в 2003 році підприємства керівник здійснив цю операцію без належного дотримання процедури проведення загальних зборів та згоди акціонерів товариства. Саме з цієї причини постановою Вищого господарського суду України від 6 жовтня 2010 року ДП «Рівненський облавтодор» позбавлено права власності та безоплатно витребувано комплекс, який було придбано для потреб держави за бюджетні кошти в розмірі майже 7,5 мільйона гривень. Це дало підстави прокуратурі Рівненської області звернутися до суду з позовною заявою в інтересах державного підприємства з вимогою стягнути вказані кошти. Після всіх судів і процедур оскарження ЗАТ зобов'язали відшкодувати збитки державі у повному обсязі.

Взагалі-то про особливий підйом щебеневої галузі говорити передчасно, її стан можна охарактеризувати так: галузь підвелася з колін.

— У 2010 році підприємства добувної промисловості області подолали спад виробництва, який утримувався впродовж 2008—2009 років, — розповідає перший заступник начальника головного управління статистики у Рівненській області Галина Стецюк. — А за січень—вересень нинішнього року індекс промислового виробництва становить 105,9 відсотка, що на 5,9 відсотка більше, ніж за цей період торік. Обсяг видобутку гальки, гравію, щебеню, каменю дробленого зріс на 7,7 відсотка.

— А чи є попит на продукцію щебзаводів? — цікавлюсь у Галини Олексіївни.

— Якщо з початку цього року вони виробили 4 мільйони кубометрів продукції, а залишки на складах — 0,3 мільйона кубометрів, то можна сказати, що продукція має попит, — каже Галина Стецюк.

— Загалом робота добувної галузі дуже прив'язана до будівельної, — каже голова Рівненської ОДА Василь Берташ. — Якщо будівництво «на злеті», то і щебзаводи не в накладі. Нинішній рік на Рівненщині оголошено роком будівництва сільських доріг, яких запланували прокласти 360 кілометрів. Уже збудовано їх більше 80 відсотків. Переважно це білощебеневі дороги, для їх будівництва максимально використовуємо місцеву сировину — щебінь, відсів... Це реальна підтримка для місцевих щебзаводів.

Як повідомили в управлінні промисловості Рівненської ОДА, нинішнього року в Рокитнівському районі розпочало виробничу діяльність ТОВ «Нафтоком-ОІЛ». Воно виготовляє щебінь європейських фракцій, який використовується на будівництві та реконструкції доріг до Євро-2012. А Клесівський кар'єр нерудних копалин «Технобуд», що в Сарненському районі, щебеневу продукцію реалізує не лише в межах України, а й експортує до Польщі, Росії, Литви, Білорусі. Працюють на експорт й інші поліські щебзаводи. Однак останнім часом залізниця недостатньо дає їм залізничних вагонів під навантаження.

**ФАКТ**

***Останнім часом у щебзаводів з'явилась нова проблема — нестача залізничних вагонів, що може негативно позначитись на виконанні договірних зобов'язань перед покупцями продукції.***

— Добувні підприємства не шкодують коштів для модернізації виробництва, — розповідає заступник голови Рівненської ОДА Володимир Новак. — Так, на Вирівському кар'єрі, що в Сарненському районі, встановлена унікальна технологічна лінія з виробництва гранітного щебеню за євростандартами, виробничі процеси на якій комп'ютеризовано. А в цехах створено систему з поглинання пилу із застосуванням найсучаснішої європейської технології очищення. Запроваджено чимало й інших новацій. Загалом торік у це підприємство інвестовано 4,5 мільйона гривень. Майже стільки само коштів у модернізацію виробництва вклав торік і Селищанський гранкар'єр, 8,7 мільйона гривень — Клесівський кар'єр нерудних копалин «Технобуд» (всі розміщені в Сарненському районі. — **Авт.**).

У Рівненській ОДА прогнозують збільшення кількості підприємств видобувної галузі. Кількома товариствами проводяться підготовчі роботи з отримання дозволів на розробку родовищ та виготовлення проектної документації у селах Будки-Сновидовицькі та Сновидовичі Рокитнівського району. Інша справа, щоб вони працювали ефективно. Зрештою, ринок і попит, конкуренція стимулюють до цього. А хто не встигає йти в ногу з новими реаліями, господарювати ефективно, сходять з дистанції. До речі, як свідчить статистика, протягом 2008—2010 років на підприємствах добувної промисловості області спостерігалась негативна тенденція до збільшення питомої ваги збиткових підприємств у загальній кількості: у 2008-му їх частка становила 32,5 відсотка, у 2009-му — 41,8, а у 2010-му — 52,7 відсотка.

**Олександра ЮРКОВА.**
Рівненська область.

# Селянська надія на ім'я «Марфуша»

***Звичайне молоко та молочні продукти в Україні мало того, що дорожчають, так ще мають усі шанси перетворитися на дефіцит. Адже три чверті корів'ячої череди в нашій країні «прописано» в індивідуальних господарствах, і ця череда в останні роки відчутно скоротилася. Господарів тварин не влаштовують занадто низькі, на їхню думку, закупівельні ціни на молоко, які не покривають витрати на утримання корівок, а переробники так само дружно скаржаться на погану якість цієї сировини. Однак те, що взаємовигідний компроміс між тими та іншими можливий, а разом з ним можливі й наповнення по вінця «молочних рік», покаже обнадійливий досвід невеликого кооперативу «Марфуша», що об'єднав 55 селянських родин із села Новомиколаївки Скадовського району Херсонщини.***

Так складалося донедавна, що на 1250 дворів у Новомиколаївці залишилися лише 250 корів, та й від тих подумували позбавитися: затрат на лікування, годівлю, догляд вони потребували чималих, а оптові ціни на молоко найчастіше навіть витрати не покривали. Все змінилося, коли колишній колгоспний економіст Ганна Куценко взялася об'єднати односельчан у кооператив, ласкаво названий на честь її корівки-годувальниці «Марфушею».

Спочатку в «Марфушу» вступили всього кілька родин, однак ці сім'ї явно витягли «щасливий квиток» у життєвій «лотереї». Молодий неприбутковий кооператив став одним із тих півтора десятків подібних вітчизняних структур, які взяли під свій патронаж благодійна організація «Добробут громад» і компанія «Данон» — світовий лідер з виробництва молочних продуктів. У рамках нового проекту «Марфуша» одержала в подарунок спеціальну ємність-охолоджувач для тимчасового зберігання молока, лабораторне обладнання і автоцистерну для збору надоїв. «Стартовий капітал», безумовно, був до речі, однак і самим кооператорам довелося значно попрацювати. Спільними зусиллями вони відремонтували занедбаний будинок колишнього молокоприймального пункту, провели до нього електроенергію, обладнали в ньому лабораторію для перевірки якості продукції.

Тепер за молоко, охолоджене до потрібної температури, й таке, що відповідає жорстким вимогам якості, переробники не тільки платять «Марфуші» відсотків на п'ятнадцять дорожче, ніж дрібні скупники, а ще й додають «преміальні» за жирність, які можуть становити від 30 до 50 копійок на кожному літрі молока. Цей бонус витрачається на утримання штатних працівників кооперативу (голова, водій, бухгалтер і лаборант), а також на розвиток — члени «Марфуші» збираються ставити лінію для виробництва комбікорму, на пільгових умовах купувати десяток елітних ялівок для відновлення череди. Згодом переваги такого співробітництва остаточно усвідомили всі: у кооператив, як уже казали, вступило 55 родин жителів Новомиколаївки, і ще 96 здають в «Марфушу» молоко від своїх корів — загалом більше тонни в день. Хоча спочатку чого тільки сільські ентузіасти кооперативного руху не наслухалися!




*Робітниця «Марфуші» Юлія Биченко демонструє новий охолоджувач для свіжого молока.*

— Скептики кидали нам услід репліки на зразок: «На нас наживатися хочете». А я в вільний від основної роботи час безплатно ремонтував колишній молокоприймальний пункт. У перші тижні односельчани здавали всього по 80—85 літрів свіжого молока в день, і оплати від скупників не вистачало навіть на пальне для автоцистерни — платив зі своїх. Зате тепер про наш кооператив судять з конкретних справ, а не з чужих пліток, — з гордістю каже Микола Куценко — працівник комунального господарства Новомиколаївської сільради та чоловік голови «Марфуші». — Тепер свій зиск багато хто встиг зрозуміти: кого з моїх сусідів не візьми, всі або обзавелися другою коровою, або збираються її купувати найближчим часом.

«Марфуша» і для кооператорів, і навіть для жителів сусідніх сіл стала переконливим прикладом того, що бажання працювати й небагато господарської кмітливості цілком дає змогу прогодувати родину й не ходити «на уклін» до фермерів і великих орендарів, які часом платять за важку працю сущі копійки. У Новомиколаївці останнім часом дійшло вже до того, що наймані робітники таких орендарів одержували на місяць «на руки» по 150—200 гривень, а все інше віднімалося за випечений хліб, отримане натурою зерно тощо. От з'явився кооператив, і селяни з надією прикинули: за здане молоко з однієї корови тепер можна одержати до тисячі гривень на місяць. Обмаль, але якщо завести дві корови, то вони, за винятком «накладних витрат», уже забезпечують чистий прибуток приблизно на таку само суму. Гроші, звичайно, не надто величезні, і клопоти неабиякі. Але зате ти працюєш на себе, а не «на дядька», і тільки від твоїх зусиль і бажання залежить, як твоя родина житиме далі. Заведи, скажімо, не дві, а п'ять корів, і вільного часу не залишиться зовсім, однак готівки в гаманці вистачить на всі насущні потреби. А головне, якщо такі кооперативи з'являться в кожному селі, то разом з ними у селян по всій Україні з'явиться вибір, працювати на себе чи на «того хлопця». А це значить, що умови ринку, які змінилися, просто змусять сільських роботодавців підняти оплату праці — маючи гідний вибір, до них просто ніхто не піде наймитувати за спасибі.

**Сергій ЯНОВСЬКИЙ.**
Херсонська область.
**Фото автора.**



*Нинішній рік на Рівненщині оголошено роком будівництва сільських доріг*

# «Будинок Бетмена» та інші споруди–привиди, які лякають полтавців

БУДІВНИЦТВО

***Нещодавно міський голова Полтави Олександр Мамай порадував своїх земляків. Мовляв, до Дня міста у нього є чудовий подарунок полтавцям: напередодні суд ухвалив рішення про повернення у комунальну власність приміщення колишнього Кадетського корпусу. Будинок, який є пам'яткою архітектури, вже давно став у місті притчею во язицех, оскільки вже добрий десяток років муляє очі і владі, і самим полтавцям своїм непривабливим зовнішнім виглядом. І якби ж десь на задвірках, а то у самісінькому центрі Полтави!***

...Доля цього приміщення сама про собі цікава і повчальна. На початку XIX століття Полтава одержала статус губернського міста. А невдовзі окрасою його центральної частини став архітектурний ансамбль Круглої площі — низка адміністративних будівель, замкнути які мала... гімназія. Але якщо «адмінбудинки» будувалися «казенним коштом», то на освітній заклад Санкт-Петербург — тодішня столиця — субсенцій, як сказали б нині, не виділив: будуйте за власні гроші... Однак, як тепер, так і тоді, грошей на освіту в місцевому бюджеті зазвичай не вистачало, тож в ансамблі Круглої площі тривалий час була «дірка». І яке цабе не приїде, так місцевому начальству і червоній:

— А це що таке? Що за пустка у центрі міста, що за бур'яни?..

— Та воно ж той... Гімназію мали збудувати...

— А чого ж не будуєте?

— Та з грішми ж той...

— А, може, то не грошей, а клепки нема?

Ну, певне, вже так дістали тоді і міську владу, і губернське начальство, що ті зважилися зрештою на рішучий крок. Ні, гімназію так і не побудували — у кращих технологічних традиціях князя Потьомкіна-Таврічеського побудували ... дерев'яний макет гімназії! «Для предания местности приятности взора...» — як було записано в офіційних документах. Ця дивна споруда, яку полтавці називали «будиночок з декораціями», простояла у центрі міста, аж доки «ми, Александр вторый...» не ухвалив рішення про створення у Полтаві Петровського кадетського корпусу, а, відповідно, й фінансування самої будівлі.

І ось фактично через двісті років ситуація повторилася... Після того, як у 1992 році було розформоване Полтавське вище зенітно-ракетне училище ім. генерала Ватутіна (дискусії з приводу доцільності цього кроку в Полтаві тривають і досі) з'явилося чимало проектів і «прожектів», як краще використати покинуті приміщення. Частину з них «розібрали» для своїх потреб УМВС, УСБУ, місцевий технуніверситет... А от головний корпус, про який, власне, й мова — так ніхто і не зміг «переварити». Тривалий час приміщення стояло пусткою, ставши притулком для різних сумнівних елементів, які кілька разів нам спричинили тут пожежі, а сім років тому згоріла навіть баня будівлі — її унікальна архітектурна окраса.

А на початку 2005-го приміщення продали. Причому зроблено це було «цілком таємно», про що навіть депутати дізналися уже пізніше, коли завершилася нарешті 15-річна «епопея» управління містом Анатолія Кукоби. Але не закінчилися біди колишнього Кадетського корпусу: приміщення кілька разів перепродували (хтось із власників навіть помер), і ситуація до такої міри заплуталася, що, здавалося, кінця і краю цим потугам не буде. Власне, відтоді й тривали різні суди, а керівники міста, починаючи від Андрія Матковського і закінчуючи нинішнім міським головою Олександром Мамаєм, час від часу заявляли, що «питання уже вирішено», залишається лише «ось-ось...».

Ну, тепер ніби й справді вирішено, хоча відбувся суд лише першої інстанції. Але, як то кажуть, будемо сподіватися. Принаймні міський голова уже навіть «озвучив» деякі варіанти майбутнього історичної пам'ятки — від торгового центру до «штаб-квартири» місцевого футбольного клубу. Хай там як, а полтавці сподіваються, що «дірка» в ансамблі Круглої площі знову зникне... Утім, подібних приміщень у Полтаві чимало. «Будинком Бетмена» тут досі називають оригінальну архітектурну споруду на Першотравневому проспекті, яку свого часу влада нарекла «майбутньою архітектурною окрасою» міста. Ще наприкінці 90-х підприємство «Полтаванафтогазвидобування» почало зводити тут такий собі бізнес-центр. Та, як то кажуть, доки суд та діло, підприємство втратило свою фінансову самостійність, а в столиці втратили інтерес до самого проекту. Не знайшлося до нього інтересу і в самій Полтаві. Точніше, приміщення тут мало кому виявилося по зубах — і фінансово, і технологічно... Адже «коробка» вражаючих розмірів уже стояла, і перепрофілювати архітекторський задум було непросто. Так споруда ця й тішила метких на слово полтавців, у яких назва «будинок Бетмена» була чи не найпристойнішою. Слава Богу, пару років тому приміщення зголосилася придбати Харківська юридична академія ім. Ярослава Мудрого, філіал якої знаходиться у Полтаві за кілька сотень метрів від «будинку Бетмена», з якого нові господарі заходилися робити гуртожиток.



*«Будинок Бетмена».*

Справжнім осередком культури в мікрорайоні «Алмазний» був колись кінотеатр «Алмаз». На той час — один із найсучасніших у місті, він мав доволі цікаву архітектурну зовнішність, а головне — вдале розташування. Кінотеатр немов виринав зі скверу, а площу перед ним увінчував один із небагатьох у місті фонтанів. Тож жоден довідник, жоден буклет чи набір листівок про місто ніколи не виходив без фотознімка «Алмазу». А сама територія довкола була улюбленим місцем відпочинку жителів мікрорайону.

— Шкода, що таке привабливе місце ніяк не використовується. Там можна було організувати центр для відпочинку з басейном, тренажерними залами, дитячими секціями... Та все, що завгодно. І такий соціальний об'єкт міг би обслуговувати десятки тисяч чоловік, які мешкають у тому мікрорайоні, — каже депутат міськради, голова постійної комісії з питань розвитку підприємницької діяльності та інвестицій Володимир Івченко. — Я знаю, що власник будівлі купив її на піку ціни, а потім був обвал, і тепер він не хоче (та й не може) продати її за безцінь. Є якась межа рентабельності. Поки що ситуація безвихідна...

У такій само безвихідній ситуації — і приміщення колишнього фарфорового заводу. Звісно, фарфору тут уже давно не виготовляють (а жаль!), але й саме приміщення, та вся територія заводу, схоже, перетворилися у «питання ціни на землю».

Та найбільшим «архітектурним привидом» міста по праву вважається головний корпус колишнього заводу «Знамено». Тим паче, що ця дванадцятиповерхова «коробка» стоїть поруч з трасою Київ—Харків, тож навіть гості міста обов'язково звертають на неї увагу.

Завод «Знамено» у радянські часи — один із найпрестижніших у роботодавців міста. Він працював на «оборонку», тут випускали унікальне електронне обладнання для систем ППО, аналогів якому, кажуть, нема й досі... Що й казати, завод був «режимним об'єктом» і єдиним у місті підприємством, де виробничі приміщення — з першого по дванадцятий поверхи — були обладнані спеціальними шторами. Аби якась «вражина» не «видивилася», бува, якусь технологічну таємницю... Зате тепер приміщення не має уже ні штор, ні навіть вікон і дверей... Свого часу усе, на що спромігся новий власник будівлі, це «вирізати» і вивезти весь метал — ну, так, аби лишень саме приміщення не розвалилося!

Поки що встояло... До речі, на тлі цієї розрухи дуже кумедний вигляд мають торговельний центр, який розташувався в одному з колишніх приміщень того ж заводу «Знамено», і, звичайно, «Макдональдс». Як «торжество перемоги у холодній війні». Мовляв, на ППО нам начхати, зате тепер у нас є гамбургери і хот-доги!

Ну, і вже абсолютно анекдотичний випадок із новітньої полтавської історії. Свого часу тут узялися споруджувати нове приміщення туберкульозного диспансеру. Споруджували-споруджували і «доспоруджувалися» до того, що питання стало руба: чи й далі фінансувати «безнадійне» будівництво, яке внаслідок такого тривалого «технологічного процесу» потребувало дедалі нових і нових затрат, чи плюнути і...? Вирішили, що дешевше «плюнути»: за рішенням сесії облради «довгобуд» ... розвалили і почали будувати нове приміщення. Оце по-нашому! Правда, коли добудують остаточно, поки що невідомо. Принаймні торговий центр «МЕТРО», який почали будувати неподалік значно пізніше тубдиспансеру, уже п'ять років, як успішно функціонує.

Отож, якби супергерой Бетмен надумав раптом отаборитися у Полтаві, то у місті і справді ще є чимало будівель, які могли б слугувати для нього базами. От тільки, де взяти такого супергероя, який би, зрештою, подолав тупість і продажність місцевих чиновників, а заодно додав би розуму і підприємцям, які звикли мати лише «все і зараз»?

**Віталій СКОБЕЛЬСЬКИЙ.**

**Фото автора.**



*Приміщення колишнього Кадетського корпусу уже багато років обнесене парканом.*

У НОМЕР

## Гарні новини для порту

Про підвищення зарплат працівники переважної більшості підприємств Херсонщини можуть лише мріяти — в кризу доводиться бути задоволеним хоча б тим, що аванс і получку не затримують місяцями. А от для членів трудового колективу морського торговельного порту Херсона, що налічує сьогодні 1354 особи, підвищення зарплат і посадових окладів нині стало звичним явищем. За рік зарплата тут поетапно виросла більш як на 17 відсотків (черговий 4,5-відсотковий етап припав саме на жовтень) і досягла 3480 гривень на місяць. А в докерів-механізаторів вона — 4282 гривні, тобто вдвічі з лишком вище, ніж у середньому по області. І хоча порт — державне підприємство, бюджетні дотації для перегляду окладів не знадобилися.

— Ще не так давно частина потужностей порту не використовувалася через ембарго на вивіз зернових і скорочення обсягів імпорту мінеральних добрив вітчизняного виробництва, які для нашого колективу були одними з основних вантажів. Однак після скасування заборони на вивіз зернових, а також укладання контрактів на «перевалку» великих партій вугілля та коксу обсяг вантажообігу з початку нинішнього року збільшився більш як на десять відсотків і вже перевалив за два мільйони тонн. А частину доходів від виробничої діяльності адміністрація ХМТП вирішила спрямувати на збільшення зарплат. Як того вимагає законодавство, це підвищення пов'язане з переглядом розмірів мінімальної заробітної плати в державі, — пояснює голова профспілкового комітету Херсонського морського торговельного порту Валерій Тернавський.

**Сергій ЯНОВСЬКИЙ.**

## Помирають потужні підприємства

Один з недавніх світових лідерів електронної мікроскопії і мас-спектрометрії — ТОВ «СЕЛМІ» — нині нагадує примару з фільмів жахів. Через борги підприємство-банкрут вже давно не освітлюється і не опалюється. Так, лише заборгованість із заробітної плати, яка щомісяця зростає на 300 тисяч гривень, вже наближається тут до 19 мільйонів.

Керівництво ОДА у банкрутстві звинувачує дирекцію заводу, та — державу з її політикою «захисту» вітчизняного товаровиробника, що фактично полишила унікальне виробництво напризволяще. Адже саме відсутність держзамовлень упродовж останніх десяти років на електронну продукцію довела п'ятитисячний колектив до нинішньої економічної ситуації.

Влада Сумщини, намагаючись відродити підприємство, вкотре звернулася по допомогу до Кабміну. Та навряд чи помираючому допоможуть запізнілі урядові припарки. Тим більше, що на межі зупинки знаходяться ще два потужні підприємства оборонно-промислового комплексу держави: шосткинські казенні заводи «Імпульс» і «Зірка», на яких працює також близько 5 тисяч осіб.

**Владислав ЖМУРКОВ.**

Сумська область.

**Управління виконавчої дирекції Фонду соціального страхування від нещасних випадків на виробництві та професійних захворювань у м. Києві інформує:**

**Керівників підприємств, організацій, установ, підприємців, роботодавців-страхувальників:**

**Безпечна праця - право кожної людини.**

**Актуальними завданнями в сфері промислової безпеки та охорони праці на сьогодні в Україні є:**

- боротьба з прихованням нещасних випадків на виробництві ;
- посилення відповідальності роботодавців за підвищення дієвості та ефективності управління охороною праці на виробництві;
- посилення мотивації до безпечної праці, стимулювання за зменшення ризику травмування та профзахворюваності на виробництві;
- посилення уваги до безпеки працівників, які частіше наражаються на ризик нещасного випадку з багатьох причин ( відсутність професійного досвіду, нерозуміння небезпеки на робочому місці аварійних ситуацій, недостатній рівень навчання з питань безпеки та гігієни праці.)
- усунення причин, що призводять до нещасних випадків, професійних захворювань,та здійснення профілактичних заходів, визначених комісіями за підсумками розслідування цих причин.
- вжиття роботодавцями всіх необхідних заходів для усунення або зведення до мінімуму ризиків для життя і здоров'я працівників.

Управління ВД ФССНВ у м. Києві http://fsnv.kiev.ua

Інспектори Офісу з питань харчових продуктів та ветеринарії Генерального директорату з питань охорони здоров'я та захисту прав споживачів ЄС проведуть оцінку впровадження заходів з гігієни кормових добавок та преміксів, а також відвідають підприємства в Київській та Львівській областях, *повідомляє прес–служба Держветфітосанслужби України*



Діяльність інтернет–аптек в Україні є незаконною, оскільки законодавством реалізація лікарських засобів через Інтернет заборонена, а дозволена виключно в аптечному закладі, *заявив голова Державної служби України з лікарських засобів Олексій СОЛОВЙОВ*

# Хто зупинить знищення одеських санаторіїв?

**ЗДОРОВ'Я НАЦІЇ**

***Найприкрішою сторінкою в новітній історії Одеси є знищення санаторіїв, завдяки яким місто мало почесний додаток «місто-курорт». Місто стоїть і, дай Боже, стоятиме ще багато тисячоліть, а от курортів уже не залишилося на тутешній землі. За роки незалежності зникли, розчинилися в бездонних кишенях вітчизняних і закордонних багатіїв санаторії «Мукачівський», «Маяк», «Мирний», «Аркадія», «Примор'я», «Дружба», «Здоров'я», імені Чувиріна, дитячий протитуберкульозний санаторій імені Іванова, «Україна», «Росія», «Затока», «Червоні Зорі». Ще працюють, але над ними вже завис дамоклів меч знищення, санаторії імені Горького, Лермонтова, Валерія Чкалова, «Біла квітка», «Зелена гірка», «Люстдорф».***




*Санаторій «Лермонтовський».*

## Скільки мотузочку не витися...

Трагедія знищених оздоровниць полягає в тому, що вони розташовуються в курортно-рекреаційній зоні, за декілька сотень метрів від берега Чорного моря. «Ці землі безцінні, але сьогодні їх ще можна купити» — така характеристика санаторіїв, що знищуються і яку дають експерти в оголошеннях про продаж земельних ділянок.

На «окупацію» і знищення оздоровниць влада вже давно махнула рукою, більше того, в окремих випадках вона потурає рейдерам у їхніх спробах захопити земельку біля самого Чорного моря. І тільки прокуратура сьогодні, по суті, одна б'ється за порятунок санаторіїв.



*Санаторій «Куяльник».*

Завдяки її активній, а часом жорсткій позиції поставлено днями крапку в багаторічній боротьбі за клінічний санаторій імені М. Пирогова — його повернуто у власність держави.

Кілька років тому за борги трохи більш як у 300 тисяч гривень одне з підприємств отримало право на майно цього санаторію. Йдеться про 34 тисячі квадратних метрів нерухомості: будинок, господарські будівлі, тверде покриття. Фактично вартість цього майна, тому що санаторій має запаси безцінних лікувальних, визнаних еталонами грязей, у десятки, а може, і в сотні разів вище суми боргу в 300 тисяч гривень. По суті, ЗАТ «Укрпрофоздоровниця» розпорядилося цим майном незаконно. Власником є держава Україна в особі регіонального відділення Фонду держмайна. Прокуратура звернулася з позовною заявою до суду про повернення санаторію в державне лоно.

***Господарський суд позовну заяву прокуратури задовольнив, і санаторій імені Пирогова знову набув втраченого, по суті, вкраденого статусу державного підприємства.***

Здавалося б, справедливість восторжествувала. Але цього не можна сказати про порятунок інших санаторіїв.

Санаторію «Здоров'я», що розташовувався на вулиці Баштанній, уже не відродитися ніколи. На землях оздоровниці сьогодні виросли шикарні особняки. Перелік їхніх власників просто вражає — це відповідальні працівники обласної та міської міліції, прокуратури, СБУ, судів, митниці. 10 років тому, коли знищувався санаторій, ці працівники просто закривали очі на свавілля, що панувало в місті, із знищення санаторіїв. Мабуть, на подяку за «мовчання», «потрібні рішення» правоохоронні органи й отримали земельні ділянки у престижному районі Одеси.

Сьогодні прокуратура Одеської області вживає, скажемо так, абсолютно законні й рішучі заходи з порятунку санаторного фонду, який залишився.

Схема зі знищення оздоровниць, яку придумали 20 років тому й продовжують використовувати рейдери сьогодні, проста, можна сказати, примітивна. Основним власником і розпорядником майна санаторіїв є ЗАТ «Укрпрофоздоровниця». А санаторії мали статус дочірніх підприємств цього закритого акціонерного товариства. Дочірні підприємства реорганізуються в ЗАТ. З якою метою? Для поліпшення роботи? Для ефективного використання майна? Ні, звичайно.

***У рейдерів завжди мета проста: вкрасти дешевше, продати дорожче.***

Реорганізація пояснювалася тим, що очікуваний інвестор з підозрою ставиться до форми управління під назвою «дочірнє підприємство». У 2007 році мала місце спроба рейдерського захоплення ЗАТ «Валентина», коли шляхом проведення додаткової емісії частка власності ЗАТ «Укрпрофоздоровниця» впала із 75 відсотків акцій до 24, а частка двох інших власників зросла відповідно з 24 до 75 відсотків.

Ці схеми доповнюються й іншим різновидом афери. Спочатку «Укрпрофоздоровниця» продає рейдерам об'єкти на території санаторіїв — підсобні приміщення, котельні, господарські корпуси. А потім їхній власник просить міську раду продати йому землю, на якій ці об'єкти нерухомості перебувають. Сесія міської ради дає «добро» на продаж без проведення аукціону і конкурсу й безцінна земля йде у власність рейдеру. Свого часу, дев'ять років тому, після такого рішення сесії міськради 9 гектарів землі санаторію «Дружба» було продано за мільйон доларів за ринковою їхньої вартості на той момент 80 мільйонів американських грошей. Сьогодні ціна, звісно, набагато вища.

## Гірка доля санаторію імені Горького

Виповнилося шість років з початку боротьби прокуратури Київського району міста Одеси, міської та обласної прокуратур за повернення територіальній громаді земель санаторію імені Горького. У 2005 році рейдери відтяли від його землі 3,31 гектара. У 2006-му їм удалося захопити ще шматок землі. Головного лікаря санаторію Євгена Косоверова, котрий намагався протидіяти земельним рейдерам, було жорстоко побито невідомими біля його будинку.

Планомірне знищення санаторію почалася з того, що «Укрпрофоздоровниця» продала якомусь товариству з обмеженою відповідальністю будинки та об'єкти санаторію (нібито через непотрібність: їдальню, резервуар для води, електропідстанцію, водогінні мережі й систему централізованого теплопостачання, десять житлових одноповерхових будинків, асфальтове покриття) усього за 980 тисяч гривень. А потім «Укрпрофоздоровниця» дала згоду на вилучення в санаторію 3,56 гектара землі на користь цієї приватної фірми. Остання, щоб отримати ці гектари у приватну власність безкоштовно, оформила викуплені будівлі на 35 фізичних осіб. Ці 35 громадян як нові власники будівель звернулися до Одеської міськради із заявою про приватизацію земельних ділянок, на яких розташовувалися їхні об'єкти. Ну а сесія міської ради прийняла відповідне, звісно, позитивне, рішення, і кожен із тих, хто звернувся, став власником ділянок від 7 до 10 соток.

Однак депутати виявили «ініціативу»: крім того, що безкоштовно виділили 3,5 гектара санаторної землі, ще й дали згоду на зміну цільового призначення ділянок, дозволивши їх використовувати для будівництва, обслуговування жилого будинку і господарських будівель. Але одеські земельні махінатори пішли далі. Після одержання державних актів про право власності на землю більшість із них одразу продали свої ділянки іншим особам. Зрештою, будівлі перебувають в одних руках, а земельні ділянки — в інші.

Але й це ще не фінальна частина комбінацій з обману держави. Десять нових власників замовили в одеській філії ДП «Центр державного земельного кадастру при Держкомітеті України із земельних ділянок» план розміщення земельних ділянок, які перебувають в їхньому користуванні, тому що вони є власниками будівель. Прокуратура під час розслідування з'ясувала, що посадові особи філії були поінформовані, що для обслуговування цих будівель земля вже виділялася, а потім її було продано, проте вони виготовили необхідну документацію. З'ясувалося, що в користуванні в кожного із цих десяти громадян перебуває по 10 соток землі. Тобто вони стали власниками цілого гектара санаторної території, котра на місцевості не збігається із проданими будівлями.

План розміщення цих земельних ділянок був засвідчений начальством, а Малиновський районний суд своїм рішенням закріпив за кожним із 10 громадян право власності на ділянку в 10 соток.

***Отже, серед білого дня, нахабно в держави було вкрадено гектар курортної землі.***

За цим фактом прокуратура Одеської області порушила кримінальну справу стосовно службових осіб Одеської філії ДП «Центр державного кадастру при держкомітеті України із земельних ресурсів»

Нові господарі землі продовжують зводити на території санаторію імені Горького житлові будинки. Міське управління архітектури та містобудування відправило в Київський районний суд позовні заяви про знесення споруджуваних на території санаторію котеджів як об'єктів самовільного будівництва.

Прокуратура Одеської області звернулася з 10 позовними заявами до господарського суду про визнання права власності на земельні ділянки. Прокуратура внесла протест на рішення сесії з цього питання.

Тільки протест прокурора задоволено не буде, тому що і власник товариства з обмеженою відповідальністю, і деякі власники земельних ділянок є депутатами міської ради, які повинні розглядати цей протест прокурора. І до ворожки не треба ходити, щоб бути впевненим у тому, що протест прокурора не буде задоволено.

**В'ячеслав ВОРОНКОВ.**
Одеса

Фото Олега **ВЛАДИМИРСЬКОГО.**

**КОМЕНТАР**

***Ігор ПРОЦЕНКО, прокурор Одеської області:***

***— Наприкінці 2010 року прокуратурою області було отримано рішення Верховного Суду України про те, що все майно санаторно-курортних комплексів, передане свого часу у відання профспілок, практично належить державі в особі Фонду державного майна України. Тому всі договори господарські, а також договори про відчуження цього майна, навіть погоджені з центральним апаратом профспілок, є незаконними.***

***На даний час за дорученням Кабінету Міністрів України створено комісію, котра має провести інвентаризацію того майна, що перебуває тепер на балансі, у віданні профспілок. Після того, як буде отримано всі документи щодо погоджень на укладення господарських договорів, погоджень на відчуження цього майна, приймуть рішення відповідно до кримінально-процесуального законодавства. І тоді буде вирішуватися доля тих службових осіб профспілок, які їх узгодження надавали. Прокуратура Одеської області в різних судах оспорює рішення різних інстанцій стосовно долі п'яти санаторіїв. Ведуться перевірки щодо дотримання вимог законодавства стосовно інших санаторіїв. Нині у Вищому господарському суді прокуратура області відстоює інтереси держави стосовно санаторію «Затока».***


***Нові господарі землі продовжують зводити на території санаторію імені Горького житлові будинки***

# Кмітливий роботяга із золотими руками

## Такого на українському ринку праці дедалі важче відшукати

ПРОБЛЕМА ОЧИМА ВЛАСКОРА

***Ситуація справді парадоксальна: з одного боку, гострий дефіцит кваліфікованих слюсарів, зварювальників, верстатників, з другого — надзвичайно високий рівень безробіття серед випускників ПТУ. З'єднати ці дві ланки в один виробничий процес не вдається вже не перше десятиліття. У кожної сторони свої, доволі сильні аргументи. Але спільного рішення, попри величезне бажання всіх, знайти не вдається.***

### Диплом — це ще не перепустка

Система професійно-технічної освіти вже не перший рік відчуває, як не лише її вихованцям, а й самим навчальним закладам просто в потилицю дихають криза та безробіття.

За останніх пару десятиліть важко знайти міністра освіти, котрий не брався б за її реформування. І в окремі навчальні заклади добрі зміни справді приходять. Але навіть заповзята робота таких колективів не змінює загальної картини.

Директор Хмельницького професійного училища №11 Василь Селізар теж не без гордості показував свої класи і майстерні. Ось дільниця для навчання зварювальників, яку своїми руками з підручних матеріалів організували півроку тому. Ось новенький комп'ютерний клас — подарунок від держави, що виділила 270 тисяч гривень. Цих грошей вистачило ще й на купівлю фрезерного та токарного верстатів. Першокурсники в новесенькій уніформі старанно наносять розмітку на металеві пластинки. Але... Уявити, що з такого класу випускник може потрапити до сучасного цеху промислового велетня чи навіть до невеличкої, але успішної приватної фірми, де на високотехнологічних верстатах працюють універсали, — просто неможливо.

Але навіть цю нехитру з погляду сучасних технологій техніку досконало освоїти не вдається практично нікому.

— А що ж тут дивуватися, — вступає в розмову майстер навчання Андрій Павлишин. — Я свого часу п'ятнадцять років ішов до п'ятого розряду зварювальника. Їздив на навчання до інституту Патона, і лише після того отримав найвищий шостий. Хоча прийшов на підприємство інженером-технологом, але понад три десятки літ пропрацював саме зварювальником. А чого може навчитися наш студент за один рік? Чи навіть ті, хто вчиться три роки після дев'ятирічки? Вони відповідно отримують другий та четвертий розряди, але не те що майстерності, просто натренованої роками вправності у них немає. Усе це треба набувати на виробництві. Та кожен керівник шукає насамперед висококласного спеціаліста. От і виходить, що нашим хлопцям хоч і з дипломом та розрядом, а подітися нікуди.

### Хочеш заробити — працюй

А промисловці в один голос стверджують: некваліфікований фахівець виробництву не потрібен. Його треба ще довго вчити і при цьому доплачувати за розряд навіть тоді, коли не виконує свою норму виробітку.

— Та ми вже погоджувалися і на те, щоб опікувати, підучувати «новобранців», — розповідає директор хмельницького ВАТ «Темп» Іван Праворський. — Але це не допомогло. Бо тільки вчорашній петеушник перетворюється на доброго слюсаря чи зварювальника, він одразу поспішає вирватися із заводського цеху. І ми, втративши час та гроші, знову залишаємося без кадрів.



*Учорашні дев'ятикласники роблять перші кроки в освоєнні робітничих професій. Поки що на цьому шляху все нове і цікаве.*

*Майстер виробничого навчання Леонід Капиця навчає ковальської справи свого сина Артема. Але чи вдасться нинішньому учню ПТУ завтра знайти роботу за спеціальністю, не знає ніхто.*

От і нині на цьому підприємстві проходить не зовсім звичний експеримент. Тут створили спеціальну дільницю, де вже самі навчають шістьох токарів. А оплачує ці курси для безробітних центр зайнятості.

Здавалося б, нарешті знайдено компроміс: завод виховає таких фахівців, про яких мріяв, а безробітні отримають роботу. Та де там. До щасливого кінця ще далеко. Бо немає жодних гарантій, що новоспечені токарі залишаться на тому ж «Темпі». Хоча підприємство — одне з кращих в області і платить порівняно з іншими непогану зарплату, проте, тільки-но з'явиться вигідніша пропозиція, заводських вихованців вже не втримати.

Хоч як прикро визнавати, а дуже часто на завод приходять ті, хто лінькуватий або просто не відповідає вимогам сучасного ринку праці. Найкращі — працьовиті, кмітливі, із золотими руками — вже давно трудяться за кордоном. І від цієї правди нікуди не подітися.

— Ми часто шкодуємо наших безробітних, а тим часом вони просто не вміють чи не хочуть працювати, — переконаний керівник Кам'янець-Подільського електромеханічного заводу Леонід Дьяконов. — Нещодавно до нас у цех прийшов робітник, який повернувся із заробітків з Португалії. Протягом першого місяця він заробив п'ять тисяч гривень, наступного — вже шість тисяч, а ще через місяць — дійшов до тисячі доларів. І цього виявилося йому замало, просить ще роботи. Маючи уроки того, як люди працюють за кордоном, за нормою виробітку він замінив кількох наших робітників. І хто може сказати, що при цьому заробив менше, ніж у чужих краях?

***Невеликі зарплати — справжній камінь спотикання для нашої економіки. Та хоч би скільки ми говорили про достойний рівень життя українців, не можна залишити без уваги і таке запитання: чи варто багато платити тому, хто погано працює?***

Справді, хоч би як керівники підприємств скаржилися на те, що високу зарплатню їм важко платити через непомірне податкове навантаження, все одно вони цінують і матеріально ніколи не ображають висококласного спеціаліста. А те, що офіційно не можуть підняти всім планку зарплати до п'яти-шести тисяч гривень на місяць, як це роблять «тіньовики», і обмежуються півтора-двома тисячами — це теж правда.

### Роба — не всім по плечу

Десятиліттями втлумачувалось у свідомість кожного випускника школи: хто найгірший, не має жодних здібностей, не здатний до навчання, а ще, хоч як прикро, найбідніший, бо родина немає як утримувати студента, тому тільки один шлях — до ПТУ.

— Але чому всі вирішили, що саме з такого учня має вийте зразковий робітник, — дивується керівник Хмельницького вищого професійного училища №25 Олег Рудюк. — У світі давно панує зворотна практика: спочатку підприємство набирає робітників, котрі підходять йому за психологічними, фізичними, моральними параметрами, а потім їх відправляють на навчання у кращі професійні центри. А в нас все перевернуто з ніг на голову. Тому й виходить, що училища пропонують заводу той «продукт», який здатні були виготовити, але зовсім не той, котрий потрібен споживачеві цього «продукту».

— Для чого області десятки професійно-навчальних закладів, котрі фінансово ледве зводять кінці з кінцями, — запитує Іван Праворський. — Три потужні центри, котрі готували б фахівців із головних напрямів економіки краю, скажімо, промисловості, переробки та сільського господарства, успішно впоралися б із цим завданням. Що з того, що з бюджету нинішнього року виділено кілька мільйонів гривень, котрі пішли на купівлю новинок для училищ. Гроші розпорошились, а технічне оснащення не піднялось ні на сходинку.

З роками пішли начебто правильним шляхом: спочатку слід визначити, скільки треба тих чи інших спеціалістів, а потім уже набирати їх на навчання.

— Але що змінилося? — запитує Антоніна Харчук, заступник начальника обласного управління освіти. — Скажімо, на нинішній рік спочатку ми отримали замовлення на 5,7 тисячі першокурсників ПТУ, а потім з'ясувалося, що підприємства не підкріплюють своєю згодою таке замовлення. Чому? Та тому, що воно формальне.

Дуже часто відбувається так: у районі те чи інше ПТУ десятиліттями випускало певну кількість трактористів, от їх, не задумуючись, і вписують у замовлення. Реальної ж оцінки попиту та пропозицій ніхто як не проводив, так і не проводить.

***Минулими роками в області набирали на навчання в ПТУ до 19 тисяч учнів. Тепер цифра впала до 14. Скорочення відбулось через те, що такі фахівці виявились непотрібні на ринку праці.***

Тому й маємо порожні цехи та десятки тисяч безробітних. Можна передбачити, що чергова освітянська реформа зведеться до чергового скорочення кількості ПТУ. І бюджетні кошти, що йшли на їх утримання, таки можуть бути зекономлені. Але чи змінить це ситуацію на ринку праці?

Навряд. Нестиковок у ланцюгу, який мав би з'єднати освіту, підприємство і ринок праці, настільки багато, що виробити єдину тактику не вдається навіть за «круглим столом». А про те, щоб зробити це на практиці, вже й мова не йде. Ключик до розв'язання цієї проблеми знаходиться значно глибше — в загальних принципах нашої економіки, котрі так і не вибудовано. А якщо немає міцного фундаменту, хіба збудуєш гарний дім?

**Ірина КОЗАК.**
Хмельницька область.
**Фото автора.**

---

РЕАЛІЇ

## У Запоріжжі не підвищують квартплату, побоюючись невдоволення городян

Перед міською владою Запоріжжя гостро постало питання: що робити з розцінками на послуги з утримання житлових будинків та прибудинкових територій? Комунальники б'ють на сполох: через зростання вартості електроенергії, пального й підвищення рівня мінімальної зарплати тарифи, що не змінювалися з 2008 року, зовсім не покривають витрат. За новими розрахунками, квартплата має зрости щонайменше вдвічі-втричі. Заступник начальника департаменту житлового господарства міськради Галина Охріменко стверджує: «Якщо не збільшити фінансування, то комунальники матимуть кошти лише на прибирання прибудинкових територій та утримання аварійної служби, а на все інше доведеться махнути рукою. Постане потреба у скороченні кадрів. Уже сьогодні механіки відмовляються лагодити ліфти. Причина — брак коштів на утримання техніки та зарплату».

Отже, підвищення тарифів — вимога дня. Але ж воно, як вважає керівник комісії з питань життєзабезпечення міста Геннадій Рекалов, цілком може вилитися в соціальний вибух. Саме цього й побоюються в міськраді. «Різкого зростання розцінок не підтримає ні виконком, ні депутати, ні я, — заявив міський голова Запоріжжя Олександр Сін. — Люди просто не зможуть сплачувати за свої помешкання такі суми. А це, крім усього, неминуче призведе до зростання неплатежів. Тарифи на обслуговування житлових будинків та прибудинкових територій мають забезпечувати належне функціонування комунальних організацій і бути посильними для запоріжців».

Але як цього досягти? Шукати додаткове фінансування в розмірі 12 мільйонів гривень, наприклад, у вигляді дотацій з міського бюджету? Чи, як пропонують деякі члени комісії з питань життєзабезпечення міста, провести диференціацію прибудинкових територій і на окремих ділянках підвищити тарифи на їхнє утримання? Такий варіант багатьом видається досить сумнівним, саме тому не влаштовує й міського голову. Він вважає, що диференціація спричинить невдоволення певної частини мешканців міста.

То що ж робити з квартплатою? Чіткої відповіді на це запитання поки що немає. Олександр Сін пропонує розв'язувати проблему за допомогою бізнесових структур. Раніше він уже виступав з ініціативою розділити прибудинкові території на ділянки й оголосити тендери на їхнє прибирання та висловлював припущення, що послуги приватних підприємців можуть виявитися для мешканців багатоповерхівок значно дешевшими, ніж послуги підприємств ремонтно-експлуатаційних об'єднань. Але тоді ця ідея не стала реальністю. То, може, прийшов час втілити її в життя?

До речі, схожа ситуація з тарифами і в Бердянську, де їх не змінювали п'ять років. Але тут сушити мізки над тим, що робити, міська влада не стала. За словами заступника міського голови Ігоря Крахмальова, розцінки на утримання житла та прибудинкових територій з 1 січня 2012 року буде однозначно підвищено. Поки що невідомо, на скільки. Нині в Бердянську це питання розглядають на громадських слуханнях.

**Віктор ПЕСИГОЛОВЕЦЬ.**
Запорізька область.

***А чого може навчитися наш студент за один рік?***

Закон «Про національну культурну спадщину», який є новою стратегією захисту культурного надбання України, буде прийнято на початку 2012 року, *повідомив голова Департаменту спадщини та культурних цінностей Андрій Вінграновський*



У Національному центрі народної культури «Музей Івана Гончара» до 22 листопада триватиме виставка Івана Лисенка «У моїх творах — Україна», присвячена 90–річчю з дня народження художника, якого вважають одним із ключових представників українського наївного мистецтва, *повідомляє прес–служба музею*

# Святитель Іоанн Максимович писав вірші, «виганяв московських священиків» і займався просвітництвом

## Минуло 360 років від дня народження відомого поета і церковного діяча

***Після смерті архієпископа Ф. Углицького визначилися три претенденти на посаду керівника Чернігівської єпархії: ігумен Троїцько-Іллінського монастиря Лаврентій Крщонович, архімандрит Новгород-Сіверський Михайло Лежайський та настоятель Єлецького монастиря Іоанн Максимович.***

У листопаді 1696 р. ігумен Л. Крщонович «покірно» просив І. Мазепу посприяти йому в здобутті вищої духовної посади: «Не зволь відкинути, ваша вельможність, од своєї патронської та добродійної ласки й мене, найнижчого підніжка свого, який безперервно дбає про панську вашої вельможності ласку». Та уповноважені представники гетьмана 24 листопада 1696 р. обрали зверхником єпархії архімандрита Іоанна Максимовича (Васильківського). Симпатії гетьмана до останнього не випадкові. Адже три представники родини майбутнього святого займали впливове становище в Гетьманщині. В універсалі від 1688 р. І. Мазепа називав батька І. Максимовича, Максима Васильківського, «выгодным нам чоловіком і в ділі войсковом около выбранья индукты працуючим». Його син Іван Максимович служив у Гетьманщині охотницьким полковником. Брат останнього Дмитро в Батурині фактично виконував роль скарбника.

Іоанн Максимович на той час уже заявив про себе як здібний церковний діяч. Він народився у 1651 році в Ніжині. Талановитого випускника Києво-Могилянської колегії керівництво навчального закладу запросило викладати спудеям латинську мову. Згодом він прийняв чернечий постриг у Києво-Печерському монастирі й кілька років займав у ньому посаду економа, одночасно будучи проповідником колегії.

У 1678 р. ченці духовної обителі обрали його послом у Москву до царя Федора Олексійовича із проханням, щоби останній у разі татарської агресії, якої очікували, відрядив до Києва своє військо та надав прихисток монахам. З 1681 по 1695 рр. І. Максимович був намісником Брянського Свенського монастиря, який цар передав у підпорядкування Києво-Печерського монастиря «для тихаго и безмолнаго пристанища в нужное воинских браней время». Мешканці Брянська, місцеві поміщики скаржились на нього за те, що він вигнав з обителі «священиков московских и дияконов и крылошан», а на їхнє місце набрав українців. У монастирі намісник насаджував київські норми співпівування ченців, відправи релігійних обрядів. У 1695 р. Ф. Углицький за узгодженням із Батурином запросив його очолити Єлецьку обитель.



У вільний від богослужіння час І. Максимович писав вірші, проповіді. У Чернігові завдяки плідній співпраці з І. Мазепою таланти архієрея набули ще більшого розквіту, насамперед це виявилося у книговиданні, створенні в єпархії духовно-освітнього центру. На гроші, виділені гетьманом, і за його благословенням у 1700 р. І. Максимович заснував Чернігівський колегіум. Був збудований навчальний корпус із класами, дзвіницею, трапезною, службами, папірнею для друкарні.

**І. Максимович, натхненний започаткуванням «чернігівських Афін», плідно займався віршописанням.**

Його друковані поетичні твори-книги («Алфавит рифмами сложенный» — 1705 р., «Богородице діво» — 1707 р., «Отче наш», «Осьм евангельских блаженств» — 1709 р.), а також філософська праця «Феатрон» (1708 р.) призначалися передусім для спудеїв колегіуму й мали ознайомити їх із повчальними легендами, переказами, думками, ідеями. В них він закликав молодь ретельно вивчати надбання предків, батьків, а викладачів колегіуму — виховувати в спудеїв високі почуття, гуманність, любов до ближнього.

Авторитетного в Гетьманщині архієпископа, незважаючи на те, що він старався після поразки Карла XII під Полтавою засвідчити у віршах свою радість від перемоги Петра I, у 1712 р., коли активізувались репресії проти родин мазепинців, було висвячено Тобольським і всього Сибіру митрополитом.

Старого архієрея, брати якого та племінник взяли участь у повстанні І. Мазепи, фактично в такий спосіб усунули з України. Він потрапив у Тобольськ, де перебували на засланні шведи, чимало родин мазепинців. І. Максимович і на новому місці подібно «чернігівським Афінам» зайнявся впорядковуванням, формуванням Тобольської слов'яно-латинської школи, яка дала можливість здобути непогану освіту дітям репресованих старшин. За його ініціативи була відкрита православна духовна місія у Пекіні. Не полишав він і літературних справ. У його перекладі в 1714 р. вийшла теологічна праця «Іліотропіон».

**Перебування вдалік Батьківщини негативно позначилося на самопочутті митрополита.**

10 червня 1715 р. він помер. Російська православна церква в 1916 р. визнала його святим.

**Сергій ПАВЛЕНКО.**
Чернігів.

**На малюнку: Іоанн Максимович (із колекції автора).**

### Епіграми Іоанна Максимовича

* * *

*Однакова чеснота царство заслужити*
*Й заслужене у світі потім не згубити.*

* * *

*З кожним ближнім не раджу надміру дружити,*
*Хоч не будеш радіти — не будеш тужити.*

* * *

*Хто скіпетром жорстоко в царстві управляє,*
*Той страхахих страшиться, себе ж погубляє.*

* * *

*Тисячі людських облич, різні всі напрочуд,*
*І в людських шуканнях так — не одного хочуть.*

**Переклад із староукраїнської мови Валерія Шевчука.**

# З вами говоритиме отаман Орел

***На 18-му книжковому форумі у Львові презентували книжку, яку варто прочитати кожному українцю, щоб знати правду не про таку вже й давню історію свого народу з перших уст. Це мемуари борця за свободу України Якова Гальчевського.***

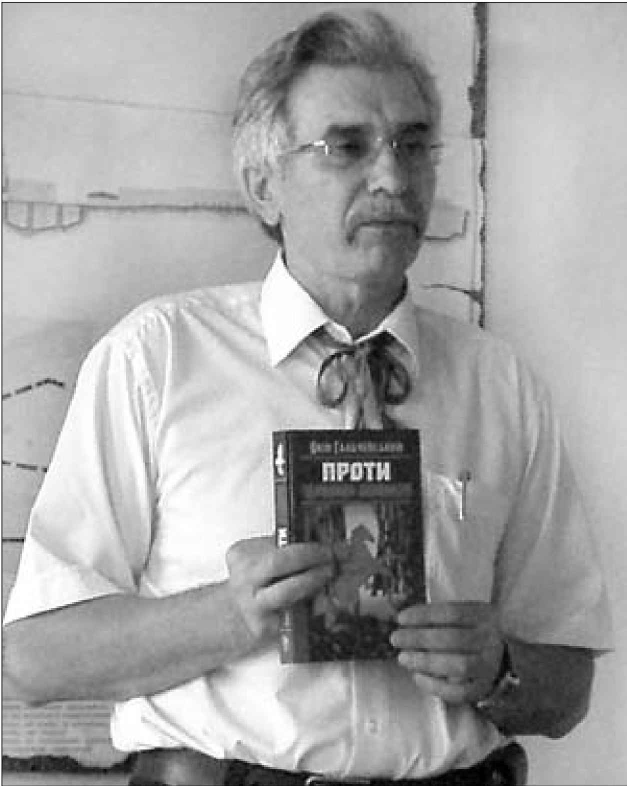
На початку 1920-х років ця людина була надзвичайно популярною на Поділлі, Київщині. Йдеться про отамана Орла (бойове псевдо Гальчевського). Його любили й шанували українці, але, мабуть, більше ненавиділи різні зайди, з якими він боровся «без жодних сентиментів».

**«Книжка — жорсткий і багато в чому страшний документ епохи, лексика й термінологія якого цілком відповідає тогочасним реаліям, — коментує письменник Сергій Пантюк. — Якщо це декому не сподобається нині — їхні проблеми. Бо годі нам осмикувати себе думками чужаків на нашій землі!**

Дуже приємно, що видання з'явилося в моєму рідному Кам'янці-Подільському — у видавництві «Медобори 2006». Переконаний: це сталося саме вчасно, бо відомий «Чорний Ворон» Василя Шкляра вже підготував суспільство до адекватного сприйняття такої літератури».

Яків Гальчевський народився 22 жовтня 1894 року на Поділлі. Його батько — селянин, мати походила з давнього козацького роду.

Коли вибухнула Перша світова війна, сільського вчителя Гальчевського «побрили в москалі». Почав служити в Казані, а в 1915 році закінчив школу прапорщиків, став командиром роти кінної розвідки. У боях виявляв героїзм, мав нагороди. Після Жовтневої революції повернувся на Батьківщину. Почав учителювати, завідував школою. Коли в Кам'янці-Подільському відкрився Державний український університет, вступив на правничий факультет. Та доля готувала йому іншу місію. Він став однією з провідних фігур у встановленні влади Директорії. Показавши свою відданість у боях за Українську державу, був призначений командиром 61-го полку імені Симона Петлюри. «Під час відвороту большевиків з-під Варшави, — розповідає Гальчевський, — знищено дотла мою оселю, брата Федора, який ні до чого не мішався, розстріляно після знущань; навіть робітників-селян повбивали. Це мене зробило звірем». Гальчевський обійшов Літинський, Вінницький та Летичівський повіти. Вишукував товаришів по зброї. Переконував їх продовжувати боротьбу. І знаходив відгук. Яків Гальчевський був переконаний, що Україна мала більше шансів визволитися, коли б була під одним окупантом... Але і в умовах окупації України арміями кількох держав боротьба мусила тривати.



*Видавець Мирослав Мошак презентує книгу Якова Гальчевського.*

**Козаки дали своєму отаманові ім'я Орел. На той час він уже сформулював основи партизанської тактики.**

У 1921—1922 роках отаман Орел воював проти дивізій Котовського та Осадчого. У серпні 1922 року Головний отаман Армії УНР підвищив Гальчевського у званні — до полковника Армії УНР та призначив командувачем повстанських загонів Правобережної України. Наприкінці 1923 року Гальчевський перейшов зі штабами трьох загонів до Польщі. Його роздуми про долю української нації звучать уроче й майже через сотню літ.

«Нам потрібно позбутись усіх негативних прикмет, набутих у довгім, недержавнім житті. Нам треба здобути нові, творчі прикмети, які знаменують нації здобитчиків, а не стояти в маразмі етнографічною масою. В іншому випадку наша Батьківщина стане колонією чужих народів, як це було дуже часто протягом нашої історії, а автохтони-українці й далі житимуть на своїй благословенній землі життям нещасних паріїв та можуть зникнути, як національна збірнота... Підходьмо поважно до всього, що зв'язане з духом і тілом усієї української нації, бо ми стоїмо перед питанням: бути нам, чи не бути на своїй землі? Маймо на увазі, що світова історія поставила хрест на могилі багатьох народів, які були безхребетні, роз'єднані всередині, слабі».

Проти ночі 22 березня 1943 року школу, де жила дружина Якова з сином Романом, оточили тридцять бойовиків Армії Крайової, озброєних автоматами. На пропозицію здатися Яків відповів пострілами. Вони закидали школу гранатами. Гальчевський, на льоту спіймавши кілька гранат, викинув їх назад через вікно, але й сам дістав поранення. Жовніри витягли на подвір'я стікаючого кров'ю лицаря і на очах дитини та дружини добили багнетами... Поховали Орла в місті Грубешові на Холмщині (нині Польща)...

**Проводжав його в останню дорогу архієпископ Холмський і Підляський Іларіон — колишній ректор Кам'янець-Подільського університету Іван Огієнко. Могила українського лицаря пізніше сплюндрована і зрівняна із землею...**

Сьогодні ми маємо можливість почути голос отамана Орла, його заповіт українцям, який він написав власноруч, адже книжка, про яку йдеться, — перевидання його мемуарів, що могли б зникнути з лиця землі, як і могила героя. Видавництво доклало значних зусиль, щоб розшукати повний текст мемуарів. «Знав я, що новий повстанчий рух, який буде мною викликаний, не матиме вигляду на позитивні наслідки, особливо для учасників повстання. З периферій міст України не створимо, окупантів не прожененмо, але з другого боку ми не згинемо безславно, як барани, а зі зброєю в руках, по-козацьки. Кожна нова жертва — це цеглина в наш національний будинок, бо ніколи людська кров не ллється намарно!».

**Віра ШПИЛЬОВА.**
**Фото автора.**



*Його роздуми звучать уроче й майже через сотню літ*

# Цукор — невиїзний

***Нинішній сезон цукроваріння обіцяє бути солодким. Вітчизняні переробні підприємства з буряку нового врожаю вже виробили 1,78 мільйона тонн білих кристалів. Це, стверджують у профільній асоціації, майже на 40 відсотків більше порівняно з аналогічним періодом 2010-го. У процесі цукроваріння задіяно 62 підприємства, а от у середині листопада минулого року їх було 46. Збільшенню кількості заводів, що бажають брати участь у сезоні, сприяло, зокрема, істотне підвищення торік цін на цукор.***

З огляду на те, що наша країна за рік з'їдає 1,8 мільйона тонн солодкого продукту, нині очікування виробників, схоже, так і залишаться нездійсненними. Через надлишок цукру в країні (а Мінагропрод прогнозує, що буде зварено близько 2,2 мільйона тонн стратегічного продукту) ціни на нього в магазинах істотно впали — до 7 гривень за кілограм. Крім того, на подальше зниження вартості вплинуть перехідні з минулих років запаси й вимушений імпорт. Річ у тім, що під час вступу до Світової організації торгівлі Україна взяла на себе зобов'язання щорічно пускати до себе без мита 260 тисяч тонн закордонного цукру-сирцю. Тепер нашим виробникам, які й без того ризикують недоодержати прибуток, заморський напівфабрикат як ніколи недоречний.

Швидше за все, позбутися «надлишків» солодкого продукту, продавши його за кордон, теж буде проблематично. У багатьох країнах ситуація схожа, і там, захищаючи свого виробника, кинулися перекривати «цукрові» кордони. Так, у Росії валовий збір буряку нинішнього року, за прогнозами, становитиме 48 мільйонів тонн проти 19,9 млн. у 2010-му.

В Москві вже вирішили підвищити мито на імпорт білого цукру з України до 340 доларів за тонну (було — 243). Саме така норма прописана в тексті договору про зону вільної торгівлі країн СНД. Драконівські для



нас санкції підтримали ще дві країни зі Співдружності незалежних держав — Білорусь і Казахстан, що робить експорт цукру до цих держав практично неможливим.

**Валерій ДРУЖЕНКО.**

## ОГОЛОШЕННЯ

Жидачівський районний суд Львівської області викликає відповідачів: ТзОВ "СІД АВТОРАНС", юридична адреса: 01011, м. Київ, вул. Панаса Мирного, 16/13; ВАТ "Львівавтотранс", юр. адреса: м. Львів, вул. Окружна 57а; ТзОВ "Євробуд", юр. адреса: м. Львів, вул. Півколо, 14; третіх осіб: Шевельову Валентину Михайлівну - приватного нотаріуса, адреса: м. Київ, вул. Лумумби, 4/6, корп. "в", кім. 101; КП Стрийське МБТІ, юр. адреса: м. Стрий, вул. Котляревського, 27 в судове засідання по цивільній справі за позовом Бавза Марії Михайлівни до ВАТ "Львівавтотранс", ТзОВ "Сідавтотранс", ТзОВ "Євробуд", ТзОВ "Дельта Автотранс" та третіх осіб: Шевельової Валентини Михайлівни, КП "Стрийське МБТІ" про визнання недійсними договорів купівлі-продажу частини нежитлових приміщень.

Повідомляємо відповідачів ТзОВ "СІД АВТОРАНС", ВАТ "Львівавтотранс", ТзОВ "Євробуд" та третіх осіб: Шевельову Валентину Михайлівну, КП "Стрийське МБТІ" про те, що справа призначена до розгляду на 22 листопада 2011 року о 14.00 год. в приміщенні Жидачівського районного суду за адресою: м. Жидачів, вул.. Я.Мудрого, 20.

У разі неявки відповідачів та третіх осіб в судове засідання та неповідомлення про причини неявки, суд розглядатиме справу за їх відсутності на підставі наявних у справі доказів.

ФОП Голощук В.Й. повідомляє, що закриває банківську гарантію № 11419294000 від 10.06.10, випущену АТ "УкрСиббанк".

Постановою Господарського сулу Дн-ської області від 08.11.2011р. по справі №24/5005/14621/2011 ПП"ХІМУНІВЕРСАЛ" ( код ЄДРПОУ 25518413) визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура. Ліквідатором призначено Кінаш Петра Петровича. Заяви кредиторів з вимогами до боржника приймаються протягом тридцяти днів з дня публікації оголошення за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Комсомольська, б. 29, кв. 1.

Постановою Господарського суду Донецької області від 09 листопада 2011 року по справі № 42/39Б визнано банкрутом Відкрита акціонерне товариство "Шляхводбуд" (код ЄДРПОУ 01237106, юридична адреса: 87500, Донецька область, м. Маріуполь, вул. Набережна, 1) та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором Відкритого акціонерного товариства "Шляхводбуд" призначено арбітражного керуючого Гартенко Віталія Федоровича (ліцензія АВ № 470424, адреса робочого місця: 83017, м.Донецьк, б. Шевченка, 25, офіс 407).

Постановою Господарського суду Львівської області (79014, м.Львів, вул. Личаківська, 128) за ст.51 Закону України "Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом" від 25.11.2011 року по справі №5015/5806/11 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру щодо Товариства з обмеженою відповідальністю "Бізнес Консалтінговий Центр" (код ЄДРПОУ 31077309; адреса - 80100, Львівська обл., м.Червоноград, вул.С.Бандери, 11/52; П/р26003311098001 в ПАТ КБ "Надра", МФО-325978) ліквідатором призначено арбітражного керуючого Мельник Вікторію Борисівну (Ліцензія АВ № 347152 від 13.08.2007 року, яка проживає за адресою Львівська обл., м. Соснівка, вул. Галицька 7/58; Довідки за тел.0505385921).

Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування даного оголошення за адресою:
80193, Львівська обл., м. Соснівка, вул. Галицька 7/58.

Господарським судом Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) ухвалою від 24.10.2011р. порушено справу № 45/82 б про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю "ОСТЕР ВОСТОК" п/р 26007019985001 в ВАТ КБ "Південкомбанк" м. Донецька, МФО 335946, Код ЄДРПОУ 36936017) та введено мораторій на задоволення вимог кредиторів. Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Родікова Едуарда Юрійовича (ліцензія серії АВ №470497), адреса:83017, м. Донецьк, бульвар Шевченко , буд 69, кв. 85). Заяви кредиторів та санаторів надсилаються на адресу суду, боржника та розпорядника майна протягом тридцяти днів з дня публікації цього оголошення.

Постановою Господарського суду Дн-ської області від 08.11.2011 р. по справі №26/5005/13566/2011 ТОВ "ВКФ"ТЕХМЕТАЛКОМПЛЕКТ" (код ЄДРПОУ 37149965) визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура. Ліквідатором призначено Удовицького Павла Андрійовича. Заяви кредиторів з вимогами до боржника приймаються протягом тридцяти днів з дня публікації оголошення за адресою: 51900, Дніпропетровська обл. м. Дніпродзержинськ, вул. Кірова, буд. 12.

Постановою Господарського суду Дн-ської області від 08.11.2011 р. по справі №29/5005/14669/2011 ТОВ "ТД Статус Груп" ( код ЄДРПОУ 36495980) визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура. Ліквідатором призначено Веселого Романа Володимировича. Заяви кредиторів з вимогами до боржника приймаються протягом тридцяти днів з дня публікації оголошення за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Героїв Сталінграду, б. 157-а.

Господарський суд Луганської області (91016, м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3-А) постановою від 10.11.11р. по справі № 20/60б/2011 визнав боржника ТОВ "ТД Схід -Ойл Груп" ідн. код 34579617 (м. Луганськ, кв. Героїв Сталінграда, 16/41) банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначений арбітражний керуючий Стратович Марина Володимирівна, ліцензія АВ № 307291, від 28.02.2007р. (адреса для кореспонденції: 91000, м. Луганськ, вул. 30 років Перемоги, б. 31, кв. 106).

Вимоги кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування даного оголошення.

Постановою Господарського суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4/ вул. Тюленіна, 21) від 02.11.2011 р. у справі № 26/5009/3327/11 визнано банкрутом ТОВ "Торговий дім К-Схід" (69084, м. Запоріжжя, вул. Кольорова, 5, код ЄДРПОУ 32885870, п/р 26002055901473 в ЖРУ ПАТ "ПриватБанк", МФО 311744) і відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Коршуна Владислава Володимировича (ліцензія АВ № 470366 від 29.04.2010 р., 69001, м. Запоріжжя, вул. Перемоги, 2 к. 220, т/ф. (061) 701 72 02).

Постановою Господарського суду Луганської області (91055, м. ЛуганСЬК, пл. Героїв ВВВ, 3-а) від 27.10.2011 р. по справі № 22/216\2011 визнано банкрутом Комунальне підприємство "Краснодонтеплосервіс" , 94400, м. Краснодон, Луганської обл., пр. Молодої гвардії, буд.7, р/р 26009170563206 в АТ "Укрсиббанк" м. Дніпропетровськ, МФО 351005, код ЄДРПОУ 33425140. Відкрита ліквідаційна процедура. Ліквідатор - арбітражний керуючий Чугунова Віра Олексіївна, ліцензія АВ № 499149 від 19.01.2010 р. (91020, м. Луганськ, вул. Лутугинська, буд. 123, кв. 6). Заяви кредиторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення.

Господарський суд Луганської області (91016, м. Луганськ пл. Героїв ВВв, 3а) постановою від 24.10.11. по справі № 20/76/2011 визнав банкрутом ТОВ "Атлас 01" (юридична адреса: 94313, м. Артемівськ, Луганської області, вул. Пєлєхова, 27; поточний рахунок 26001002775980 у ЛФ АТ "Банк "Фінанси та кредит", МФО 304717, ідент. код 34069730) та відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначений арбітражний керуючий Рачок Р.В. (ліцензія серії АГ № 594874 від 20.07.11, що мешкає за адресою: 93200, м. Первомайськ, Луганської області, вул. Дзержинського, буд. 11 кв. 73).

Первинна профспілкова організація "Кирнасівський цукровий завод" (ідентифікаційний код за ЄДРПОУ - 36759491; юридична адреса: Україна, 23653, Вінницька обл., Тульчинський р-н, смт. Кирнасівка, вул. Новозаводська, 1) на профспілкових зборах від 07.11.2011 року постановила: "На підставі фактів, які свідчать про відмову власника ТОВ "Кирнасівкацукор" від своєї речі, керуючись статтею 336 Цивільного кодексу України - відкрито заволодіти річчю - цукор-пісок білий (некондиційний) у мішках з поліпропілену загальною кількістю 2098,964 тон, надавши про це оголошення у газеті Верховної Ради України "Голос України". Претензії третіх осіб щодо можливих прав на майно приймаються у письмовому вигляді за адресою: Україна, 23653, Вінницька обл. Тульчинський р-н, смт. Кирнасівка, вул. Новозаводська, 1 та можуть бути вирішені виключно у судовому порядку. Контактні телефони: (098)-043-33-06; (093)-972-53-79.

Постановою господарського суду Харківської обл. (61022, м. Харків, пл. Свободи, 5) від 08.11.2011 року по справі № 5023/8590/11 товариство з обмеженою відповідальністю "АВАНГАРД-СТИЛЬ" (код ЄДРПОУ 31151366, місцезнаходження: 61001, м. Харків, просп. Гагаріна, 7, к. 1) було визнано банкрутом і розпочато ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Хохлова Олександра Сергійовича (код 2476600791, для листів: 61001, м. Харків, пр. Гагаріна, 7, к. 1). Заяви кредиторів приймаються протягом одного місяця від публікації.

Учасники товариства з обмеженою відповідальністю "Ворзель - Кемп" (код ЄДРПОУ 32626104), що знаходиться за адресою: 08296, Київська область, смт. Ворзель, вул. Ворошилова, буд. 71, прийняли рішення про ліквідацію (протокол загальних зборів учасників № 33 від 10 листопада 2011 року) та призначили ліквідаційну комісію в складі:

- Директора товариства Єрмілова Павла Сергійовича,
- Бухгалтера товариства Ніколаєвої Світлани Миколаївни.

Вимоги кредиторів можуть бути заявлені протягом двох місяців з моменту публікації даного повідомлення за вище вказаною адресою.

Постановою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема,157) по справі № 5/138 Б від 08.11.2011 року визнано банкрутом Приватне підприємство "ДОНБАССТЕХПРОМ" (ЄДРПОУ 31247519, розташоване за адресою: 83096, м. Донецьк, пр. Куйбишева, буд.125).

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Карпенка Андрія Анатолійовича (ліцензія серії АВ 307267 від 24.02.07, 85400, Донецька область, м. Селидове, вул. Дубиніна, б. ідентифікаційний номер 2779408877). Претензії кредиторів приймаються ліквідатором протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Статутні документи, печатку та штампи підприємства-банкрута вважати недійсними.

Ухвалою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) від 09.09.2011 року № 45/856 відносно Товариства з обмеженою відповідальністю "Нафтанадраінвест" (ЄДРПОУ 34602216, розташоване за адресою: 83087, м. Донецьк, вул. Северна, буд. 20) порушено справу про банкрутство та відкрито процедуру розпорядження майном.

Розпорядником майна призначено Лозинського Олександра Валерійовича (ліцензія серії АГ № 594816, м. Макіївка, вул. Тітова, б.10, кв.2, ідентифікаційний номер 2834300271). Заяви кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Господарським судом Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) ухвалою від 24.10.2011р. порушено справу № 45/81 б про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю "БИЗНЕС ЮНИВЕРСУМ" п/р 26005054539800 в АТ "УкрСиббанк" м. Донецька МФО 351005, Код ЄДРПОУ 34557525) та введено мораторій на задоволення вимог кредиторів. Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Родікова Едуарда Юрійовича (ліцензія серії АВ №470497), адреса:83017, м. Донецьк, бульвар Шевченко , буд 69, кв. 85). Заяви кредиторів та санаторів надсилаються на адресу суду, боржника та розпорядника майна протягом тридцяти днів з дня публікації цього оголошення.

Господарський суд Луганської області (91000 м. Луганськ, пл. Героїв ВВВ, 3-А) Постановою від 02.11.2011 р. за справою №21/61б/2011 визнав банкрутом Товариство з обмеженою відповідальністю "Агромонтажник" (91008 Луганська обл., м. Луганськ, вул. Мира, б. 30-а, поточний рахунок 260063018453 5 в Філії відділення ПАТ Промінвестбанк в м. Луганську, МФО 304308, Код ЄДРПОУ 32006857) та відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначений арбітражний керуючий Ковіна Світлана Іллівна (Ліцензія АГ №594773 від 17.01.2011 р. Адреса для кореспонденції: м. Луганськ, вул. Польського, 4/47).

Ухвалою господарського суду Івано-Франківської області від 10.10.2011 року відкрито ліквідаційну процедуру по справі- № Б-5010/870/2011- Б-23/28 про банкрутство Фізичної особи-підприємця Васильєвої Аліни Петрівни (к.п.2685903581) с.Пнів вул.Л.Українки,94 Надвірнянський район, Івано-Франківська область. Ухвалою господарського суду ліквідатором по даній справі призначено арбітражного керуючого Насадюка Віталія Васильовича.

Вимоги кредиторів приймаються в 30-денний термін з дня публікації оголошення в газеті.

Постановою господарського суду Харківської обл. (61022, м. Харків, майдан Свободи, 5, Держпром, 8 під'їзд) від 08.11.2011 р. по справі № 5023/2464/11 акціонерне товариство закритого типу "Українсько-Сибірське промислове об'єднання "Завод Рапід" (код ЄДРПОУ 14067309, 61030, м. Харків, вул. Греківська, 79, п/р 26001770166 3 у ХФ ПАТ "Кредитпромбанк", МФО 350727) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Таюрських І. В. (ліц.АВ № 470404 від 29.04.2010 р., 61118, м. Харків, пр-т 50 років ВЛКСМ, 72-А, кв. 152).

**До відома громадськості. Товариство з обмеженою відповідальністю "ЕНЕРГОПРОМСЕРВІС 2011"** (м. Харків, вул. Новгородська, 11) подало до НКРЕ України заяву про видачу ліцензії на постачання електричної енергії за нерегульованим тарифом. Місце здійснення діяльності - територія України.



**Сьогодні** в Україні мінлива хмарність, у Криму пройде невеликий сніг, можливо, з дощем. Вітер північно-східний, північно-західний, місцями пориви 5—12 м/с. Температура вночі від 2 градусів тепла до 7 морозу, на півдні 1—6 тепла. Удень на Правобережжі 1—8 градусів тепла, на Лівобережжі від 2 тепла до 3 морозу.

## ЦЬОГО ДНЯ, 17 ЛИСТОПАДА

**1757.** У Санкт-Петербурзі засновано Академію мистецтв. Її випускником був, зокрема, Тарас Шевченко. **1804.** Засновано Харківський університет. **1913.** Через Панамський канал проходить перше судно. **1926.** Народився Коте Махарадзе, коментатор. **1933.** Заснування Харківського державного академічного російського драматичного театру ім. О. С. Пушкіна. **1970.** Після м'якої посадки на поверхню Місяця в районі Моря Дощів космічної станції «Луна-17» у подорож по супутнику Землі вирушає «Луноход-1». **2007.** У селі Скелівка Львівської області відкрито пам'ятник солдату Швейку.

## У НОМЕР

### Турнірна хроніка



**Футбол.** Євро-2012. Плей-оф. Хорватія — Туреччина. 0:0 (перший матч — 3:0). Чорногорія — Чехія. 0:1 (0:2). Ірландія — Естонія. 1:1 (4:0), Португалія — Боснія. 6:2 (0:0).

**Склад кошиків перед жеребкуванням фінального турніру:**

**1-й.** Іспанія, Нідерланди, Україна, Польща.

**2-й.** Німеччина, Італія, Англія, Росія.

**3-й.** Хорватія, Швеція, Греція, Португалія.

**4-й.** Данія, Франція, Чехія, Ірландія.

Нагадаємо, що жеребкування фінального турніру Євро-2012 відбудеться 2 грудня в Києві.

**Македонія.** Відбірний цикл до Євро-2013 (U-19). Як ми вже повідомляли, збірні України та Швейцарії, вигравши два перші матчі, достроково забезпечили собі місце в еліт-раунді. Очний двобій мав вирішити, яка з команд розташується на вершині у підсумковій таблиці. Щоб визначити переможця групового турніру із урахуванням рівності всіх додаткових показників опонентів, арбітр призначив серію пенальті, у якій, реалізувавши всі п'ять своїх ударів, гору взяли наші співвітчизники.

**Швейцарія — Україна. 1:1 (пенальті — 3:5). Голи:** Відмар, 24 — Писко, 82.

**Україна:** Ткаченко, Сухомлинов, Братков, Малиновський, Акубардія (Кулач, 46), Трубочкін, Єрмаченко (Писко, 46), Вакуленко (Тащі, 80), Чурко, Орловський, Бохашвілі.

Навесні на підопічних Олега Кузнєцова чекає участь в еліт-раунді, в якому до 25 щасливчиків першого етапу приєднаються сіяні англійці, іспанці та французи. За підсумками жеребкування команди розділять на сім квартетів. Найкращі збірні з кожної з груп і кваліфікуються до фінальної стадії чемпіонату, яку прийматиме Естонія.

**Севастополь.** Відбірний турнір до Євро-2013 (U-21). **Україна — Литва. 2:0. Голи:** Рибалка, 45, Шахов, 74.

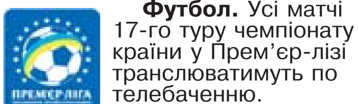
**Україна:** Коваль, Опанасенко, Бабенко (Шахов, 74), Будковський, Богданов, Федотов, Кривцов, Ткачук, Караваєв, Рибалка (Білий, 90), Шевчук (Хомченовський, 46). **Тренер** — Павло Яковенко.

**Баскетбол.** Єврокубок. 15 листопада. **«Донецьк» (Україна) — «Хапоель» (Ізраїль, Єрусалим). 80:71 (23:20, 17:14, 23:20, 17:17). «Азовмаш» (Україна, Маріуполь) — «Ле Ман» (Франція). 79:76 (21:22, 22:21, 25:14, 11:19).**

Єврочеллендж. **«Нижній Новгород» (Росія) — «Хімік» (Южне, Україна). 85:73 (20:17, 23:16, 21:21, 21:19).**

**Хокей.** Чемпіонат Росії. ВХЛ. Конференція «Захід». 15 листопада. **«Донбас» (Донецьк) — «Казцинк-Торпедо» (Усть-Каменогорськ). 4:1 (1:0, 2:1, 1:0).**

### Тур на екрані



**Футбол.** Усі матчі 17-го туру чемпіонату країни у Прем'єр-лізі транслюватимуть по телебаченню.

**18 листопада.** «Іллічівець» — «Арсенал» (19.15, Футбол).

**19 листопада.** «Таврія» — «Волинь» (13.30, Футбол). «Шахтар» — «Металург» (16.00, Футбол). «Дніпро» — «Кривбас» (17.30, 2+2). «Чорноморець» — «Карпати» (18.30, Футбол).

**20 листопада.** «Зоря» — «Металіст» (13.00, Футбол). «Ворскла» — «Оболонь» (15.30, Футбол). «Динамо» — «Олександрія» (19.30, 2+2).



# І трибуни заспівали Гімн...





*Гол у ворота австрійців забиває Артем Мілевський.*

**Футбол.** Контрольні матчі національних збірних. 15 листопада. Гондурас — Сербія. 2:0. Білорусь — Лівія. 1:1. Словенія — США. 2:3. Данія — Фінляндія. 2:1. Люксембург — Швейцарія. 0:1. Греція — Румунія. 1:3. Польща — Угорщина. 2:1. Німеччина — Нідерланди. 3:0. Італія — Уругвай. 0:1. Англія — Швеція. 1:0. Франція — Бельгія. 0:0. Коста-Рика — Іспанія. 2:2.

**Україна — Австрія. 2:1. Голи:** Мілевський, 18, Янко, 71, Девич, 90+2.

**Україна:** Дикань, Федецький (Бутко, 46), Кучер, Ракицький, Селін, Тимощук, Ротань (Гармаш, 46), Ярмоленко (Гусєв, 64), Алієв (Девич, 74), Коноплянка (Назаренко, 86), Мілевський (Шевченко, 56). **Тренер** — Олег Блохін.

**Австрія:** Альмер, Шімер, Прьодль, Погатець, Фукс, Гарнік (Кавлак, 60), Баумгартлінгер, Алаба, Іваншиц, Арнаутович, Янко. **Тренер** — Марсель Коллер.

**Вилучено** Кучера, 81 (друге попередження).

**Рефері** — Свен Одвар Моєн (Норвегія)

Львів. «Арена Львів». 31 879 глядачів. Мінус 1 градус. Сніг.

От і відбувся перший матч на чудовому стадіоні у Львові. Це суто футбольна арена, з потужною енергетикою. І ми стали свідками початку історії, сподіватимемося, тривалої і щасливої як для львів'ян, так і для всієї України.

Але надокучливий сніг і настирна гра австрійців у дебюті поєдинку не дуже подобалися і нашим футболістам, і вболівальникам. Гості діяли щільно і в'язко. А така манера, як правило, вибиває з колії нашу команду.

Попервах дещо пасивним був Алієв, а попереду грав лише Мілевський. Одне слово, спочатку гостроти попереду не спостерігалося. Але так, на щастя, тривало недовго. Швидка і злагоджена атака примусила вибухнути переповнені трибуни. Почав Ярмоленко, продовжив Коноплянка, прострелив Алієв. А довершив справу Мілевський, забивши перший в історії «Арени Львів» гол. І сніг майже вщух.

Утім, легше нам не стало, бо суперники і не збиралися танцювати під дудку господарів. Навпаки — австрійці намагалися контратакувати ще гостріше, тримаючи в напрузі українську оборону і Диканя. До речі, він врятував команду від великих неприємностей на доданій до першого тайму хвилині.

І після перерви (51-а хвилина) Янко з кількох метрів «розстрілював» нашого воротаря, але той зіграв блискуче. У такому ключі події розгорталися доти, поки наші не дозволили суперникові провести результативну атаку. І цього разу Янко не схибив.

Здавалося, господарям варто було б зосередитися і спробувати налагодити атакуючі дії. Натомість стався прикрий інцидент з явним присмаком провокації. Біля нашого карного майданчика збили Ракицького. Той поліз у бійку, і в результаті ми залишилися вдесятьох: один з учасників подій Кучер заробив другу жовту картку і залишив поле.

Стадіон заспівав Гімн України. А наша команди кинулася в атаку. І якою великою радістю завершився цей поєдинок, коли Девич забив переможний гол! Щоправда, остання хвилина зустрічі пройшла під знаком активності гостей, вони билися з усіх сил, щоб врятувати матч. Але наші стояли, мов скеля...

**Марсель Коллер** мав вигляд людини не зовсім засмученої. Хоча його підопічні поступилися українцям. Він привітав Блохіна та його команду з перемогою і додав:

— Ми побачили гарну гру у виконанні збірної Австрії на старті зустрічі, але українська команда добре діяла на контратаках.

Звичайно, ми зіграли проти досить серйозного суперника. Українці мали успіх в нападі, а нам, на жаль, не вдалося підсилити гру. Насправді я позитивно ставлюся до сьогоднішньої зустрічі — у нас попереду тривалий шлях, і є над чим працювати. Ми побачили, що наші футболісти вміють грати, і є всі можливості для подальшого розвитку.

Збірна Австрії бореться до фінального свистка. Хоча сьогодні нам дещо не вдавалося. Скажімо, мали достатньо гострих моментів, але не реалізували їх. Маємо награвати склад, і надалі наші гравці неодмінно знайдуть взаєморозуміння на полі.

Скажу також, що атмосфера на «Арені Львів» була особливою, прийшло багато людей, котрі поводилися дуже галасливо. Вважаю, що вболівальники дуже допомогли збірній України. Таку підтримку можна порівняти з фанатами швейцарського «Базеля», але австрійські уболівальники не такі голосні, як ваші...

— Я казав після київського матчу, що нас очікує важкий поєдинок у Львові, — нагадав **Олег Блохін**. — Наш суперник був свіжіший, бо мав багато часу для відпочинку. На початку зустрічі у нас виникали проблеми на правому флангі оборони. І вся гострота атак збірної Австрії була через те, що вона має високого нападника Янко, котрий провів п'ять ударів з центральної зони. У другому таймі ми зробили деякі перестановки і гра вирівнялася. Забий ми другий м'яч, звичайно, було б легше. Але коли ми вели 1:0, шанс у збірної Австрії таки з'явився, і гості зрівняли рахунок.

Я розумію якоюсь мірою гравців, яких нишком б'ють ззаду. Але Кучера я не виправдовую, бо догравати матч удесятьох недозволенно. Останні п'ять хвилин для мене були схожі на повість «Як гартувалася сталь».

Хоча за той час, який мої підопічні провели вдесятьох, вони показали бойовий дух, і я їм вдячний за виявлений характер. А якби забили ще й третій гол в контратаці, було б взагалі добре. Я подякував команді за гру, за те, що є колектив, який бореться до останнього. Вдало завершено короткий, але щільний цикл.

Усі кажуть, що ми повинні грати першим номером. Але хто мені скаже, що таке «перший номер»? Ми виходимо на кожен поєдинок, аналізуючи наші можливості і силу суперника. Тим і відрізняється наша команда, що вона бореться. Я хочу подякувати за колосальну підтримку львівським уболівальникам, і погано, що ми тут не гратимемо матчі Євро-2012. Після вилучення Кучера стадіон погнав нашу команду вперед, що й вплинуло на кінцевий результат. Це було щось з чимось...

**Віктор БРАНИЦЬКИЙ (зі Львова).**

**Фото Євгена КРАВСА (спеціально для «Голосу України»).**

*Прорив Марко Девича.*


**Над номером працювали:** Володимир КРАСНОДЕМСЬКИЙ, Сергій ВОЛОТКОВСЬКИЙ, Юлія ПОТАПЕНКО.

**Редколегія:** Леонід **БРОВЧЕНКО**, Анатолій **ГОРЛОВ**, Сергій **ДЕМСЬКИЙ**, Віталій **ЖЕЖЕРА**, Іван **ІЛЛЯШ**, Світлана **ПИСАРЕНКО**, Віталій **СУДДЯ**.

**Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.**

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

(р) Платні матеріали.

**Засновник — Верховна Рада України**

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання—КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси та передплатна ціна на 2011 рік

Для фізичних осіб: 40224 — 10 грн. на місяць (5-разовий: вівторок — субота); 08775 — 8 грн. на місяць (3-разовий: вівторок, четвер, п'ятниця).

Для підприємств і організацій: 60955 — 30 грн. на місяць (5-разовий: вівторок — субота).

Ціна в роздрібній мережі — договірна.

Загальний тираж 150000.

Друк: ТОВ «Мега-Поліграф», 04073 м. Київ, вул. Марка Вовчка, 12/14, тел. (044) 581-68-15 www.mega-poligraf.kiev.ua

Зам. 22304

Макет, верстка — редакція газети «Голос України».

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

**Адреса редакції:** 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.

**ТЕЛЕФОНИ:**

для довідок — 503-68-72;
телефакс — 234-72-54;
відділ реклами — 449-72-53, 453-44-56, 453-44-57;
телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — **загальний**
reklama@golos.com.ua — **відділ реклами**
let@golos.com.ua — **відділ листів**
foto@golos.com.ua — **відділ ілюстрацій**

*При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»*